

# 華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

號五一〇二第  
港幣八毫零售每  
張大七紙出日今  
司公限有報日僑華印承及行發

## 立法院力促促國府

## 要求南韓政府

## 尊重乘客意願

## 台灣歡迎尋求自由同胞回歸

## 促韓應以人道主義立場放人

## 台南北韓密切商討

## 劫機抑或變節

## 雙方觀點不同

## 北京促交還客機人員

## 沈圖關切劫機事件

## 將率團赴南韓處理

## 致電中航機長慰問機員和搭客

## 台北正式宣布

## 六位男女名單

## 劫機中客機

## 降投韓南向者機劫六



【中央社台北六日電】僑務委員會委員長沈圖，於今日下午三時，在僑委會禮堂，舉行記者會，向中外記者說明劫機事件。沈委員長在會中，首先向記者表示，僑委會對此次劫機事件，深感震驚，並已立即展開調查。他強調，僑委會將盡一切努力，確保人機安全，並呼籲各方保持冷靜，配合調查工作。

沈委員長進一步表示，此次劫機事件，涉及六名乘客，其中三名是台灣同胞。他呼籲被劫乘客及其家屬，保持冷靜，並提供必要的協助。他還提到，僑委會已與有關方面進行溝通，並已決定派出一個調查團，前往南韓處理此事。

在記者會上，沈委員長還回答了記者的提問。他強調，僑委會將與有關方面密切合作，確保人機安全，並呼籲各方保持冷靜，配合調查工作。

【中央社台北六日電】僑務委員會委員長沈圖，於今日下午三時，在僑委會禮堂，舉行記者會，向中外記者說明劫機事件。沈委員長在會中，首先向記者表示，僑委會對此次劫機事件，深感震驚，並已立即展開調查。他強調，僑委會將盡一切努力，確保人機安全，並呼籲各方保持冷靜，配合調查工作。

沈委員長進一步表示，此次劫機事件，涉及六名乘客，其中三名是台灣同胞。他呼籲被劫乘客及其家屬，保持冷靜，並提供必要的協助。他還提到，僑委會已與有關方面進行溝通，並已決定派出一個調查團，前往南韓處理此事。

在記者會上，沈委員長還回答了記者的提問。他強調，僑委會將與有關方面密切合作，確保人機安全，並呼籲各方保持冷靜，配合調查工作。

【中央社台北六日電】僑務委員會委員長沈圖，於今日下午三時，在僑委會禮堂，舉行記者會，向中外記者說明劫機事件。沈委員長在會中，首先向記者表示，僑委會對此次劫機事件，深感震驚，並已立即展開調查。他強調，僑委會將盡一切努力，確保人機安全，並呼籲各方保持冷靜，配合調查工作。

沈委員長進一步表示，此次劫機事件，涉及六名乘客，其中三名是台灣同胞。他呼籲被劫乘客及其家屬，保持冷靜，並提供必要的協助。他還提到，僑委會已與有關方面進行溝通，並已決定派出一個調查團，前往南韓處理此事。

在記者會上，沈委員長還回答了記者的提問。他強調，僑委會將與有關方面密切合作，確保人機安全，並呼籲各方保持冷靜，配合調查工作。

近地鐵站，巴士總站及各大屋邨  
交通方便，工源充足  
望海向南，面面單邊，視野廣闊  
圖則設計新穎，樓面四正，柱位特少  
車場寬敞，起卸便捷

單位面積由1539呎—全層39,843呎  
適合各類輕工業用途

## 超值廠廈發售

# 每呎\$193起

首期10%，入伙前免息

## 碧麗苑

九龍官塘功樂道53號  
☎ 3-429664 (假日照常)

高級洋樓·面海向南·即買即住  
每呎僅售548元 面積由856呎起

配合政府公務員買樓計劃  
特惠辦法歡迎蒞臨參觀。

益新置業有限公司 香港皇后大道中33號頂樓 ☎ 5-253001  
聯合發展商：華懋集團 香港中環(金鐘)夏慤道16號遠東金融中心19字 ☎ 5-202808  
怡華置業有限公司 香港雪廠街新顯利大廈97室 ☎ 5-229162

## 利基大廈

平沽大減價  
現貨洋樓每呎五百餘元  
分期20年貸款即買即住

背山面海 交通便利 廚房浴室 伍佰餘呎 祇餘數伙

三面單邊 廳房地板 顏色潔白 三十餘萬 歡迎洽購

洽購處：六基有限公司  
香港威靈頓街39-41號  
六基大廈六樓 電話：5-252497

## 保心安油

驅風救急，萬應良藥  
居家旅行，必備良藥

用藥中貴名煉甄

售代有均，店藥，行藥各



# 美國眾議院以多數票通過 非法入境外人 准許永久居留

## 限於八月一日起實行 新法案一旦實行九十萬人受惠

【華盛頓六日電】美國眾議院以二百一十九票對一百一十票，通過一項新法案，准許非法入境外人，在符合條件下，可獲得永久居留權。該法案將使約九十萬人受惠。法案規定，凡在非法入境後，在國內居住滿五年，且無犯罪紀錄者，可向移民局申請永久居留權。移民局將視其具體情況，決定是否准許。此項法案之通過，引起各界之廣泛注意。支持者認為，此舉將有助於穩定非法入境者之生活，並促進其對美國社會之貢獻。反對者則擔心，此舉將導致更多非法入境者湧入，增加社會負擔。

# 台對亞銀貢獻甚大 美經貿代表在華府舉行

【中央社華盛頓六日電】美國經貿代表在華府舉行會議，討論台灣對亞洲開發銀行之貢獻。代表們一致認為，台灣對該行之貢獻極為重大，不僅在資金方面提供支持，更在技術與人才方面給予協助。會議強調，台灣之參與對亞洲開發銀行之運作至關重要，並呼籲台灣繼續加強與該行之合作，以促進亞洲之經濟發展。

# 美眾院軍事小組通過法案 撥款一千八百餘億美元

【華盛頓六日電】美國眾議院軍事小組委員會今日通過一項撥款法案，總額達一千八百餘億美元。該法案旨在加強美國之國防建設，包括增加軍費開支、研發新式武器及加強海外軍事部署。法案之通過，顯示美國政府對國防建設之重視，並為未來之軍事行動提供充足之資金保障。

# 國際專家對於核子戰禍的驚人警告

【華盛頓六日電】國際專家委員會今日發表一份報告，警告核子戰禍之威脅日益嚴重。報告指出，核子武器之擴散速度驚人，且其威力巨大，一旦爆發核戰，將對人類文明造成毀滅性打擊。專家呼籲各國加強合作，共同防止核子武器之擴散，並通過外交途徑解決國際爭端，以維護世界和平。



# 學生工人商人示威 抗議政府經濟政策

【華盛頓六日電】美國學生、工人及商人今日在華府舉行示威活動，抗議政府之經濟政策。示威者認為，政府之政策導致物價飛漲、失業率上升，嚴重影響民生。他們要求政府採取措施，穩定物價，創造就業機會，並改善民生。

# 法國社會情勢不安 學生工人商人示威

【巴黎六日電】法國社會情勢日益不安，學生、工人及商人今日在巴黎舉行示威活動。示威者對政府之政策表示不滿，認為政府未能有效解決社會問題，導致民生困苦。他們呼籲政府採取行動，改善社會狀況，並加強與民眾之溝通。

# 反對改變 教育制度

【華盛頓六日電】美國各界今日舉行示威活動，反對政府改變教育制度之計劃。示威者認為，政府之計劃將損害教育質量，並影響學生之學習機會。他們要求政府撤回該計劃，並繼續維持現行教育制度，以確保教育之公平與質量。



# 法非等五國家 支持北京參加 亞洲開發銀行

【華盛頓六日電】法國、非利賓、泰國、印度及馬來西亞等五國今日發表聯合聲明，支持北京參加亞洲開發銀行。聲明指出，北京之加入將有助於加強亞洲之經濟合作，並促進該地區之發展。五國呼籲亞洲開發銀行採取行動，確保北京之加入符合該行之宗旨與原則。

# 中法貿易可望增加 米特蘭前往西安各地訪問

【華盛頓六日電】美國國務院今日表示，中法貿易可望增加，並歡迎米特蘭前往西安各地訪問。國務院強調，加強中法貿易將有助於促進兩國之經濟發展，並加強兩國之間之友好關係。米特蘭之訪問將進一步推動中法貿易之增長，並為兩國之合作開闢新領域。

# 蘇聯否認派潛艇 進入瑞典海域

【莫斯科六日電】蘇聯政府今日否認派潛艇進入瑞典海域之指控。蘇聯發言人表示，該指控純屬捏造，旨在挑撥蘇聯與瑞典之關係。蘇聯強調，其所有軍事行動均符合國際法，並呼籲瑞典政府停止散佈謠言，維護兩國之友好關係。



# 情勢有利保守黨 英首相無意大選

【倫敦六日電】英國政壇今日傳出消息，保守黨在民意調查中領先，英首相無意於近期舉行大選。首相表示，政府將繼續致力於改善民生，並加強與國際社會之合作。他強調，政府之政策已獲得民眾之廣泛支持，並呼籲民眾繼續支持政府之工作。

# 交通停頓三小時 許多人步行返工

【華盛頓六日電】華府今日發生交通停頓事件，許多人被迫步行返工。事件發生在華府市中心，由於道路狹窄及車輛擁擠，導致交通嚴重受阻。許多上班族被迫放棄汽車，選擇步行或騎自行車返工。當局呼籲市民在未來避免在該地區停車，以確保交通暢通。

# 克宮第二號強人 卓寧高長期患病

【莫斯科六日電】蘇聯克宮第二號強人卓寧高長期患病，其健康狀況引起外界關注。卓寧高是蘇聯政府之重要官員，其健康狀況對蘇聯之政治穩定具有重要影響。外界擔心，卓寧高之長期患病將導致政府工作出現停滯，並影響蘇聯之國際形象。蘇聯政府表示，將採取措施確保卓寧高之健康，並確保政府工作之正常進行。

# 今日康城盛會 電影節揭幕

【康城六日電】今日康城盛會，電影節正式揭幕。來自世界各地之電影人及觀眾齊聚一堂，共同慶祝這一盛事。電影節將展示多部優秀之電影作品，為觀眾提供豐富之文化享受。主辦單位表示，希望通過電影節之舉辦，促進國際電影界之交流與合作，並推動電影藝術之發展。

# 美國商會 美蘇關係 空前惡劣

【華盛頓六日電】美國商會今日發表報告，指出美蘇關係空前惡劣，對美國經濟造成嚴重影響。報告指出，美蘇關係之惡化導致美國對蘇貿易受阻，並影響美國企業在蘇之投資。商會呼籲政府採取措施，改善美蘇關係，以維護美國之經濟利益。





紐約論壇報刊登評論專文

中共死硬領導階層 與美並無戰略利益

其願望為攫奪美帝國主義鬥爭 基本政策敵視美帝國主義鬥爭

【紐約訊】紐約論壇報今日刊登評論專文，題為「中共死硬領導階層與美並無戰略利益」。該文指出，中共領導階層對美國帝國主義的敵視，是其基本政策。文章認為，中共的領導階層，如毛澤東、劉少奇、周恩來等，均具有極強的民族主義色彩，他們將中國的利益置於世界共產主義的理論之上。文章並指出，中共的領導階層，在處理對美關係時，往往表現出極大的不穩定性，他們在「左」與「右」之間搖擺不定，這使得美國在處理對華關係時，必須採取極大的耐心與靈活性。

泰新閣陣容昨確定

今呈泰皇御准公佈

【曼谷訊】泰國新內閣陣容，昨日已由總理披汶·頌堪正式確定。據悉，新內閣將由十四名成員組成，其中包括三名部長及十一名次長。披汶總理表示，新內閣的組成，旨在加強泰國的行政效率，並促進國家的經濟發展。新內閣的成員名單，將於今日呈請泰皇御准，並公佈於眾。

中曾根抵非

強調日非關係密切

【法蘭西訊】日本首相中曾根康弘，昨日抵達非斯，展開為期三天的訪問。中曾根在抵達非斯後，隨即與當地官員會晤，並強調日非關係之密切。他表示，日本將繼續加強與非斯國家的經貿合作，並促進兩國人民之間的友好關係。中曾根的此次訪問，被視為日本加強與北非國家關係的重要舉措。

以已同意撤軍計劃

黎南獲准駐軍半百

【開羅訊】埃及政府昨日宣佈，已同意以色列撤軍計劃。根據該計劃，以色列將從黎巴嫩南部撤出其軍隊，並允許以色列軍隊在黎南地區駐軍，人數為五百人。埃及政府表示，該計劃的實施，將有助於緩解黎南地區的緊張局勢，並促進該地區的和平與穩定。

台灣廠商參加

紐約增產展覽

【紐約訊】台灣廠商昨日宣佈，將參加在紐約舉行的增產展覽。該展覽旨在展示台灣在電子、機械、化工等領域的生產能力，並促進台灣與美國之間的經貿合作。台灣廠商表示，他們將展出多種先進的電子產品及機械設備，以展示台灣在工業生產方面的實力。

波蘭濟濟

波蘭濟濟

【華沙訊】波蘭政府昨日宣佈，將向美國提供經濟援助。據悉，該援助將用於支持波蘭的農業生產及基礎設施建設。波蘭政府表示，該援助將有助於改善波蘭的經濟狀況，並促進該國的經濟發展。

施漢諾下週

又重歸國門

【台北訊】施漢諾將軍將於下週返回台灣。施將軍在返回台灣後，將繼續擔任其在軍隊中的職務。施將軍表示，他將為國家的建設與發展貢獻力量。

卡達菲指責巴西

干預利比亞內政

【利比亞訊】利比亞領導人卡達菲昨日指責巴西政府干預利比亞內政。卡達菲表示，巴西政府的干預行為，嚴重損害了利比亞的主權與利益。他呼籲巴西政府停止干預利比亞內政，並尊重利比亞人民的自決權。

比堅聲望下降

工黨票數增加百分之四

【倫敦訊】英國工黨昨日宣佈，其在最近舉行的民意調查中，支持率已上升至百分之四。這顯示出選民對工黨的支持正在增加。工黨領袖表示，他們將繼續為選民爭取利益，並為國家的繁榮與穩定做出貢獻。

甘地傳

GANDHI

【廣告】甘地傳電影廣告。該電影講述了印度獨立運動領袖甘地的生平事跡。電影將於近日內上映，歡迎廣大觀眾前往觀看。

裁決

曼紐羅保

【廣告】裁決電影廣告。該電影講述了一個關於法律與正義的故事。電影將於近日內上映，歡迎廣大觀眾前往觀看。

會虛白老教授 八秩晉九華誕 畢生致力培育新聞人才

【本報訊】著名新聞學者、教授白老，將於近日內舉行八秩晉九華誕慶祝活動。白老畢生致力於新聞事業，為培育新聞人才做出了卓越貢獻。慶祝活動將包括座談會、展覽及宴會等。

處女情 處女情 處女情

【廣告】處女情電影廣告。該電影講述了一個關於愛情與友情的故事。電影將於近日內上映，歡迎廣大觀眾前往觀看。

甘地傳 GANDHI

【廣告】甘地傳電影廣告。該電影講述了印度獨立運動領袖甘地的生平事跡。電影將於近日內上映，歡迎廣大觀眾前往觀看。

裁決 曼紐羅保

【廣告】裁決電影廣告。該電影講述了一個關於法律與正義的故事。電影將於近日內上映，歡迎廣大觀眾前往觀看。

田雞過河

【廣告】田雞過河電影廣告。該電影講述了一個關於冒險與探索的故事。電影將於近日內上映，歡迎廣大觀眾前往觀看。

中華武術

【廣告】中華武術電影廣告。該電影展示了多種中國傳統武術的精華。電影將於近日內上映，歡迎廣大觀眾前往觀看。

第一次 First time

【廣告】第一次電影廣告。該電影講述了一個關於青春與愛情的故事。電影將於近日內上映，歡迎廣大觀眾前往觀看。



本港新聞

劫遇侶情對兩塘水門城遊夜 斃溺塘水墮女少

傷受齊塘水墮足失逃奔命亡主事名四 殞玉銷香已起撈女少名一救求員探遇

【本報訊】昨晚九時許，在灣仔水塘附近，發生一宗慘劇，一名十四歲少女，因與兩名男伴在水塘邊嬉戲，不慎墮入水內，被水溺斃。警方接報後，立即展開搜索，並在附近水塘邊，將該少女撈起，證實已無生命跡象。警方正全力尋找另外兩名男伴，並呼籲目擊者提供線索。

遭母親責備 十三歲女童 一怒飲酒露 及時送院未枉送命

【本報訊】一名十三歲女童，因不滿母親責備，一時氣憤，竟在深夜偷飲酒，結果中毒過深，被家人發現後，立即送往醫院搶救。經醫生診斷，該女童因酒精中毒，生命一度垂危，但經及時送院搶救，目前情況穩定。

六惡漢登門 搗亂髮型屋

【本報訊】昨晚，六名無業游民，闖入灣仔區一間髮型屋，大肆搗亂，砸毀店內設施，並對店內員工進行言語威脅。警方接報後，迅速趕到現場，將六名男子帶走，並展開調查。

警方大搜色情架步 發現二十六名女童

【本報訊】警方在灣仔區一間色情架步，展開大規模搜查，發現二十六名涉嫌在該處進行非法活動的女童。警方在現場搜獲大量色情刊物及非法工具，並對涉案女童進行帶走調查。

五名疑匪落網 起回一批失物

【本報訊】警方在灣仔區一間色情架步，展開大規模搜查，發現二十六名涉嫌在該處進行非法活動的女童。警方在現場搜獲大量色情刊物及非法工具，並對涉案女童進行帶走調查。

暴力案件有增無減 持槍劫案劇增七成

【本報訊】警方在過去一年，共接獲一百一十七宗持槍劫案，較前年增加百分之七十。警方指出，暴力案件有增無減，持槍劫案更是劇增。警方呼籲市民提高警覺，並加強防範措施。

兩名政府夜更司機 入稟要求超時補水

【本報訊】兩名政府夜更司機，因長期超時工作，身體健康受損，遂入稟法院，要求政府支付超時補水。法院在審理後，裁定政府應支付該兩名司機超時補水。

涉嫌虛報損失數字騙保險費 珠寶行千萬元劫案

【本報訊】警方在調查一宗珠寶行劫案時，發現該行涉嫌虛報損失數字，以騙取保險費。警方在調查過程中，發現該行在報案時，將損失數字誇大，以獲取高額保險賠償。

東主被捕今日提訊 警方翻查巨劫案紀錄防止詭騙

【本報訊】一名涉嫌在珠寶行劫案中，虛報損失數字的東主，已被警方逮捕，並將於今日提訊。警方在調查過程中，發現該東主在報案時，將損失數字誇大，以獲取高額保險賠償。

撞相車貨客車客村鄉 禍車路公山青 傷受女男名九

【本報訊】昨晚，在青山公路，發生一宗嚴重車禍，一輛貨車與一輛客車相撞，導致九名男女受傷。警方接報後，立即趕到現場，並展開調查。

豐業工業大廈 官塘偉業街170號

特廉租售 面積由1,044呎至6,753呎 售：每呎只售340元起 每單位由359,700元起 租：每呎只租2.80元

益新置業有限公司 豐后大道中33號萬邦行頂樓 電話：五二五三〇一（十線） 地盤電話：3-431084

堅德工業大廈 偉業街172號

特廉租售 兩梯四伙 獨立廁所 最佳地點 市區廠王 租：每呎只租2.50元 售：每呎只售270元起

單位面積由1397呎至2214呎 近渡海碼頭，巴士總站及地下鐵路 怡華置業有限公司 香港德輔道中10號新華利大廈923室 洽購電話：5-229162 地盤電話：3-455751

敘香園酒樓 九龍尖沙咀彌敦道37號

電話：3-682970 (代客泊車服務：下午六時至十一時半)

敘香邨酒樓 香港洛克道341號

電話：5-730627

敘香園飯店 香港洛克道481號

電話：5-777151

敘香園機構 調製獨到·品質精良·主人歡悅·賓客讚賞

請早訂座·以免向隅 佛手山雞 脆皮燒鴨 蓮菜六耳 百花釀芥胆 發財會三寶 福如東海 豉油皇浸乳鴿 燕液滾龍珠 龍抱帶子 高湯蚬底翅

附列名菜： 長輩歡悅 選訂名菜 請到名店 兒女獻心意 母親節

華僑日報 佐敦道辦事處

九龍佐敦道44號左邊地下 電話：3-687682

香港理工學院徵聘

社會工作學系徵聘實習導師 月薪(港幣)：五九〇三元 詳情請向該系系主任或向本學院秘書處查詢及索取申請表格

永恒工業大廈 近葵芳地鐵站及公共屋邨，工源充足！

單位面積1301呎/全層17,000呎 樓面負重2.6噸/200磅，7.16噸/150磅 現貨租售 歡迎參觀 首期三成，十年分期付款 一樓全層停車場及貨物起卸場 車位充足，電梯六部，獨立廁所

洽購處：富輝企業有限公司 香港德輔道中20號，德成大廈504室 電話：5-221290 5-228905 地盤：0-232062(假日照常)

嘉華銀行 董事會同人鞠躬 本銀行旺角道分行於昨(六)日開幕 同業先進 社會賢達 蒞臨指導 寵錫多珍 高誼隆情 至深感謝 祇以招待未週 謹佈歉忱 諸希鑒諒 此致 鳴謝



# 本港新聞

## 匯豐銀行小廠信貸 六百餘宗已獲批准

### 貸款條件寬放 助小廠渡難關 最高貸款可達廿萬 平均貸款五萬

【特訊】香港匯豐銀行提供的信貸計劃，自推行以來，已獲得六百餘宗申請，其中六百餘宗已獲批准。該計劃旨在協助小型工廠渡過難關，貸款條件寬放，最高貸款可達廿萬，平均貸款五萬。

匯豐銀行信貸經理表示，該計劃自推行以來，已獲得六百餘宗申請，其中六百餘宗已獲批准。該計劃旨在協助小型工廠渡過難關，貸款條件寬放，最高貸款可達廿萬，平均貸款五萬。

## 貸款廠戶遍布各區

### 製衣業最多佔三成

【特訊】匯豐銀行信貸計劃，自推行以來，已獲得六百餘宗申請，其中六百餘宗已獲批准。該計劃旨在協助小型工廠渡過難關，貸款條件寬放，最高貸款可達廿萬，平均貸款五萬。

## 飛機旅客徵稅

### 六月一日實施

### 成人徵一百元 小童徵五十元

【特訊】政府已決定，自六月一日起，對飛機旅客徵收稅款。成人徵一百元，小童徵五十元。

【特訊】政府已決定，自六月一日起，對飛機旅客徵收稅款。成人徵一百元，小童徵五十元。

【特訊】政府已決定，自六月一日起，對飛機旅客徵收稅款。成人徵一百元，小童徵五十元。

【特訊】政府已決定，自六月一日起，對飛機旅客徵收稅款。成人徵一百元，小童徵五十元。

【特訊】政府已決定，自六月一日起，對飛機旅客徵收稅款。成人徵一百元，小童徵五十元。

【特訊】政府已決定，自六月一日起，對飛機旅客徵收稅款。成人徵一百元，小童徵五十元。

【特訊】政府已決定，自六月一日起，對飛機旅客徵收稅款。成人徵一百元，小童徵五十元。

## 美國總統助理在港表示 香港保持優越成就

### 前途地位不受影響 出席美國商會午餐演講經濟

【特訊】美國總統助理在港表示，香港保持優越成就，前途地位不受影響。他出席了美國商會午餐演講，並就經濟問題發表了看法。

## 港府可能舉債

### 發展建設計劃 由於經濟好轉舉債數目未定

【特訊】港府可能舉債，以發展建設計劃。由於經濟好轉，舉債數目尚未確定。

## 兩議員定期訪問

### 巡視環境及晤區議員

【特訊】兩議員定期訪問，巡視環境及晤區議員。



圖示：兩議員定期訪問，巡視環境及晤區議員。

## 明行閉路電視 家居安全通

### 九龍開設電話商店 電話公司增加服務

【特訊】明行閉路電視，家居安全通。九龍開設電話商店，電話公司增加服務。

## 持槍劫案有激增趨勢

### 警方昨日公佈今年第一季劫案數字

【特訊】持槍劫案有激增趨勢。警方昨日公佈今年第一季劫案數字。

## 北角換路軌 交通有改變

### 港鐵公司公佈新路線圖

【特訊】北角換路軌，交通有改變。港鐵公司公佈新路線圖。

# MICRO PRECISION

## 超精密成形

精密度高達 1/100mm

### NISSEI

#### 1st H.K. PLASTICS EXHIBITION '83

香港'83首屆塑膠展覽會

地點：香港灣仔香港展覽中心

會期：一九八三年五月七日至十日

時間：上午十時至下午六時

### NISSEI PLASTIC INDUSTRIAL CO., LTD.

#### 日精樹脂工業株式會社

歡迎指導

總代理：香港尼龍企業有限公司 電話：3-654398

地址：香港九龍土瓜灣落山道108號志昌工業大廈地下B座

# 新德園

九龍塘

現成豪華洋房

高打老道·禧福道

75折新價每呎\$750起

泳池、私家花園、獨立中央空氣調節及其它高級設備應有盡有

地盤設示範單位 假日照常辦公

恒隆 (地產代理) 有限公司

香港銅鑼灣恒隆中心

電話：5-7904111

地盤：3-378329

## SUNDERLAND

ESTATE

GARDEN TOWNHOUSES & APARTMENTS

新德園



# 本港新聞

## 各界監管公共事業聯合會

### 要求凍結九巴加價

十四代表向兩局非官守議員辦事處請願  
指利潤已高經濟不景不宜加價

【本報訊】各界監管公共事業聯合會，昨（廿四）日派代表向兩局非官守議員辦事處請願，要求凍結九巴加價。代表等表示，九巴加價已屬不合理，且九巴利潤已高，在經濟不景的情況下，不應再加價。代表等並向兩局非官守議員辦事處呈遞請願書，要求兩局非官守議員辦事處向九巴公司施壓，要求九巴公司凍結加價。

## 九巴八二年首六月純利高達八千萬元

劉千石估計加價純利將增一億  
勞工團體聯席會議盼加強勞工法例

【本報訊】九巴公司八二年首六個月純利高達八千萬元，劉千石估計加價純利將增一億。勞工團體聯席會議昨（廿四）日舉行，討論加強勞工法例。聯席會議主席表示，勞工法例應加強，以保障勞工權益。聯席會議並通過決議，要求政府加強勞工法例，以保障勞工權益。

## 地鐵公司擬再申請開辦接駁巴士服務

考慮再次實施免費接駁  
港商接獲訂單六百六十萬元

【本報訊】地鐵公司擬再申請開辦接駁巴士服務，考慮再次實施免費接駁。港商接獲訂單六百六十萬元。地鐵公司表示，接駁巴士服務對市民非常便利，且能減輕交通壓力。港商表示，接獲訂單後，將全力配合地鐵公司，為市民提供優質服務。

## 華僑日報主辦醫務署贊助獎品

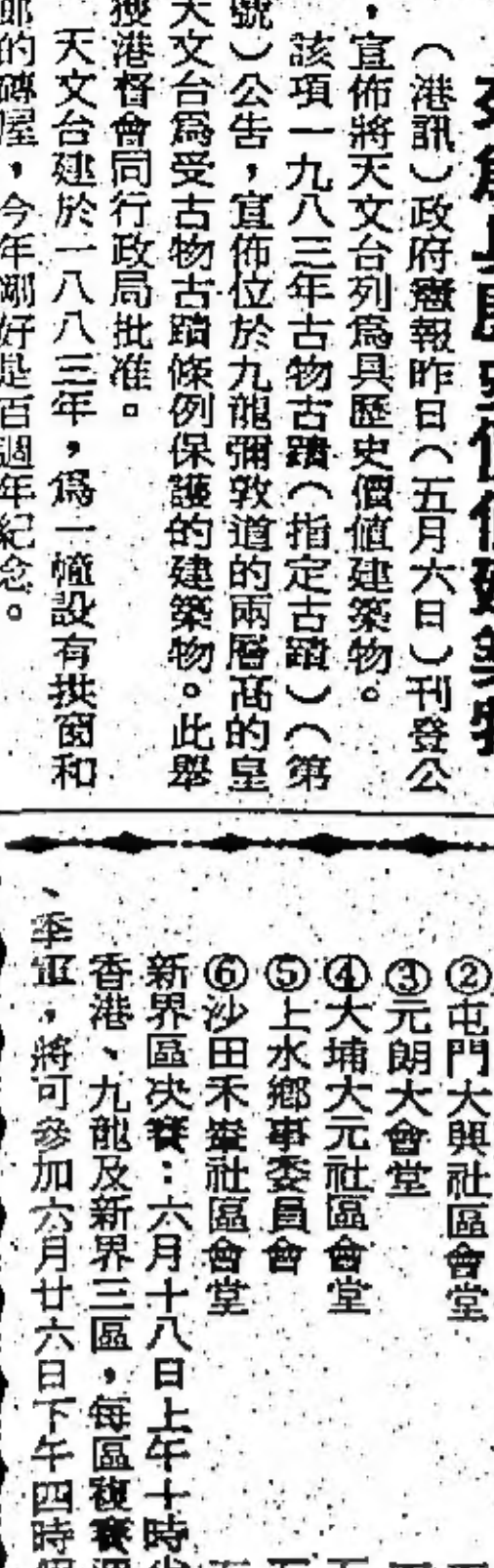
13屆兒童健康比賽  
報名情況十分熱烈

【本報訊】華僑日報主辦醫務署贊助獎品，13屆兒童健康比賽，報名情況十分熱烈。醫務署表示，兒童健康比賽旨在提高兒童健康意識，並鼓勵兒童參與體育活動。華僑日報表示，將繼續支持醫務署主辦的兒童健康比賽，為兒童提供優質獎品。

## 憲報宣佈兩層高天文台

列為具歷史價值建築物  
為具歷史價值建築物

【本報訊】憲報宣佈兩層高天文台，列為具歷史價值建築物。天文台位於九龍半島，歷史悠久，具有極高的歷史價值。政府表示，將對天文台進行維修，以保護其歷史價值。天文台現已開放，供市民參觀。



### 香港合唱團

Hong Kong Chorus  
音樂總監及指揮：石信之  
合唱團導師：符潤光

節目：  
青海民歌：半個月亮爬上來  
黃自：玫瑰三願  
趙元任：教我如何不想他  
陳田鶴：森林啊，綠色的海洋  
歌劇選曲：  
比才：卡門（法文）  
獨唱：鄭慧華（女中音）  
威爾第：茶花女（國語）  
小組合唱：  
中國作品：香港合唱團團員擔任

一九八三年五月廿二日（星期五）晚上八時  
大會堂音樂廳  
門票：五元（學生票）、十元、十五元、廿元

### 倫敦交響樂團

London Symphony Orchestra  
指揮：費爾沙

節目：  
一九八三年五月廿四日（星期二）晚上八時  
布瑞頓：海洋間奏曲四首  
巴托克：「不可思議的北京官員」組曲  
柴可夫斯基：第六交響曲  
一九八三年五月廿五日（星期三）晚上八時  
羅西尼：「西維利亞之理髮師」序曲  
艾爾加：大提琴協奏曲  
（獨奏：簡明士）  
馬勒：第一交響曲

大會堂音樂廳  
蘭蘭克施樂公司與英國文化協會贊助

### 艾曼華女高音獨唱會

Vocal Recital by Lucine Amara  
「她將精湛卓越的聲樂技巧，帶往舞台，使大都會歌劇院名聞遐邇。」——時代週刊

鋼琴伴奏：紀大衛

節目：  
選唱德布西、舒曼、史特勞斯、華格納及威爾第的作品。  
節目如有更改將另行通告

一九八三年五月廿八日（星期六）晚上八時  
大會堂音樂廳  
門票：十元、二十五元、三十五元、四十五元

### 香港舞蹈團

Hong Kong Dance Company  
「畫皮」取材自「聊齋誌異」，敘述一個鬼魂以美麗形貌迷惑善生的故事。內容虛幻迷離，浪漫詭異。

藝術總監：江青  
編導：舒巧、應雪定  
技術總監：麥秋

一九八三年五月十三至十五（星期五至日）晚上八時  
大會堂音樂廳  
門票：五元（學生票）、十五元、二十元、二十五元

### 香港中樂團

Hong Kong Chinese Orchestra  
古曲新編：吳大江  
節目：  
唐樂新編：春風樂  
（張世彬編曲）  
琴歌新唱：胡笳十八拍  
（吳大江編曲）  
琴瑟合奏：關雎  
（吳大江編曲）  
古詞新編：陽關三疊  
（盧奕輝編曲）  
鄭文（古箏演奏）  
古詞新編：碧湖流泉  
（關聖佑編曲）  
關聖佑（古箏）  
古意新韻：四季情  
（何司能曲）  
費明儀（女高音）  
劉澄如（女高音）  
宋詞新韻：大江東去  
（陳能濟曲）

一九八三年五月廿一及廿三日（星期六及一）晚上八時  
一九八三年五月廿二日（星期日）下午三時  
大會堂音樂廳  
門票：六元（學生票）、十二元、二十元、二十五元

### 英國皇家空軍中央樂隊

Central Band of the Royal Air Force  
英國皇家空軍中央樂隊的足跡遍及全球，每到一處，都擔負着友好親善的使命。無論在音樂演奏、演奏舞蹈音樂、為國家慶典作完美無瑕的表演、或是在音樂會錄音、皇家空軍中央樂隊仍然保持其一貫的優越水準、精神和興緻。在過去充滿光輝的六十年來，這支樂隊的特質，已成為皇家空軍中央樂隊的標誌。

音樂總監：空軍中校艾力·卡恩斯

節目：  
史特勞斯：維也納的節日音樂  
（恩斯特改編）  
伯恩斯：「康第德」序曲  
葛林：愛爾蘭鄉村歌謠  
牧人之歌  
蘇利文：鳳梨頭——芭蕾舞曲  
（麥加拉斯改編）  
霍爾斯特：「火神之舞」選自「愚人」  
高維斯：丹布史達斯進行曲  
華格納：「羅安格林」第三幕前奏曲  
波達及羅西尼：藍伯將進歌聲介紹  
奧唐奈：幽默曲三首  
蓋希文：樂隊開始演奏  
卡米高：星園  
布伯克：土耳其的藍色迴旋曲  
符特曼：第二號斯拉夫狂想曲

一九八三年五月廿七日（星期五）晚上八時  
大會堂音樂廳  
門票：五元（學生票）、十元、二十元、三十元

### 布拉姆斯一百五十週年紀念音樂會

Brahms 150th Anniversary Concert  
紀念這位作曲家於一八三三年五月七日出生的演唱會

女高音：陳維梅  
女中音：朱麗雲  
男高音：劉森輝  
男低音：梁德福  
鋼琴伴奏：劉樹華、張頌慈

節目：  
懷念，作品一百一十二，第一首  
啊，美麗的夜，作品九十二，第一首  
十四行詩，作品四十二，第四首  
何其嘉樂啊，吾后，作品三十三，第九首  
往愛人身傍之路，作品四十八，第一首  
戀歌，作品七十一，第五首  
如欲的思潮，作品一百零五，第一首  
湖上，作品五十九，第二首  
永恒的愛，作品四十三，第一首  
年輕女尼，作品六十一，第二首  
奇蹟，作品六十一，第三首  
巫婆之夜，作品七十五，第四首  
教堂墓地，作品一百零五，第四首  
禮拜日，作品四十七，第三首  
愛來自遠方，作品三十三，第四首  
鼓手之歌，作品六十九，第五首  
舊日戀人，作品七十二，第一首  
後話，作品五十九，第四首  
少女之歌，作品一百零七，第五首  
柔和恬靜的氣氛，作品五十七，第八首  
選自「愛之歌」舞曲集，作品五十二

一九八三年五月十四日（星期六）晚上八時  
大會堂劇院  
門票：十元、十五元、二十元

### 市局文娛 日益推廣

市政局百周年紀念五月份文娛節目  
除特別註明外，所有門票均於節目演出前一個月在大會堂票房發售。

日期	節目	門票
星期五至日 五月十三日至 十五日晚八時	香港舞蹈團「畫皮」江青（藝術總監）舒巧、應雪定（編導）麥秋（技術總監）五元（學生票）、廿五元	五元（學生票）、廿五元
星期五及日 五月二十日及 廿二日晚八時	香港合唱團、石信之（音樂總監及指揮）符潤光（合唱團導師）鄭慧華（獨唱）半個月亮爬上來玫瑰三願，教我如何不想他，森林啊，綠色的海洋，歌劇卡門及茶花女之選曲，中國作品五元（學生票）、十元、十五元、廿元	五元（學生票）、十元、十五元、廿元
星期六至一 五月廿一及 廿三日晚八時 五月廿二日 下午三時	香港中樂團 吳大江（音樂總監及指揮）麥秋（編導）鄭文（古箏）春風樂，胡笳十八拍，陽關三疊，碧湖流泉，四季情，大江東去六元（學生票）、十二元、廿元、廿五元	六元（學生票）、十二元、廿元、廿五元
星期二 五月廿四日 晚上八時	倫敦交響樂團 費爾沙（指揮）布瑞頓（海洋間奏曲四首）巴托克（「不可思議的北京官員」組曲）柴可夫斯基（第六交響曲）馬勒（第一交響曲）	十元、二十五元、三十五元、四十五元
星期三 五月廿五日 晚上八時	倫敦交響樂團 費爾沙（指揮）簡明士（獨奏）羅西尼（「西維利亞之理髮師」序曲）艾爾加（大提琴協奏曲）馬勒（第一交響曲）	十元、二十五元、三十五元、四十五元
星期四 五月廿六日 晚上八時	楊百翰大學國際民族舞蹈團 演出意大利、美國、墨西哥、羅馬尼亞、波蘭、捷克、以色列、西班牙、日本、韓國、中國、菲律賓及烏克蘭的民族舞蹈	十元、廿元、卅元
星期五 五月廿七日 晚上八時	英國皇家空軍中央樂隊 空軍中校艾力·卡恩斯（音樂總監）史特勞斯（維也納的節日音樂）恩斯特（愛爾蘭鄉村歌謠）蓋希文（樂隊開始演奏）卡米高（星園）布伯克（土耳其的藍色迴旋曲）符特曼（第二號斯拉夫狂想曲）	五元（學生票）、十元、二十元、三十元
星期六 五月廿八日 晚上八時	艾曼華（女高音）紀大衛（鋼琴）選唱德布西、舒曼、史特勞斯、華格納及威爾第的作品十元、廿五元、卅五元、四十五元	十元、廿五元、卅五元、四十五元
星期六 五月廿八日 晚上八時	布萊姆斯一百五十週年紀念音樂會 陳維梅（女高音）朱麗雲（女中音）劉森輝（男高音）梁德福（男低音）鋼琴伴奏：劉樹華、張頌慈	十元、十五元、二十元
星期日 五月廿九日 晚上八時	結締（上女高音）姚德輝（鋼琴）秋佩特（亞里奧之歌三首）一九四四年（德布西）華麗的節日（巴托克）三首歌曲（羅西尼）和聲、綠意（一九七九年）杜拉維爾（胡人之歌）（一九八三年）布萊姆斯（五首短歌）作品一〇五、間奏曲三首，作品一〇七	廿元、卅元、四十元
星期五及一 五月廿三及廿四 晚上八時 五月廿一、廿二 晚上六時及九時	演藝劇團「天長地久」巴利、伯倫（導演）廿元、卅元、四十元	廿元、卅元、四十元

### 香港舞蹈團

Hong Kong Dance Company  
「畫皮」取材自「聊齋誌異」，敘述一個鬼魂以美麗形貌迷惑善生的故事。內容虛幻迷離，浪漫詭異。

藝術總監：江青  
編導：舒巧、應雪定  
技術總監：麥秋

一九八三年五月十三至十五（星期五至日）晚上八時  
大會堂音樂廳  
門票：五元（學生票）、十五元、二十元、二十五元

### 香港中樂團

Hong Kong Chinese Orchestra  
古曲新編：吳大江  
節目：  
唐樂新編：春風樂  
（張世彬編曲）  
琴歌新唱：胡笳十八拍  
（吳大江編曲）  
琴瑟合奏：關雎  
（吳大江編曲）  
古詞新編：陽關三疊  
（盧奕輝編曲）  
鄭文（古箏演奏）  
古詞新編：碧湖流泉  
（關聖佑編曲）  
關聖佑（古箏）  
古意新韻：四季情  
（何司能曲）  
費明儀（女高音）  
劉澄如（女高音）  
宋詞新韻：大江東去  
（陳能濟曲）

一九八三年五月廿一及廿三日（星期六及一）晚上八時  
一九八三年五月廿二日（星期日）下午三時  
大會堂音樂廳  
門票：六元（學生票）、十二元、二十元、二十五元

### 英國皇家空軍中央樂隊

Central Band of the Royal Air Force  
英國皇家空軍中央樂隊的足跡遍及全球，每到一處，都擔負着友好親善的使命。無論在音樂演奏、演奏舞蹈音樂、為國家慶典作完美無瑕的表演、或是在音樂會錄音、皇家空軍中央樂隊仍然保持其一貫的優越水準、精神和興緻。在過去充滿光輝的六十年來，這支樂隊的特質，已成為皇家空軍中央樂隊的標誌。

音樂總監：空軍中校艾力·卡恩斯

節目：  
史特勞斯：維也納的節日音樂  
（恩斯特改編）  
伯恩斯：「康第德」序曲  
葛林：愛爾蘭鄉村歌謠  
牧人之歌  
蘇利文：鳳梨頭——芭蕾舞曲  
（麥加拉斯改編）  
霍爾斯特：「火神之舞」選自「愚人」  
高維斯：丹布史達斯進行曲  
華格納：「羅安格林」第三幕前奏曲  
波達及羅西尼：藍伯將進歌聲介紹  
奧唐奈：幽默曲三首  
蓋希文：樂隊開始演奏  
卡米高：星園  
布伯克：土耳其的藍色迴旋曲  
符特曼：第二號斯拉夫狂想曲

一九八三年五月廿七日（星期五）晚上八時  
大會堂音樂廳  
門票：五元（學生票）、十元、二十元、三十元

### 布拉姆斯一百五十週年紀念音樂會

Brahms 150th Anniversary Concert  
紀念這位作曲家於一八三三年五月七日出生的演唱會

女高音：陳維梅  
女中音：朱麗雲  
男高音：劉森輝  
男低音：梁德福  
鋼琴伴奏：劉樹華、張頌慈

節目：  
懷念，作品一百一十二，第一首  
啊，美麗的夜，作品九十二，第一首  
十四行詩，作品四十二，第四首  
何其嘉樂啊，吾后，作品三十三，第九首  
往愛人身傍之路，作品四十八，第一首  
戀歌，作品七十一，第五首  
如欲的思潮，作品一百零五，第一首  
湖上，作品五十九，第二首  
永恒的愛，作品四十三，第一首  
年輕女尼，作品六十一，第二首  
奇蹟，作品六十一，第三首  
巫婆之夜，作品七十五，第四首  
教堂墓地，作品一百零五，第四首  
禮拜日，作品四十七，第三首  
愛來自遠方，作品三十三，第四首  
鼓手之歌，作品六十九，第五首  
舊日戀人，作品七十二，第一首  
後話，作品五十九，第四首  
少女之歌，作品一百零七，第五首  
柔和恬靜的氣氛，作品五十七，第八首  
選自「愛之歌」舞曲集，作品五十二

一九八三年五月十四日（星期六）晚上八時  
大會堂劇院  
門票：十元、十五元、二十元



# 本港新聞

## 沙田穗輝工廠大廈 卅六單位招標承租

樓面負荷力強貨物上落區寬敞  
車位充足護衛員廿四小時巡邏

【本報訊】沙田穗輝工廠大廈，位於沙田大埔道，由沙田區議會管理。該大廈現已落成，共計卅六個單位，每個單位面積約一千二百至一千五百平方呎。大廈設計現代，樓面負荷力強，適合存放貨物。大廈內設有寬敞的貨物上落區，並設有二十四小時巡邏護衛員，確保貨物安全。大廈租金低廉，歡迎各界人士承租。有意承租者，請向沙田區議會查詢。

## 爲四千元酬勞誘水傷人 逞兇者判入獄八年

涉嫌主謀人獲省釋

【本報訊】一名涉嫌誘水傷人案的主謀，日前被法院判入獄八年。該名男子被控於去年十一月間，在沙田區議會轄下的沙田穗輝工廠大廈內，誘使一名工人進入大廈內，並將其推下樓，導致該工人受傷。法院在審理後，認為該名男子涉嫌主謀，故判其入獄八年。另一名涉嫌此案的男子，則被省釋。

## 中區大廈業主聯會 陳莫榮貴當選主席

【本報訊】中區大廈業主聯會，日前舉行會員大會，選出新一屆主席。陳莫榮貴當選為新一屆主席。陳莫榮貴在當選後表示，將繼續為業主服務，並加強與區議會的溝通。聯會副主席則由李國章當選。

## 粵東團體赴港演劇 促進青少年體操運動

【本報訊】粵東地區多個團體，日前組團來港，在沙田區議會轄下的沙田穗輝工廠大廈內，舉行體操表演。表演內容豐富，包括各種體操動作，吸引了不少青少年參加。區議會表示，將繼續支持類似的活動，以促進青少年的體操運動。

## 餘額無多報名從速 母親節環島歡樂遊

【本報訊】由沙田區議會主辦的「母親節環島歡樂遊」，現已進入報名尾聲。由於報名人數眾多，餘額無多，有意參加者請從速報名。該活動將於五月十五日（星期日）舉行，內容包括環島遊覽、野餐、遊戲等。報名費為每位一百元，包括午餐、交通費及保險費。有意參加者，請向沙田區議會報名。

## 黑幫首腦捲土重來打江山 「新義安」重振旗鼓

反黑小組密切注意

【本報訊】黑幫首腦捲土重來，在沙田區議會轄下的沙田穗輝工廠大廈內，重振旗鼓。據悉，該名首腦在逃離香港後，已返回香港，並在該大廈內設立據點。反黑小組已密切注意該名首腦的動向，並已採取行動，將其逮捕。目前，該名首腦已被控以多項罪名，並已入獄。

## 注射麻藥導致病人不治 大陸無牌醫生被控

等候驗屍報告再訊

【本報訊】一名大陸無牌醫生，日前在沙田區議會轄下的沙田穗輝工廠大廈內，為一名病人注射麻藥，導致該病人不治。該名醫生被控以非法行醫及疏忽大意。目前，該名醫生已被警方逮捕，並已入獄。警方已展開調查，以確定是否還有其他病人受到影響。

## 順聯總會順德商會宴賀 五位邑產榮任善團總理

【本報訊】順聯總會及順德商會，日前聯合舉行宴會，慶祝五位邑產榮任善團總理。宴會內容豐富，包括歌舞表演、聚餐等。五位邑產在當選後表示，將繼續為善團服務，並加強與商會的聯繫。

## 五洲琴行天大面子 香港早晨特別介紹

【本報訊】五洲琴行，日前在香港舉行特別介紹活動。該琴行負責人表示，該琴行經營多年，信譽昭著，並已獲得廣大客戶的支持。該琴行現已遷至沙田區議會轄下的沙田穗輝工廠大廈內，並已開始營業。歡迎各界人士光臨。

## 曾榮貴昆仲丁憂 會超明日出殯

【本報訊】曾榮貴昆仲，日前在沙田區議會轄下的沙田穗輝工廠大廈內，舉行出殯儀式。曾榮貴昆仲在當世間享壽八十有餘，一生為人正直，深受親友之愛戴。出殯儀式由曾榮貴昆仲主持，並已圓滿結束。



### 職業訓練局

茲有下列職缺，可供申請：

- (一) 高級講師  
(月新由港幣一萬一千五百元至一萬四千六百五十五元。)
- (二) 工業技術(視光學)  
(月新由港幣七千五百元至一萬零九百零五元。)
- (三) 助理講師(工業技術—光學)  
(月新由港幣四千四百元至六千八百九十元。)
- (四) 教練員(海員訓練)  
(月新由港幣四千四百元至六千八百九十元。)
- (五) 高級體育導師  
(月新由港幣九千八百元至一萬零九百零五元。)
- (六) 總校員  
(月新由港幣一千九百一十元至四千四百元。)

附註：(一)至(六)之申請人如獲錄取，將以合約方式僱用，假期包括在內，其後，職業訓練局得酌情與僱員訂立合約或以享有公積金方式僱用。該人於合約期滿後，可獲相當於合約期內應得薪金百分之二十五之約滿酬金。職位(六)之申請人如獲錄取，將以享有公積金方式僱用，其後，職業訓練局得酌情與僱員訂立合約或以享有公積金方式僱用。該人於合約期滿後，可獲相當於合約期內應得薪金百分之二十五之約滿酬金。職位(六)之申請人如獲錄取，將以享有公積金方式僱用，其後，職業訓練局得酌情與僱員訂立合約或以享有公積金方式僱用。該人於合約期滿後，可獲相當於合約期內應得薪金百分之二十五之約滿酬金。

### 夏日涼風吹勁 招徠顧客盈門

炎夏夏日，走進一間清涼爽快的店舖購物或享受一杯冰涼飲品，確是人生一樂事。三洋強力天式冷氣機及風扇，使你的店舖變成一個清涼舒適的世界。招徠顧客，自然生意興隆。三洋SPW強力天式冷氣機系列，備有大小款式多種，冷力由25,800BTU至45,600BTU，適合各式舖面使用。

三洋強力天式冷氣機優點：  
\* 冷氣機可安裝在天花下，安裝簡便，不阻地方。  
\* 附設遙控器，調控溫度更便利。  
\* 風扇式冷氣系統，降低冷氣吹出時擾動氣流所產生的噪音。

三洋SPW強力天式冷氣機系列，備有大小款式多種，冷力由25,800BTU至45,600BTU，適合各式舖面使用。

三洋強力天式冷氣機優點：  
\* 冷氣機可安裝在天花下，安裝簡便，不阻地方。  
\* 附設遙控器，調控溫度更便利。  
\* 風扇式冷氣系統，降低冷氣吹出時擾動氣流所產生的噪音。

三洋SPW強力天式冷氣機系列，備有大小款式多種，冷力由25,800BTU至45,600BTU，適合各式舖面使用。

三洋強力天式冷氣機優點：  
\* 冷氣機可安裝在天花下，安裝簡便，不阻地方。  
\* 附設遙控器，調控溫度更便利。  
\* 風扇式冷氣系統，降低冷氣吹出時擾動氣流所產生的噪音。



# 本港新聞

## 追查王德輝被綁案 警方欲晤一男兩女 三人為葉榮添鄭月鳳

【本報訊】警方昨日接獲線報，指有三人與王德輝被綁案有關。警方隨即展開調查，並欲與其中一男兩女會面。據悉，這三人分別是葉榮添、鄭月鳳及一名男子。警方表示，這三人涉嫌在王德輝被綁案中扮演重要角色。警方目前正在全力追緝這三人，並希望他們能主動與警方聯繫，以協助調查。

## 印度外長那奧 參觀糖苑美林 稱許公屋水準

【本報訊】印度外交部長那奧昨日參觀了位於美林的糖苑，對該處的公屋建設表示稱許。那奧在參觀過程中，與當地的官員及居民進行了交流，並對糖苑的規劃及建設給予了高度評價。他表示，糖苑的公屋建設不僅解決了當地的住房問題，還為居民提供了良好的生活環境。那奧還表示，印度政府將向香港政府學習公屋建設的經驗，以改善印度的住房狀況。

## 澳洲家居展覽 五月十七開幕 介紹家庭工商業發展

【本報訊】由澳洲政府主辦的「澳洲家居展覽」將於五月十七日開幕。該展覽旨在向香港市民介紹澳洲的家庭工商業發展情況，並促進兩地之間的經貿往來。展覽內容豐富，包括家居設計、裝修材料、傢俱陳列等。此外，還設有講座及研討會，邀請澳洲的專家學者分享家居發展的最新趨勢。展覽將為香港市民提供一個了解澳洲家居文化的絕佳機會。

## 慈雲山鑽石山新滿園分區圖修訂 大磡區七點一公頃土地 將興建公屋及居屋屋邨

【本報訊】香港房屋委員會昨日公佈了慈雲山鑽石山新滿園分區圖的修訂計劃。根據修訂計劃，大磡區內的一塊面積為七點一公頃的土地將被劃分為公屋及居屋屋邨。該計劃旨在增加當地的房屋供應，滿足居民的住房需求。房屋委員會表示，該計劃將經過公眾諮詢後，再提交給有關部門審批。如果計劃獲得批准，預計可在未來數年內動工興建。



## 香港旅行社協會 溫哥華週年大會 副經理司理發表講話

【本報訊】香港旅行社協會昨日在溫哥華舉行了週年大會。協會副經理及司理在會上發表了講話，回顧了過去一年的工作，並對未來的發展充滿信心。他們表示，協會將繼續致力於提升香港旅遊業的競爭力，並為會員提供優質的服務。此外，他們還強調了加強與國際旅遊業界的聯繫的重要性，以促進香港旅遊業的繁榮發展。

## 批發零售業 現進行統計 搜集去年經濟資料

【本報訊】政府統計處昨日公佈了批發零售業的統計數據。統計處表示，目前正在進行全港範圍內的統計工作，以搜集去年的經濟資料。這些資料將用於分析批發零售業的發展趨勢，並為政府制定經濟政策提供參考。統計處還表示，將繼續加強與各業界的溝通與合作，以提高統計數據的準確性。

## 陸兆隆江博彥 擢升衛生總監 九市衛生局局長

【本報訊】九市衛生局昨日宣佈了人事變動消息。陸兆隆及江博彥被擢升為衛生總監，負責九市的衛生工作。此外，九市衛生局還任命了新的局長，以加強對全市衛生工作的領導。衛生局表示，新任局長將帶領全體員工，繼續為市民提供優質的衛生服務，並加強對各類疾病的預防與治療工作。

## 陳家駒林煥輝 新昌集團董事 新昌集團董事

【本報訊】新昌集團昨日公佈了董事名單。陳家駒及林煥輝被任命為新昌集團的董事，負責集團的經營管理工作。新昌集團表示，這兩位董事的加入將為集團的發展注入新的活力，並為股東創造更多的價值。集團還表示，將繼續加大對研發的投入，以推動產品的創新與升級。

## 四匪劫西區醫務所 醫生病人全部破財 劫案中損失現款五千元

【本報訊】四匪昨日在西區一間醫務所內進行搶劫，劫走現金五千元。警方表示，這四名匪徒在深夜時分闖入醫務所，持槍威脅醫護人員及病人，搶走現金後逃離現場。警方目前正在全力追緝這四名匪徒，並呼籲市民提供線索。醫務所方面表示，此次搶劫事件對醫護人員及病人的安全造成了威脅，並對醫務所的財產造成了重大損失。

## 珠寶行內警鐘大鳴 兩賊事敗倉惶逃去

【本報訊】昨日下午三時，位於中區的一間珠寶行內發生搶劫案。兩名匪徒闖入珠寶行，搶走大量珠寶首飾後逃離現場。珠寶行內警鐘大鳴，引發了附近居民的恐慌。警方接報後迅速趕到現場，但兩名匪徒已逃之夭夭。警方目前正在追緝這兩名匪徒，並呼籲珠寶行業主加強防範措施，以確保財產安全。

## 嚴重弱智者獲訓練 便可發揮潛在能力 港保康社特設康復中心開辦

【本報訊】港保康社昨日宣佈，其特設的康復中心已正式開辦。該中心旨在為嚴重弱智者提供專業的訓練及康復服務，幫助他們發揮潛在能力，提高生活自理能力。中心將由專業人士負責指導，並根據每位學員的具體情況制定個性化的訓練計劃。港保康社表示，將繼續致力於為社會提供優質的康復服務，並為弱智人士創造更多的就業機會。

## 與地產關係密切 地產銷售見好轉 展覽會在怡和舉行

【本報訊】由地產界主辦的展覽會昨日在怡和舉行。展覽會吸引了眾多地產經紀及客戶參加，現場氣氛熱烈。展覽會旨在展示當地的地產市場情況，並為地產經紀提供一個交流與合作的平台。此外，展覽會還設有講座及研討會，邀請地產專家分享市場趨勢及銷售技巧。地產界表示，此次展覽會取得了圓滿成功，並對未來的地產市場充滿信心。

## 菲籍男子使偽美鈔 往銀行兌換被騙財物 鐘錶商人被騙財物

【本報訊】一名菲籍男子因使用偽造的美國鈔票，在銀行兌換時被騙財物。警方表示，該男子在銀行出示偽鈔時，被銀行職員發現並報警。警方隨後展開調查，並在該男子的住所內搜獲大量偽鈔及贓物。目前，該男子已被警方逮捕，並面臨多項指控。警方提醒市民，在進行金融交易時要格外小心，以免受到損失。

## 估評作育教面全就 體團育教餘廿六 會討研中月六

【本報訊】由教育界人士組成的委員會，目前正在進行一項關於教育評估的研討會。該委員會旨在評估當前的教育制度，並提出改進建議。委員會成員表示，將從多個角度對教育制度進行全面評估，包括教學質量、學生發展及社會服務等。研討會將邀請教育專家及學者參與，共同探討教育改革的途徑與方法。

## 全面教育檢討報告 教育界人士予好評

【本報訊】由教育界人士組成的委員會，昨日公佈了全面教育檢討報告。報告對當前的教育制度進行了全面評估，並提出了多項改進建議。教育界人士對報告表示好評，認為報告切實反映了教育界的實際情況，並為教育改革提供了有益的參考。報告指出，應加強對教學質量的監管，並注重學生的全面發展，以培養高素質的人才。

## 全面教育檢討報告 建議撤銷中三試具權威性 竟開中三試委會盛讚報告書

【本報訊】中三試委會昨日對全面教育檢討報告表示盛讚。委員會認為，報告提出的建議具有權威性，並對撤銷中三試表示支持。委員會表示，將積極配合政府的改革措施，並為學生提供優質的教育服務。此外，委員會還表示，將加強與社會各界的溝通與合作，共同推動教育事業的發展。

## 成教協會請各界 向該會提交意見

【本報訊】成人教育協會昨日呼籲各界人士向該會提交意見。協會表示，將收集各界對成人教育的建議，並作為制定政策的參考。協會還表示，將繼續致力於提高成人教育水平，為社會提供優質的教育服務。協會呼籲各界人士踴躍參與，共同為成人教育事業貢獻力量。







# 世界乒乓球錦標賽次天

## 香港六人兩隊

### 順利晉第二週

#### 第三種籽中共謝賽克被擠出局

##### 南韓宣佈退出主辦下屆世乒賽

###### 港將趙萬權陳盛興女子余錦佳許素虹齊獲獎

（本報六日電）今日在港舉行的世界乒乓球錦標賽，中共隊在六日賽中，取得優異成績，順利晉入第二週比賽。第三種籽謝賽克，因在首場比賽中，被南韓隊之趙萬權，以三比二擊敗，而被擠出局。南韓隊在昨日賽中，宣佈退出主辦下屆世乒賽。香港隊之趙萬權、陳盛興、余錦佳、許素虹等，均獲獎牌。女子組方面，余錦佳、許素虹等，亦獲獎牌。今日之比賽，在港引起極大興趣，觀眾踴躍參加。

### 單項賽部份成績

#### 男單第一週

姓名	勝	負	和	失球	積分
謝賽克	1	1	0	1	1
趙萬權	2	0	0	0	2
陳盛興	1	1	0	1	1
余錦佳	1	1	0	1	1
許素虹	1	1	0	1	1

#### 女單第一週

姓名	勝	負	和	失球	積分
余錦佳	1	1	0	1	1
許素虹	1	1	0	1	1

### 甲組聯賽積分表

隊名	勝	負	和	失球	積分
香港	1	1	0	1	1
南韓	2	0	0	0	2
中國	1	1	0	1	1
日本	1	1	0	1	1

### 英球會主席再否決

（本報六日電）英球會主席昨日在倫敦，再次否決了有關足球賽事的建議。主席表示，目前局勢尚不明朗，不宜舉行大型體育活動。此舉引起各界關注，認為英球會主席之決定，將影響世界足球錦標賽之順利進行。

### 世界羽球錦標賽漸高潮

#### 男女單半準決

（本報六日電）世界羽球錦標賽在港舉行，今日進入男女單半準決賽階段。中國隊之陳盛興、余錦佳等，表現出色，晉入半準決賽。南韓隊之趙萬權，亦在昨日賽中，取得勝利。今日之比賽，在港引起極大興趣，觀眾踴躍參加。

### 體育節單車比賽

（本報六日電）體育節單車比賽，今日在港舉行。比賽吸引了眾多選手參加，競爭激烈。中國隊之陳盛興、余錦佳等，表現出色，取得好成績。今日之比賽，在港引起極大興趣，觀眾踴躍參加。

### 東昇擊敗愉園

（本報六日電）東昇足球隊在昨日賽中，以三比一擊敗愉園足球隊。此役為世界足球錦標賽之預賽，東昇隊之勝利，為其晉入正賽奠定了基礎。今日之比賽，在港引起極大興趣，觀眾踴躍參加。

### 蘇格蘭超級聯賽前六隊形勢

隊名	勝	負	和	失球	積分
蘇格蘭	1	1	0	1	1
愛丁堡	1	1	0	1	1
格拉斯哥	1	1	0	1	1
阿伯丁	1	1	0	1	1
希伯尼安	1	1	0	1	1
流浪者	1	1	0	1	1

### 英國足球聯賽祇餘兩週

（本報六日電）英國足球聯賽，今日進入最後兩週。各隊為爭奪冠軍，展開激烈競爭。中國隊之陳盛興、余錦佳等，亦在昨日賽中，取得勝利。今日之比賽，在港引起極大興趣，觀眾踴躍參加。



# 體育

## 世界乒乓球錦標賽次天

## 香港六人兩隊

## 順利晉第二週

## 第三種籽中共謝賽克被擠出局

## 南韓宣佈退出主辦下屆世乒賽

## 港將趙萬權陳盛興女子余錦佳許素虹齊獲莫卡

## 莎俱獲勝

## 單項賽部份成績

## 男單第一週

## 女單第一週

## 混雙第一週

## 女雙第一週

## 女雙第二週

## 女雙第三週

## 女雙第四週

## 女雙第五週

## 女雙第六週

## 女雙第七週

## 女雙第八週

## 女雙第九週

## 女雙第十週

## 女雙第十一週

## 女雙第十二週

## 女雙第十三週

## 女雙第十四週

## 聖角場夜演聯賽護級大戰

## 聖角場海蜂對陣

## 得失影響前途兩隊積極備戰

## 甲組聯賽積分表

## 世界羽球錦標賽漸晉高潮

## 男女單半準決

## 中共各佔三位

## 港將趙萬權陳盛興女子余錦佳許素虹齊獲莫卡

## 東昇擊敗愉園

## 施路華摩西斯陳文順各建一功

## 米頓生死戰拼曼城

## 百明罕圖打敗熱刺

## 英足球聯賽連場護級大戰

## 鴨巴甸挫基馬洛

## 蘇格蘭超級聯賽前六隊形勢

## 聖伊天尼借五百萬

## 暫時渡過破產危機

## 歐洲足球錦標賽

## 今明城門河競逐

## 安德烈治挫實非加

## 章高特傳班尼射入奠勝局

## 九國廿四海外名將參加

## 東京首次特許田徑賽會

## 雅典國際田徑會議選手收酬金

## 聖伊天尼借五百萬

## 暫時渡過破產危機

## 世界羽球錦標賽漸晉高潮

## 男女單半準決

## 中共各佔三位

## 港將趙萬權陳盛興女子余錦佳許素虹齊獲莫卡

## 東昇擊敗愉園

## 施路華摩西斯陳文順各建一功

## 米頓生死戰拼曼城

## 百明罕圖打敗熱刺

## 英足球聯賽連場護級大戰

## 鴨巴甸挫基馬洛

## 蘇格蘭超級聯賽前六隊形勢

## 聖伊天尼借五百萬

## 暫時渡過破產危機

## 歐洲足球錦標賽

## 今明城門河競逐

## 安德烈治挫實非加

## 章高特傳班尼射入奠勝局

## 九國廿四海外名將參加

## 東京首次特許田徑賽會

## 雅典國際田徑會議選手收酬金

## 聖伊天尼借五百萬

## 暫時渡過破產危機

## 歐洲足球錦標賽

## 今明城門河競逐

## 安德烈治挫實非加

## 章高特傳班尼射入奠勝局

## 世界羽球錦標賽漸晉高潮

## 男女單半準決

## 中共各佔三位

## 港將趙萬權陳盛興女子余錦佳許素虹齊獲莫卡

## 東昇擊敗愉園

## 施路華摩西斯陳文順各建一功

## 米頓生死戰拼曼城

## 百明罕圖打敗熱刺

## 英足球聯賽連場護級大戰

## 鴨巴甸挫基馬洛

## 蘇格蘭超級聯賽前六隊形勢

## 聖伊天尼借五百萬

## 暫時渡過破產危機

## 歐洲足球錦標賽

## 今明城門河競逐

## 安德烈治挫實非加

## 章高特傳班尼射入奠勝局

## 九國廿四海外名將參加

## 東京首次特許田徑賽會

## 雅典國際田徑會議選手收酬金

## 聖伊天尼借五百萬

## 暫時渡過破產危機

## 歐洲足球錦標賽

## 今明城門河競逐

## 安德烈治挫實非加

## 章高特傳班尼射入奠勝局

## 世界羽球錦標賽漸晉高潮

## 男女單半準決

## 中共各佔三位

## 港將趙萬權陳盛興女子余錦佳許素虹齊獲莫卡

## 東昇擊敗愉園

## 施路華摩西斯陳文順各建一功

## 米頓生死戰拼曼城

## 百明罕圖打敗熱刺

## 英足球聯賽連場護級大戰

## 鴨巴甸挫基馬洛

## 蘇格蘭超級聯賽前六隊形勢

## 聖伊天尼借五百萬

## 暫時渡過破產危機

## 歐洲足球錦標賽

## 今明城門河競逐

## 安德烈治挫實非加

## 章高特傳班尼射入奠勝局

## 九國廿四海外名將參加

## 東京首次特許田徑賽會

## 雅典國際田徑會議選手收酬金

## 聖伊天尼借五百萬

## 暫時渡過破產危機

## 歐洲足球錦標賽

## 今明城門河競逐

## 安德烈治挫實非加

## 章高特傳班尼射入奠勝局

## 世界羽球錦標賽漸晉高潮

## 男女單半準決

## 中共各佔三位

## 港將趙萬權陳盛興女子余錦佳許素虹齊獲莫卡

## 東昇擊敗愉園

## 施路華摩西斯陳文順各建一功

## 米頓生死戰拼曼城

## 百明罕圖打敗熱刺

## 英足球聯賽連場護級大戰

## 鴨巴甸挫基馬洛

## 蘇格蘭超級聯賽前六隊形勢

## 聖伊天尼借五百萬

## 暫時渡過破產危機

## 歐洲足球錦標賽

## 今明城門河競逐

## 安德烈治挫實非加

## 章高特傳班尼射入奠勝局

## 九國廿四海外名將參加

## 東京首次特許田徑賽會

## 雅典國際田徑會議選手收酬金

## 聖伊天尼借五百萬

## 暫時渡過破產危機

## 歐洲足球錦標賽

## 今明城門河競逐

## 安德烈治挫實非加

## 章高特傳班尼射入奠勝局







# 本港新聞

## 配合地鐵通車疏導交通 銅鑼灣區人車分路 興建環迴行人天橋

另築三條天橋八月間展開工程

【本報訊】配合地鐵通車疏導交通，銅鑼灣區人車分路，興建環迴行人天橋，另築三條天橋八月間展開工程。

（特訊）配合地鐵通車疏導交通，銅鑼灣區人車分路，興建環迴行人天橋，另築三條天橋八月間展開工程。



## 灣仔柯布連道 開行人專用區

### 接連新填海區增設通道

【本報訊】灣仔柯布連道，接連新填海區增設通道，開行人專用區。

（特訊）灣仔柯布連道，接連新填海區增設通道，開行人專用區。

## 勞資分擔 預防工業意外 責任

### 中擬草例新人工作工空高障保 出展堂會大「安平報紛續彩幻」

【本報訊】勞資分擔，預防工業意外，責任。

（特訊）勞資分擔，預防工業意外，責任。



## 千大張念悼 賞觀供作遺 行舉續繼明今展畫

【本報訊】千大張念悼，賞觀供作遺，行舉續繼明今展畫。

（特訊）千大張念悼，賞觀供作遺，行舉續繼明今展畫。



## 盲人樂隊演奏 十五日在三院小學舉行

【本報訊】盲人樂隊演奏，十五日在三院小學舉行。

（特訊）盲人樂隊演奏，十五日在三院小學舉行。

## 中西區文藝協會 象棋攝影賽頒獎

【本報訊】中西區文藝協會，象棋攝影賽頒獎。

（特訊）中西區文藝協會，象棋攝影賽頒獎。

## 誠聘教師職員 路德會呂明才中學（政府津貼）

【本報訊】誠聘教師職員，路德會呂明才中學（政府津貼）。

（特訊）誠聘教師職員，路德會呂明才中學（政府津貼）。

## 鋼魚涌英童小學家長會 抽獎券號碼

【本報訊】鋼魚涌英童小學家長會，抽獎券號碼。

（特訊）鋼魚涌英童小學家長會，抽獎券號碼。

## 大廈管理 男廿五至五十八歲無不良嗜好 銅鑼灣（近裁判署）商住大廈每日十二 小時輪更制月薪五千元

【本報訊】大廈管理，男廿五至五十八歲無不良嗜好，銅鑼灣（近裁判署）商住大廈每日十二小時輪更制月薪五千元。

（特訊）大廈管理，男廿五至五十八歲無不良嗜好，銅鑼灣（近裁判署）商住大廈每日十二小時輪更制月薪五千元。

## 香港中國總商會通告 一九八三年五月廿六日

【本報訊】香港中國總商會通告，一九八三年五月廿六日。

（特訊）香港中國總商會通告，一九八三年五月廿六日。

## 成玩具車之電子組合半製成及製 成玩具車之電子組合半製成及製

【本報訊】成玩具車之電子組合半製成及製，成玩具車之電子組合半製成及製。

（特訊）成玩具車之電子組合半製成及製，成玩具車之電子組合半製成及製。

## 香港政府公佈 運輸署公告

【本報訊】香港政府公佈，運輸署公告。

（特訊）香港政府公佈，運輸署公告。

## 城市設計條例（香港法例第三三三章） 沙田分區計劃大綱草圖第L15/80號之修訂

【本報訊】城市設計條例（香港法例第三三三章），沙田分區計劃大綱草圖第L15/80號之修訂。

（特訊）城市設計條例（香港法例第三三三章），沙田分區計劃大綱草圖第L15/80號之修訂。

## 城市設計條例（香港法例第三三三章） 沙田分區計劃大綱草圖第L15/80號之修訂

【本報訊】城市設計條例（香港法例第三三三章），沙田分區計劃大綱草圖第L15/80號之修訂。

（特訊）城市設計條例（香港法例第三三三章），沙田分區計劃大綱草圖第L15/80號之修訂。

## 某大製衣廠有下列大批布正廉價待沽，如有意 請電3-7410366-8 與陳光瑞接洽。計：一

【本報訊】某大製衣廠有下列大批布正廉價待沽，如有意請電3-7410366-8 與陳光瑞接洽。計：一。

（特訊）某大製衣廠有下列大批布正廉價待沽，如有意請電3-7410366-8 與陳光瑞接洽。計：一。

## 城市設計條例（香港法例第三三三章） 沙田分區計劃大綱草圖第L15/80號之修訂

【本報訊】城市設計條例（香港法例第三三三章），沙田分區計劃大綱草圖第L15/80號之修訂。

（特訊）城市設計條例（香港法例第三三三章），沙田分區計劃大綱草圖第L15/80號之修訂。

## 城市設計條例（香港法例第三三三章） 沙田分區計劃大綱草圖第L15/80號之修訂

【本報訊】城市設計條例（香港法例第三三三章），沙田分區計劃大綱草圖第L15/80號之修訂。

（特訊）城市設計條例（香港法例第三三三章），沙田分區計劃大綱草圖第L15/80號之修訂。







# 沙田適應馬鞍山發展

## 預留鐵路用地

決待尚型類具工輸運 佈公圖劃計區分訂修  
區化綠改地用宅住頃九十山風道



新任博愛總理 水牛嶺祭公墓

【本報訊】博愛總理水牛嶺祭公墓，於昨(廿四)日舉行落成典禮。當屆博愛總理、各界代表、水牛嶺居民等，均出席了典禮。典禮由博愛總理主持，並由水牛嶺居民代表致詞。典禮後，全體在公墓前合照留念。

沙田城門河今展開 第五屆划船錦標賽

泰半來自各國好手參賽 連續兩天市民可免費觀賞

【本報訊】沙田城門河划船錦標賽，將於今(廿五)日及明(廿六)日兩天舉行。屆時將有來自各國的好手參加，市民可免費前往觀賞。主辦單位表示，希望透過這項比賽，推廣划船運動，並增進市民對沙田城門河的了解。

新界小學區際足球 初賽完成三組出線

大埔元朗兩區均以不敵進入決賽

【本報訊】新界小學區際足球初賽，已於昨日圓滿結束。在初賽中，大埔元朗兩區均以不敵進入決賽。決賽將於下週日舉行，屆時將由大埔元朗兩區爭奪冠軍。主辦單位表示，希望透過這項比賽，增進小學生對足球的興趣，並促進各校之間的交流。

交通署工業 研擬新界北部

【本報訊】交通署工業，正研擬新界北部的交通發展計劃。該計劃包括興建多條新道路，以及改善現有道路的交通狀況。交通署表示，希望透過這項計劃，改善新界北部的交通，並促進該地區的經濟發展。

新界小學區際足球 初賽完成三組出線

大埔元朗兩區均以不敵進入決賽

【本報訊】新界小學區際足球初賽，已於昨日圓滿結束。在初賽中，大埔元朗兩區均以不敵進入決賽。決賽將於下週日舉行，屆時將由大埔元朗兩區爭奪冠軍。主辦單位表示，希望透過這項比賽，增進小學生對足球的興趣，並促進各校之間的交流。

交通署工業 研擬新界北部

【本報訊】交通署工業，正研擬新界北部的交通發展計劃。該計劃包括興建多條新道路，以及改善現有道路的交通狀況。交通署表示，希望透過這項計劃，改善新界北部的交通，並促進該地區的經濟發展。

新界小學區際足球 初賽完成三組出線

大埔元朗兩區均以不敵進入決賽

【本報訊】新界小學區際足球初賽，已於昨日圓滿結束。在初賽中，大埔元朗兩區均以不敵進入決賽。決賽將於下週日舉行，屆時將由大埔元朗兩區爭奪冠軍。主辦單位表示，希望透過這項比賽，增進小學生對足球的興趣，並促進各校之間的交流。

交通署工業 研擬新界北部

【本報訊】交通署工業，正研擬新界北部的交通發展計劃。該計劃包括興建多條新道路，以及改善現有道路的交通狀況。交通署表示，希望透過這項計劃，改善新界北部的交通，並促進該地區的經濟發展。

新界小學區際足球 初賽完成三組出線

大埔元朗兩區均以不敵進入決賽

【本報訊】新界小學區際足球初賽，已於昨日圓滿結束。在初賽中，大埔元朗兩區均以不敵進入決賽。決賽將於下週日舉行，屆時將由大埔元朗兩區爭奪冠軍。主辦單位表示，希望透過這項比賽，增進小學生對足球的興趣，並促進各校之間的交流。

# 促建電氣化鐵路網

## 貫通元朗上水荃灣

非官議員反對虎地設難民營 指損新市鎮形象有碍發展

【本報訊】促建電氣化鐵路網，貫通元朗上水荃灣，非官議員反對虎地設難民營，指損新市鎮形象有碍發展。非官議員表示，虎地設難民營，將會對新市鎮的形象造成負面影響，並有碍於該地區的經濟發展。他們呼籲政府重新考慮在虎地設難民營的計劃，並尋求其他更合適的地點。

調查顯示C級大廈居民生活罪案

【本報訊】一項調查顯示，C級大廈居民的生活罪案率較高。調查發現，C級大廈的居民，往往居住在較為狹窄和擁擠的環境中，這可能會導致居民的生活壓力增大，進而增加犯罪率。調查建議，政府應加強對C級大廈的監管，並採取措施改善居民的居住環境。

灣荃劃計行推 舍鄰階保動運

協助互助委會改善大廈保安情況

【本報訊】灣荃劃計行推，舍鄰階保動運，協助互助委會改善大廈保安情況。劃計行表示，希望透過這項計劃，提高大廈居民的保安意識，並加強居民之間的互助合作，以確保大廈的安全。

青公路一段 展發住宅用途

【本報訊】青公路一段，現正展發住宅用途。該段公路位於青洲山麓，環境優美，適合作為住宅發展。發展商表示，他們計劃在該段公路興建多幢高層住宅大廈，以滿足市場需求。

新界小學區際足球 初賽完成三組出線

大埔元朗兩區均以不敵進入決賽

【本報訊】新界小學區際足球初賽，已於昨日圓滿結束。在初賽中，大埔元朗兩區均以不敵進入決賽。決賽將於下週日舉行，屆時將由大埔元朗兩區爭奪冠軍。主辦單位表示，希望透過這項比賽，增進小學生對足球的興趣，並促進各校之間的交流。

交通署工業 研擬新界北部

【本報訊】交通署工業，正研擬新界北部的交通發展計劃。該計劃包括興建多條新道路，以及改善現有道路的交通狀況。交通署表示，希望透過這項計劃，改善新界北部的交通，並促進該地區的經濟發展。

新界小學區際足球 初賽完成三組出線

大埔元朗兩區均以不敵進入決賽

【本報訊】新界小學區際足球初賽，已於昨日圓滿結束。在初賽中，大埔元朗兩區均以不敵進入決賽。決賽將於下週日舉行，屆時將由大埔元朗兩區爭奪冠軍。主辦單位表示，希望透過這項比賽，增進小學生對足球的興趣，並促進各校之間的交流。

交通署工業 研擬新界北部

【本報訊】交通署工業，正研擬新界北部的交通發展計劃。該計劃包括興建多條新道路，以及改善現有道路的交通狀況。交通署表示，希望透過這項計劃，改善新界北部的交通，並促進該地區的經濟發展。

新界小學區際足球 初賽完成三組出線

大埔元朗兩區均以不敵進入決賽

【本報訊】新界小學區際足球初賽，已於昨日圓滿結束。在初賽中，大埔元朗兩區均以不敵進入決賽。決賽將於下週日舉行，屆時將由大埔元朗兩區爭奪冠軍。主辦單位表示，希望透過這項比賽，增進小學生對足球的興趣，並促進各校之間的交流。

交通署工業 研擬新界北部

【本報訊】交通署工業，正研擬新界北部的交通發展計劃。該計劃包括興建多條新道路，以及改善現有道路的交通狀況。交通署表示，希望透過這項計劃，改善新界北部的交通，並促進該地區的經濟發展。

# 促建電氣化鐵路網

## 貫通元朗上水荃灣

非官議員反對虎地設難民營 指損新市鎮形象有碍發展

【本報訊】促建電氣化鐵路網，貫通元朗上水荃灣，非官議員反對虎地設難民營，指損新市鎮形象有碍發展。非官議員表示，虎地設難民營，將會對新市鎮的形象造成負面影響，並有碍於該地區的經濟發展。他們呼籲政府重新考慮在虎地設難民營的計劃，並尋求其他更合適的地點。

調查顯示C級大廈居民生活罪案

【本報訊】一項調查顯示，C級大廈居民的生活罪案率較高。調查發現，C級大廈的居民，往往居住在較為狹窄和擁擠的環境中，這可能會導致居民的生活壓力增大，進而增加犯罪率。調查建議，政府應加強對C級大廈的監管，並採取措施改善居民的居住環境。

灣荃劃計行推 舍鄰階保動運

協助互助委會改善大廈保安情況

【本報訊】灣荃劃計行推，舍鄰階保動運，協助互助委會改善大廈保安情況。劃計行表示，希望透過這項計劃，提高大廈居民的保安意識，並加強居民之間的互助合作，以確保大廈的安全。

青公路一段 展發住宅用途

【本報訊】青公路一段，現正展發住宅用途。該段公路位於青洲山麓，環境優美，適合作為住宅發展。發展商表示，他們計劃在該段公路興建多幢高層住宅大廈，以滿足市場需求。

新界小學區際足球 初賽完成三組出線

大埔元朗兩區均以不敵進入決賽

【本報訊】新界小學區際足球初賽，已於昨日圓滿結束。在初賽中，大埔元朗兩區均以不敵進入決賽。決賽將於下週日舉行，屆時將由大埔元朗兩區爭奪冠軍。主辦單位表示，希望透過這項比賽，增進小學生對足球的興趣，並促進各校之間的交流。

交通署工業 研擬新界北部

【本報訊】交通署工業，正研擬新界北部的交通發展計劃。該計劃包括興建多條新道路，以及改善現有道路的交通狀況。交通署表示，希望透過這項計劃，改善新界北部的交通，並促進該地區的經濟發展。

新界小學區際足球 初賽完成三組出線

大埔元朗兩區均以不敵進入決賽

【本報訊】新界小學區際足球初賽，已於昨日圓滿結束。在初賽中，大埔元朗兩區均以不敵進入決賽。決賽將於下週日舉行，屆時將由大埔元朗兩區爭奪冠軍。主辦單位表示，希望透過這項比賽，增進小學生對足球的興趣，並促進各校之間的交流。

交通署工業 研擬新界北部

【本報訊】交通署工業，正研擬新界北部的交通發展計劃。該計劃包括興建多條新道路，以及改善現有道路的交通狀況。交通署表示，希望透過這項計劃，改善新界北部的交通，並促進該地區的經濟發展。

新界小學區際足球 初賽完成三組出線

大埔元朗兩區均以不敵進入決賽

【本報訊】新界小學區際足球初賽，已於昨日圓滿結束。在初賽中，大埔元朗兩區均以不敵進入決賽。決賽將於下週日舉行，屆時將由大埔元朗兩區爭奪冠軍。主辦單位表示，希望透過這項比賽，增進小學生對足球的興趣，並促進各校之間的交流。

交通署工業 研擬新界北部

【本報訊】交通署工業，正研擬新界北部的交通發展計劃。該計劃包括興建多條新道路，以及改善現有道路的交通狀況。交通署表示，希望透過這項計劃，改善新界北部的交通，並促進該地區的經濟發展。

### 彩色華僑

Wah Kiu Yat Po Colour Weekly 隨華僑日報附送

#### 本期預告:

- 封面專題：海上運動活躍的季節
- 夏天——遍及全球 兒童週刊
- 蘇聯間諜——遍及全球 兒童週刊
- 電視怎樣影響兒童 (旅遊之頁) 星期堂篇
- 到澳洲旅行去 (食在香港) 星期堂篇
- 牛柳生菜包 (食在香港) 星期堂篇
- 遊龍仔園賞花 陳嘉儀百無禁忌
- 遊龍仔園賞花 陳嘉儀百無禁忌
- 約翰丹華將來港演唱
- 約翰丹華將來港演唱
- 國際青少年小提琴大賽
- 國際青少年小提琴大賽

逢星期日隨華僑日報附送

### 東京迪士尼樂園

Tokyo Disneyland 本州豪華觀光團 \$2,600起

#### 節目第一流 \* 超值好享受

遍遊本州著名度假勝地，包括：日本首都東京、皇塚、富士山、山中湖、京都、奈良、箱根、名古屋、大阪等名勝風光。參觀馳名世界最近開幕之東京迪士尼樂園，深具教育意義之東京科學館，並欣賞由百名青春女藝員組成之寶塚少女歌劇團精彩表演。全行程住宿一流大酒店，三餐精美膳食，專人領隊，節目一流，超值享受。

- 六天迪士尼樂園本州豪華觀光團 \$2,600 (逢星期二、四、六出發)
- 八天迪士尼樂園本州豪華觀光團 \$3,280 (逢星期五、六、日出發)

暑期特別加價：6月11日、7月19、23、29日、8月2、6、9日

#### 個人旅遊計劃

天天出發，日期任擇，自由遊覽，不受限制

包括下列各項服務：  
①香港至東京之五至十七日來回機票  
②旅遊保險及日本國內旅遊保險  
③選擇二間酒店住宿五晚  
④每天美式早餐  
⑤迪士尼樂園之入場費及遊玩票  
⑥東京市內購物及餐館指南一本

詳情請詢：  
七海旅遊有限公司  
地址：香港德輔道中88-98號  
電話：5-41-3081 (四線)

### 涉嫌勒索地產商人 兩男子被控

次被告獲釋

【本報訊】兩名涉嫌勒索地產商人的男子，已被警方控以勒索罪名。其中一名男子已被釋放，而另一名男子則被警方扣留調查。警方表示，他們正在調查這起案件，並希望公眾提供有關線索。

### 清潔香港 人人有責

【本報訊】清潔香港，人人有責。政府呼籲市民加強環保意識，共同維護香港的清潔和美麗。政府將加強對街道清潔的監管，並對違規行為進行處罰。



### 學能推理練習

智慧社提供資料

#### 數字推理練習十六

綜合練習

選出下列每題的正確答案，並在其下面的方格中填上。

- 下列各數中，哪一個是0.45與 $\frac{1}{4}$ 的中間數？  
A  $\frac{9}{16}$  B  $\frac{4}{5}$  C  $\frac{17}{20}$  D  $\frac{17}{10}$  E  $\frac{17}{10}$
- $3^2 + (0.3)^2 = ?$   
A 99 B 18 C 9.9 D 9.09 E 9.009
- $M = 4, 3M = ?$   
A 24 B 16 C 8 D 4 E 2
- 下列哪一個數式的值大於1？  
A  $0.3 + 3$  B  $0.3 \div 0.3$  C  $0.3 \times 3$  D  $0.3 \times 0.3$  E  $0.3 \div 0.3$
- 若 $7 \times P = Q$ ，下列哪一項是對的？  
A  $7 \times Q = P$  B  $Q \div P = 7$  C  $7 \times Q = P$  D  $P \div 7 = Q$  E  $P \times Q = 7$
- 若數的 $\frac{1}{3}$ 與 $\frac{1}{4}$ 的和是14，若數的一半是多少？  
A 168 B 84 C 48 D 24 E 12
- 偉民練習跑步，每跑30分鐘休息15分鐘，若上午七時至九時是他的練習時間，問他實際上跑了幾分鐘？  
A 120分鐘 B 105分鐘 C 90分鐘 D 75分鐘 E 60分鐘
- 故事書3本共價15元，今買N本，應付款若干？  
A  $15 \div 3 \times N$  B  $3 \div 15 \times N$  C  $3 \times 15 \times N$  D  $15 \times 3 \div N$  E  $15 \div 3 \div N$
- 姊妹買書看電影用去50元的 $\frac{3}{10}$ ，吃午餐用去餘下的 $\frac{2}{5}$ ，問下列哪一項是不對的？  
A 姊妹還剩21元  
B 姊妹共花15元  
C 姊妹共花29元  
D 姊妹共花35元  
E 姊妹共花40元
- X是Y的 $\frac{1}{2}$ ，Y是Z的 $\frac{1}{4}$ ，問X是Z的幾分之幾？  
A  $\frac{1}{8}$  B  $\frac{1}{4}$  C  $\frac{1}{2}$  D  $\frac{3}{4}$  E  $\frac{1}{16}$
- 在下圖中，若大正方形的一邊是20厘米，小正方形的一邊是12厘米，問有斜線部份的面積是多少？  
A 64平方厘米  
B 108平方厘米  
C 118平方厘米  
D 128平方厘米  
E 256平方厘米
- 求下圖X與Y的值。  

10	X	14	16	18	20
13	16	19	22	Y	28

  
A X=12, Y=21  
B X=11, Y=26  
C X=12, Y=26  
D X=13, Y=28  
E X=12, Y=25

## 表發書告報團問顧育教際國 會籌統育教設議建 考會度程等高除廢

### 育教語母應年九初最育教迫強 核評績成中初消取位四中加增 一統調協應格資學入院學工理及學大兩 見意表發會不書告報對前日府政謂建陶

【本報訊】國際教育顧問團，昨日在港發表報告，對前日政府提出的「建議建國立大學及理工學院」，表示強烈反對。報告指出，目前香港的教育制度，應以九年制為基礎，不應过早推行大學及理工學院。報告建議，應加強中學教育，並提高教師的專業地位。報告還建議，應建立一個統一的評估制度，以確保教育質量。報告還建議，應加強與國際教育的交流與合作。

### 篇水瀉

（香港）香港電台  
「瀉水」，在醫學上，是指一種急性腸胃炎，通常是由於細菌感染引起的。症狀包括腹瀉、嘔吐、腹痛等。如果症狀嚴重，應立即就醫。在治療期間，應多喝水，並吃清淡的食物。如果症狀持續，應考慮使用藥物治療。

### 中大當局重申 維持暫取生法 新法明年實施

【本報訊】中大當局昨日重申，將維持目前的招生政策，並不會在明年實施新的招生政策。當局表示，目前的招生政策已經經過了廣泛的諮詢和討論，並得到了社會的認可。當局還表示，將在明年對招生政策進行進一步的評估，並根據評估結果進行調整。

## 會籌統育教設議建 考會度程等高除廢

【本報訊】國際教育顧問團，昨日在港發表報告，對前日政府提出的「建議建國立大學及理工學院」，表示強烈反對。報告指出，目前香港的教育制度，應以九年制為基礎，不應过早推行大學及理工學院。報告建議，應加強中學教育，並提高教師的專業地位。報告還建議，應建立一個統一的評估制度，以確保教育質量。報告還建議，應加強與國際教育的交流與合作。

### 國際顧問報告 港台進行座談

【本報訊】國際教育顧問團，昨日在港發表報告，對前日政府提出的「建議建國立大學及理工學院」，表示強烈反對。報告指出，目前香港的教育制度，應以九年制為基礎，不應过早推行大學及理工學院。報告建議，應加強中學教育，並提高教師的專業地位。報告還建議，應建立一個統一的評估制度，以確保教育質量。報告還建議，應加強與國際教育的交流與合作。

### 女軍綜合表演會 今至港大會堂舉行

【本報訊】由香港女軍主辦的「女軍綜合表演會」，將於今日（廿五）晚在港大會堂舉行。表演會將由多位女軍成員表演，包括舞蹈、歌唱、武術等。表演會將為慈善籌款，所得款項將撥捐給有需要的人士。

### 輔導教師任重道遠 探求新知扶掖青年

【本報訊】輔導教師的工作，在當前的教育環境下，顯得尤為重要。輔導教師需要具備豐富的專業知識和實踐經驗，才能有效地幫助學生解決問題。輔導教師還需要不斷學習和探索新知，以跟上時代的步伐。輔導教師還需要具備良好的溝通和協作能力，才能與學生建立良好的關係。

### 職業輔導研討會 梁文道謂就業輔導課程將八月開課

【本報訊】職業輔導研討會，昨日在港舉行。梁文道在會中發言，認為就業輔導課程對於幫助學生就業至關重要。他建議，政府應加強對就業輔導課程的支持，並提高課程的質量。梁文道還建議，應加強與企業的聯繫，以確保課程的內容與實際需求相符合。

### 西營盤水街 九層高樓宇全幢吉售

適合學校或寫字樓用途  
佔地5100呎  
全部樓面面積約43,000呎  
每呎僅售250元

### 地產與樓房

買賣租賃 · 建築材料  
瓷磚潔具 · 電器燈飾  
傢俬裝修 · 居室設計

### 每天收費

三寸半位(一格高)每段四十元  
加印紅色每段五十七元半  
七寸位(二格高)每段八十元  
加印紅色每段一百一十五元

### 旺舖招租

香港大道中三十七號  
面積玖百餘呎有冷氣設備，合各種行業  
電：5-238038洽

### 新型工業大廈招租

柴灣豐業街2號  
楊耀松第七工業大廈二千餘呎至萬餘呎  
管理處洽或電5-560387  
黃竹坑業發街12號  
松柏工業大廈二千餘呎至四千餘呎  
近隆道口膠板地面管理處洽或電5-523009  
長沙灣長順街19號  
楊耀松第六工業大廈小單位俱全  
管理處洽或電3-7439229  
官塘大業街34號及13號日生工業大廈  
楊耀松第五工業大廈只餘一單位三千餘呎  
管理處洽或電3-7584818

### 元朗中心

YUEN LONG CENTRE  
高級商業大廈即租即用  
商業樓宇，交通便捷，外圍環境優美  
名貴雲石大堂，隱蔽式冷氣機位  
走道及洗手間全部鋪設高級雲石  
面積由290呎至全層5,066呎  
投資商：冠華發展有限公司  
大廈地址：元朗市內，近地鐵站  
電話：3-720793  
傳真：3-720794

### 威享大廈

新型寫字樓  
高低層租售  
接洽處：  
城記有限公司 六基有限公司  
5-226009 5-252497

### 聯邦工業大廈

筲箕灣亞公岩道八號  
面積由6,500至13,000呎  
金豐商業大廈  
灣仔天樂里二至四號  
10字樓面積1,350呎  
招租 電話：5-8919663

### 廉價廠房出租

香港仔黃竹坑道63號9/F  
面積 9710呎  
每呎 2元  
適合各行業 交通便利  
請電：5-630391

### 廠房出租

鯉魚涌廠房五千五百呎廉租  
有意請電 5-650188葉洽

### 三角碼頭寫字樓租

德輔道西40至50號區中心大廈18樓  
(新景酒樓樓上)寫字樓約700呎出租  
地方清潔光猛向海，合電：0-267221  
5-491923-4洽

### 單邊旺舖招租

九龍青洲山道421號地下面積約壹千五百呎  
租金\$15,000(每月) 知租電話  
K 451221 H 611866

### 中區寫字樓廉租

干諾道中誠信大廈，高層面海景  
鄰近政府停車場面積九三呎二及五七七呎，獨立水廁廉租  
電：H 491-四七九洽

### 青山道廠房出租

面積4,500呎適合工廠貨倉每層獨一單位，無爭電梯之苦，近地鐵站工源交通方便。請電  
3-7416991歐陽先生洽

### 官塘廠房廉租

官塘道338號星洲工業大廈三樓  
6,600呎 只租\$16,000另四樓  
6,600呎 只租\$16,000另四樓  
兩層單邊光猛好工區管理佳。  
請電5-498189 5-412781  
鄭先生或管理處林先生引見(即膠榮苑對面)

### 地王旺舖招租均可

門面：36呎  
面積：2,500呎  
面積：1,900呎可開兩層  
九龍大埔道93-105號近北河街近永隆銀行對面有冷氣系統設備適合銀行、飲食、傢俬公司百貨及各行各業  
電話：3-7136345

### 廉價廠房出租

筲箕灣亞公岩  
民興工業大廈十七樓連天台  
廠房面積 3720呎 每呎1.50元  
天台面積 2889呎 每呎 8毫  
請電：5-633129

### 學助童救 報日僑華

義善解請 翁仁長善



# 娛樂圈

## 港姐選舉與何守信拍檔司儀爆大冷

### 鍾景輝以穩重當選 並聘請為集團顧問

#### 鍾氏對顧問一職表示考慮，暫時只答應為片集「絲綢之路」擔任旁述。

香港小姐選舉大會的司儀人選，一直備受傳媒的關注。昨晚，在經過了多輪的角逐後，大會終於宣佈了最後的人選。鍾景輝以穩重的表現，當選為今年的司儀。並聘請為集團顧問。鍾氏對顧問一職表示考慮，暫時只答應為片集「絲綢之路」擔任旁述。

鍾景輝在昨晚的決賽中，表現得十分穩重。他在答覆問題時，語氣平和，給人一種成熟、穩重的感覺。大會主席在宣佈結果時，也對鍾景輝的表現表示讚賞。

鍾景輝在當選後表示，他很高興能擔任這項工作。他認為，司儀這個職位非常重要，需要具備良好的溝通能力和穩重的性格。他會盡力做好這項工作，為觀眾提供精彩的節目。



## 港台主辦創作短篇小說比賽

香港及台灣聯合主辦的「創作短篇小說比賽」，將於五月九日（星期五）在台北舉行。這項比賽旨在促進港台兩地文學交流，發掘優秀的創作人才。比賽分為多個組別，歡迎廣大文學愛好者參加。

主辦單位表示，希望通過這項比賽，能為創作者提供一個展示才華的平台，並促進文學創作的發展。比賽的評審將由多位知名作家擔任，確保評選的公正性和權威性。

## 鍾景輝自承有壓力

鍾景輝在當選為司儀後，表示自承有壓力。他認為，司儀這個職位非常重要，需要具備良好的溝通能力和穩重的性格。他會盡力做好這項工作，為觀眾提供精彩的節目。

鍾景輝還表示，他會與大會密切配合，確保比賽的順利進行。他相信，在大家的共同努力下，一定能取得圓滿的成功。



鍾景輝在當選為司儀後，表示自承有壓力。他認為，司儀這個職位非常重要，需要具備良好的溝通能力和穩重的性格。他會盡力做好這項工作，為觀眾提供精彩的節目。

鍾景輝還表示，他會與大會密切配合，確保比賽的順利進行。他相信，在大家的共同努力下，一定能取得圓滿的成功。



鍾景輝在當選為司儀後，表示自承有壓力。他認為，司儀這個職位非常重要，需要具備良好的溝通能力和穩重的性格。他會盡力做好這項工作，為觀眾提供精彩的節目。

鍾景輝還表示，他會與大會密切配合，確保比賽的順利進行。他相信，在大家的共同努力下，一定能取得圓滿的成功。

## 推廣部與製作部 取材上出現矛盾

推廣部與製作部在取材上出現矛盾。推廣部認為，為了擴大宣傳效果，應該選擇更具吸引力的題材。而製作部則認為，題材的選擇應該基於藝術性和專業性。雙方在多次溝通後，仍未達成一致意見。

這一矛盾反映了推廣部與製作部在工作目標和價值觀上的差異。推廣部更注重市場反應和觀眾口味，而製作部則更注重作品的藝術品質。如何平衡兩者之間的關係，成為了一個值得探討的問題。

## 江祖貽昨飛康城 為安樂選購西片

江祖貽昨日飛往康城，為安樂選購西片。據悉，江祖貽此行是為了考察當地的電影市場，並為安樂公司挑選合適的西片。他在康城期間，曾與當地的電影從業人員進行了交流，並參觀了當地的電影院線。

江祖貽表示，他對康城的電影市場充滿信心，並相信安樂公司能夠在當地的市場上取得良好的成績。他還表示，他會繼續關注當地的電影發展，並為推廣華語電影做出貢獻。

## 廖安麗惡補 模仿山口百惠

廖安麗為了惡補演技，模仿山口百惠。她認為，山口百惠的演技非常精湛，是她學習的對象。在多次模仿後，廖安麗的演技有了明顯的進步，並得到了導演和觀眾的認可。

廖安麗表示，她對自己的進步感到很高興，並會繼續努力，提高自己的演技水平。她還表示，她會繼續學習山口百惠的精神，不斷挑戰自我，為觀眾呈現出更精彩的表演。

## 北京武術隊 七位 要承認缺點與事實 應不停地改革藝術

北京武術隊七位成員表示，要承認缺點與事實，應不停地改革藝術。他們認為，武術作為中國傳統文化的重要組成部分，應該不斷吸收新元素，進行藝術創新。只有不斷改革，才能讓武術在現代社會中煥發出生機和活力。

他們還表示，他們會繼續努力，為推廣和發展武術藝術做出貢獻。他們相信，通過大家的共同努力，武術藝術一定能夠取得長足的進步。

## 校際常識問答比賽 三間學校分爭冠軍

校際常識問答比賽，三間學校分爭冠軍。比賽結果顯示，三間學校在比賽中表現都非常出色，互有勝負。最終，三間學校分別獲得了冠軍、亞軍和季軍。比賽過程非常精彩，吸引了眾多觀眾前來觀看。

主辦單位表示，這次比賽非常成功，不僅考驗了參賽學生的知識水平，也促進了學校之間的交流與合作。他們還表示，他們會繼續舉辦類似的比賽，為學生提供更多的學習機會。



香港小姐選舉決賽，鍾景輝當選。鍾景輝在決賽中表現出色，獲得了觀眾和評審的一致好評。他將代表香港參加今年的國際小姐比賽。大會主席對鍾景輝的當選表示祝賀，並相信他能夠在國際舞台上取得好成績。

鍾景輝在當選後表示，他會繼續努力，為香港爭光。他還表示，他會與大會密切配合，確保比賽的順利進行。他相信，在大家的共同努力下，一定能取得圓滿的成功。

### STARLIGHT ONE

今天盛大獻映

利華京珠金 華盛頓 華江冠

製作統籌：大衛辛達 (「C.C.O.」製作設計統籌) 特技製作：尊達斯杜拉 (曾以「星球大戰」獲奧斯卡金像特效效果獎)

導演：謝利占遜 (「國際機場1977」導演)

美國太空總署NASA 洛馬飛機公司 提供資料 協助拍攝

首次拯救行動 宣佈失敗，飛星號 乘客危在旦夕，救援 行動急不容遲 太空總署下令： 哥倫比亞號 再次升空

### 香港獨立短片展 開始接受參展報名

「香港獨立短片展」現已開始接受參展報名。歡迎廣大獨立電影愛好者踴躍參加。參展作品將有機會在各大影院展出，並獲得專業評審的認可。

### 陳小寶 赴英演藝

陳小寶將赴英國進行演藝活動。他在英國期間，將與當地的藝術家進行交流，並為當地的觀眾帶來精彩的表演。陳小寶表示，他很高興能與當地的藝術家交流，並為推廣中國藝術做出貢獻。

### 艾曼姐 全新版本

艾曼姐全新版本，震撼登場。影片講述了一個感人至深的故事，引發了觀眾的強烈共鳴。影片將於近日內上映，不容錯過。



### 母親的愛與祈望

小朋友：母親是世界上最偉大的人，她給予我們生命，撫養我們長大，教導我們做人。母親的愛是無私的，是永恆的。我們應該愛母親，尊敬母親，為母親分憂。母親的祈望是希望我們能健康快樂，能成為有用的人。我們應該聽從母親的教誨，努力學習，為實現母親的祈望而努力。

唐姨姨：母親的愛是世界上最偉大的愛，它像陽光一樣溫暖，像雨露一樣滋潤。母親的祈望是世界上最偉大的祈望，它像星星一樣閃亮，像大海一樣深邃。我們應該愛母親，尊敬母親，為母親分憂。母親的祈望是希望我們能健康快樂，能成為有用的人。我們應該聽從母親的教誨，努力學習，為實現母親的祈望而努力。

### 母親節有獎遊戲

#### 畫個親愛的媽媽

小朋友可以盡發揮繪畫天才

姓名：\_\_\_\_\_ 年齡：\_\_\_\_\_

學校：\_\_\_\_\_ 班級：\_\_\_\_\_

地址：\_\_\_\_\_

電話：\_\_\_\_\_

### 康樂家庭



### 婦女團體祝母親節

東區婦女會昨招待二百名母親，有幸運抽獎，派贈禮物，歌唱助慶。

在世界上任何一個國家，母親都是最受尊敬的人。婦女團體為了慶祝母親節，特於昨日（五月十日）下午二時，在東區婦女會禮堂舉行母親節慶祝活動。當晚座無虛席，二百多名母親踴躍參加。活動內容豐富，包括抽獎、派贈禮物及歌唱助慶等。抽獎活動由多位嘉賓主持，獎品豐富，包括電器、化妝品及現金等。歌唱助慶环节中，多位母親獻唱，場面溫馨感人。最後，大會頒發母親節紀念牌給多位母親，以表彰她們對家庭的貢獻。

### 樂聚天倫園遊會

歡迎家庭成員一齊參加 節目內容豐富多采多姿

「樂聚天倫園遊會」將於五月十五日（星期日）下午二時，在維多利亞公園舉行。歡迎家庭成員一齊參加。節目內容豐富多采多姿，包括：家庭遊戲、親子運動、手工藝製作、繪畫比賽等。此外，還有精彩的抽獎活動，獎品豐富。大會還備有茶點，供參加者享用。歡迎各界人士踴躍參加，共慶佳節。

### 兩花會合辦

「花之和諧」展覽 東西式插花共冶一爐

「夏鼎基夫人應邀主禮」

「花之和諧」展覽將於五月十五日（星期日）下午二時，在維多利亞公園舉行。展覽由兩花會合辦，內容豐富，包括：東西式插花、盆景、園藝等。展覽還邀請了多位名師主講，介紹插花技巧及園藝知識。歡迎各界人士踴躍參加。

### 多動活節親母

「香港滿溢洋情親」有想及

「賽比計說話親親」有想及

「多動活節親母」將於五月十五日（星期日）下午二時，在維多利亞公園舉行。活動內容豐富，包括：親子遊戲、親子運動、手工藝製作等。歡迎家庭成員一齊參加。

### 映獻盛大 13日



### 13日

美國公映首週，賣座紀錄壓倒——「E.T. 外星人」！

兒童絕對不宜

萬分殘酷

閣幕立體電影

八十年代立體電影 超級科技與別不同

Friday May 13th 3D

別人不敢拍的，銀幕從未見的，本片全部都有，令人慘不忍觀！

青年大製片家：法蘭曼哥素 血腥派大導演：史提夫米納 最佳新作！

介乎鬼怪，作崇害人！ 血肉橫飛，肝胆俱裂！

### 大軍開

許冠文第一次剃光個頭

狄娜第一次剃光晒衫

胡錦第一次公堂被審

新剪輯·新發行·新配粵語版

### 爆滿 楚留香

大結局

武俠精華·三大結合

特效·震撼·驚天動地

包圍·金剛·鑽石·鑽石·鑽石

### 十年人事幾番新

如我大先有幾人

李小龍 逝世十週年紀念 全世界再版發行

李小龍震驚 世界第一！ 今日重映 更有新感受！

新特具新剪輯 依田 苗可秀 羅維 鄧文懷

THE BIG BOSS



本港新聞

士力工程與英地質研究所訂合約  
進行地質勘察調查  
繪全新地質圖應用

## 良好地質資料對土地發展十分重要

【港訊】工程發展署轄下之土地工程處，最近開始一項有關地質的調查，以得有關香港的基本地質資料。該等資料的標本可媲美世界上最先進國家現有的資料。

土地工程處長表示，這節目力盡上遊思時說，良好的地質資料，對與土地發展及土地用途之策劃及土地管理有關工作十分重要。

他說：「尤為重要的是，它可以為建築及土木工程有關的工程，如招標、地質、地盤開拓、疏濬及探礦等，提供有關地質情況的重要資料。」

新的地質調查，目的是出版一套比例一比萬的彩色地質圖，比舊的彩色地質圖，更清楚及更具權威的資料。為編繪地質圖，全港將根據地政署印製的地形圖劃分四個區。同時，每一地質圖將附有一報告，詳細介紹該區之地質情況。

他亦能說：「調查主要係採集海濱地帶地質的標本，以從分空中獲得的照片中，選出合適的地點及列表，作爲地質調查的部份。」

「假如資料將取得，地質地質時，將會進行土地工程，但原計劃三至五年內，原

英國國際水學協會已定合約，獲得所擬協定進行早期的調查工作。」

「該研究所希望，將該調查工作，盡量減少，至一九九五年，本會之工業大將可以而後該項工作。」

該項重新繪製地圖計劃估計需時兩年，但已於該段期間完成。但已完成分區圖及圖例釋將提前，及圖例釋將提前。

與華街附近貨車撞人過路途

# 港府任免令

廿七日赴，胡國鈞任港九救務署長。  
(二) 四月四日起，譚振華任市政局助理署長(選舉事務)。  
(三) 四月四日起，譚振華任港九救務署長，盧振林任港九救務署長。  
(四) 五月二日，李立誠休職回港，鄺嘉理任港九救務署長。  
(五) 五月二日，白禮堂准非公幹期，黎定任金銀司。  
(六) 五月六日起，彭勵休職假期中，白禮堂署理財政司。  
(七) 五月七日起，柯樹休職假期中，廖慶雲署理督辦署長。  
(八) 四月廿五日起，班利司任立法局議員。(九) 五月二日，廖慶雲在職後調職司任，任立法局督辦員。(十) 五月二日，甘巴繼前免任督辦太平紳士。(十一) 四月十四日起，范思德任水久調職司。  
(十二) 五月二日起，馮余倫任便制調職副官。(十三) 五月二日，布希任便制調職副官。(十四) 六月七日起，社會服務署代表擔任督辦署長延任基金委員會，任期三年。(十五) 五月七日起，李福繼前免任督辦署長。  
(十六) 去年七月廿八日起，丁榮明任市政局助理署長。

社團慶天后誕  
晉香賀誕福酌聯

[illegible]

華僑日報

**A**

敬啟者：本年六月五日，乃華僑日報創  
五十大週年紀念，謹照例舉行徵文、攝  
（華另訂）及繪畫比賽，各稿徵文以本報  
論爲主。一經刊出，當加數千元。  
又：各項徵文，如違數字及人名字等，  
如非重要，則二句足見，至希合作。

**B A**

**A**

**公開組**（限三千字）

坚定信心復興上，兩金融爲香港經濟榮  
途努力  
市民對區議會及區長良好因此更應積極  
諮詢團體社會人士心聲

**B A**

**A**

**婦女組**（限三千五百字）

家庭與學校聯手，斬斷毒社會伸  
校的魔掌  
生育與家庭倫理問題，是否會妨礙女  
生發展

**B A**

**A**

**工人組**（限二千五百字）

覓車扣分改收路稅未見其利先見其害  
絕大多數市民將乘拒屋

# 商業專欄廣告

## 集中宣傳 費廉效大

每段：兩寸闊兩格高（即五寸位）每天收費六十元，三天起碼，最大限刊（五寸位）  
 加色每寸另加三元，長期照計，不折不扣，上刊收費，每日下午二時前截稿。

或巫小姐洽

布等請電 K9441191 朱先生

### 瑞士興盛牌郵票機

Hasler



印  
效  
果  
潔  
楚  
脫  
膠

大量存貨

出  
售

方便快捷

大小  
郵件

另有HASLER開信機  
 每小時可開信500封

東亞商業銀行



香港總行電話二〇三二至二〇三九  
 TEL: 2-242937, 5-242686

**針織布**

洋行及針織製衣廠注意

本廠擁有最新式英國及德國針織機

可織吊錢布(橫直間) 雙面衣(平紋(30吋)

羅布 橡筋布(BODY SIZE)

歡迎來料代織或買布


請電：港城織造廠(3-805360) (3-805367)

聯絡處：非蘭公司元龍長沙灣道72號

**新款歐美傢俬**



**通用燈飾有限公司 傢俬部**  
九龍彌敦道常打老道口

**惠風牌** 

窗口型冷/暖氣機7700-24000BTU



性能優越·聲靜美觀·服務最好

**中國冷氣有限公司**  
電話：5-295581 5-286342

教學裱畫

# 松鶴軒

定做酸枝鏡框  
買賣新舊字畫

## 裱畫

香港荷李活道  
68號B  
電話 H461380

國威帳蓬，防風捲閘



法國入口，款式多



防風防盜，收口細



國威工程公司：觀塘鴻圖道  
76號2B · 電話：3-440217  
中區陳列室：環珠商場229室  
電話：5-269392

旅遊介紹  
 專欄廣告  
 方便讀者  
 選擇旅遊  
 刊登廣告  
 收效最大

## 專科石磨洗水染色機械

450磅洗染機 (200磅洗辦機)

KWM-450



400磅大型土甸乾衣機

KDM-400





交貨迅速  
白銅精製

冠華鋼工廠

TEL: 0-204232(2LINES)

葵青橫街48-56號首層工業大廈後座

TELEX KWESTHK

<p><b>施樂 XEROX</b></p> <p>創首超越時代產品 隨處隨帶隨用系統打字機</p>  <p>免費保用一年 包括零件</p>	<p>原班直貨由香港 IBM 供應 價值特廉，令你難以置信！</p> <p><b>IBM SELECTRIC III</b></p>  <p>免費保用一年 包括零件</p>
---	---

香港註冊

**抗勞寶牌高級床褥**

保用廿一年

每張4尺，480個彈弓

剪報到各門市部購買

照單價六五折優待

永昌床褥梳化製造廠


沙田大園道90號地

第一門市部電：0—610750

北角渣華道17號

第二門市部電：5—668621

地址



**A 大專生組**（限一千五百字）  
世界相安無事，饑饉有餘濟不足，  
以先進國獨受發落。  
治安不明確，人民安於外來旅客是  
以先進國獨受發落。

**B 高中生組**（限一千五百字）  
學生會及班會組織作用引導青少年  
同學學藝正軌  
隨地唾棄煙酒及粗口罵詈人等都應收  
絕。

**A 初中女生組**（限一千字）  
個人總動盪小埔有聚來  
書寫明理請申論之

**B 高中生組**（限一千字）  
人貧自立的道理  
寫日記可以反反省

**上徵文** 均於五月二十日截稿，  
以郵遞為憑，（一）請勿一紙寄兩處，（二）  
請勿複寫及字跡潦草，（三）個人信封封，

**勿作捲塞式**，（四）來稿請一週內上遞條件  
有無不問卷），以利拆閱。逾外上遞條件  
○號數每日報總社，提早來稿，儘先開閱，並  
請另寫姓名、性別、年齡、地址、學歷及工  
作單位及身份證號碼，貼在稿末。

**稿 酬**  
公關組：冠軍一千元，亞軍八百元，季軍  
七百元。  
婦女組、工組、大專組：冠軍均為七百  
元，亞軍六百元，季軍五百元。  
高中女生組：冠軍五百元，亞軍四百元，季  
軍三百元。  
初中女生組：冠軍四百元，亞軍三百元，季  
軍二百元。  
小學生組：冠軍四百元，亞軍二百元，季  
軍一百元。

**繪畫比賽**  
高小初中小組組畫題  
①港九新界各大小公園風光

各大小大會堂，B大空館，C最高法院及D  
各勝地風景之外題均可。  
②尖沙咀區內之廟宇風光  
③新界及離島風光之勝

**幼稚園組畫題**  
港九新界各節日（如中秋節）神話（  
如天孫）風光  
如大家注意：繪畫比賽的畫題，除了風光  
之外最好有人物動作托托，如此則畫面更加生  
動。  
組別：分高小、初中、幼稚園三組，每組  
各設冠軍季軍各一名。獎金：冠軍三百元，亞  
軍二百元，季軍一百元，每組另獎優異者十名  
，各發獎品。  
畫尺：畫尺限請勿小於十五吋乘十吋  
勿大於二十四吋乘十五吋。  
即日起至四月廿四日做件，應徵書請  
另紙寫姓名、性別、地址、校名、班級及組別  
，貼於畫後，以便開閱。  
來稿請寄荷李活道總社每日報總社。

華僑日報讀者旅行團直接

# 台灣假

## 八天阿里山環島豪華團

逢星期六、日出發

遍遊：高雄、澄清湖、阿里山、日月潭、中、梨山、天祥、花蓮、阿美族文化村、省立博物館、中正紀念堂、六福村、野生動物園

本團特點

- 乘坐華航豪華客機
- 直航高雄
- 內陸飛機飛赴花蓮
- 免除長途車
- 一流酒店三餐供膳
- 夜總會
- 分社直營專人領隊
- 舒適豪華


- 五天台灣豪華遊 (逢星期六)
- 七天阿里山環島遊 (逢星期一)
- 九天環島豪華遊 (逢星期六)

## 四天台北逍遙遊

包括來回機票、食宿及旅遊

遍遊：桃園—中正國際機場—台北—陽明山—六福村—野生動物園—夜總會—烏來—總統府等名勝風光

報名地點：  
七海旅運有限公司

[illegible]

**去年獲利五千五百萬元**

### 十股送一末期息七仙半

(本報訊)嘉華銀行股東週年大會，昨(六)日假富麗雅酒店舉行。大會通過八二年度會計賬目，宣佈發行集團可供分配的溢利二千五百萬元，每股派末期股息七仙半，連同已派之中期息五仙，全年每股股息為十二仙半，並按每十股送一紅股予股東。

鑑於年終經濟不景情況，該行董事會甘受其累，集團資產由港幣三七億，增長至五十億，資本額由四億四千五百萬增至三億三千萬港元。集團下公司：嘉華國際保險有限公司及嘉華保險有限公司、嘉華聯營公司、如加美之金銀金融有限公司及新加坡之太平洋地產有限公司發展極佳，為集團添增貢獻。

該行在去年度之重要發展為增加六間分行，使分行總數增至二十五家。並對國際市場繼續推進，繼在羅省分開設後，本年三月紐約分行相開。

## 華僑日報讀者旅行團

榮譽主辦

# 母親節

## 歡樂環島遊

與慈母共享  
乳豬全體  
海鮮鮑翅晚宴

詳言之享心 暫得三餐禮

1. 乘豪華冷氣遊覽車環遊新界
2. 瀏覽新界衛星城市最新風貌
3. 沙田小瀝源訪問恆生商學院
4. 大埔新寶城酒樓進精美午點
5. 大埔船灣鰻撈勝洞梓郊遊攝影
6. 船灣童軍訓練中心營地巡禮
7. 漫遊臺灣青衣天后古廟參神
8. 宴都乳豬全體鮑翅席敬慈母
9. 影視红星主持幸運抽獎節目
10. 幸運大抽獎送出乳豬鮑翅席

精選三大熱菜：	當紅片皮乳豬全體	清蒸鮮斑翼
游水豆腐	財子龍蝦雙吃	西蘭鮮帶菜絲
發財蓮桂翅	金翅鮮魷魚片	上海鮮蝦水餃
江南百花卷	脆皮燒雙蔬盤	冰花甜粟耳

出發日期：五月八日(星期日)母親節

集合時間：上午十時(香港皇后碼頭)

全座費用：每位祇收H.K.\$228

紅陽富都大酒店 先施公司 陳惠萍

謝瑞麟珠寶公司 金寶冲印 甄治忠

報名地點：

### 四海旅遊有限公司

SEVEN SEAS TRAVEL SERVICE LTD.

地址：香港德輔道中88號

電話：5-41381 / 4線！

代售處：下列十間金寶冲印服務中心港九分店

- 中區：皇后大道中37號金寶冲印分行
- 香港：香港太子大廈地下2/A
- 北角：北角海山街廣和隆酒樓
- 北角：軒尼士打士打256號豐利利沙太陽閣地下
- 北角：英皇道255號廣南商場地下
- 旺角：彌敦道和亞細亞戲院地下
- 尖沙咀：彌敦道萊佛士酒店樓上
- 油麻地：大馬路151號地下
- 土庫：土庫406號文福購物中心
- 觀塘：裕民坊3號地下

地址：香港德輔道中88號

電話：5-41381 / 4線！

歡迎自持

台証參加

主辦

# 期

## \$2,050

彰化、佛光山、台北、陽明山、故宮博物院名勝風景

雄台北返港  
途行車辛勞  
賞歌舞表演  
華超值享受

\$ 1,590  
\$ 1,950  
\$ 2,430

## 1,350

節目

友宮二忠烈祠一  
中正紀念堂

地址：香港德輔道中88號

電話：5-41381 / 4線！







# 股市專欄

## 人心普遍採取靜觀其變態度 港股市勢顯感平淡

全日開盤後只有七千二百九十八萬元，比前日減少三千五百萬元。恒生指數昨日變動不足一點，收市指數為九八六點七，仍略見反覆外，其他股票價位變動亦微。

(特訊)昨(六)日，港股市勢顯得平淡，全日開盤後只有七千二百九十八萬元，比前日減少三千五百萬元。恒生指數昨日變動不足一點，收市指數為九八六點七，仍略見反覆外，其他股票價位變動亦微。

昨日港股市勢顯得平淡，全日開盤後只有七千二百九十八萬元，比前日減少三千五百萬元。恒生指數昨日變動不足一點，收市指數為九八六點七，仍略見反覆外，其他股票價位變動亦微。

### 紐約股市續見挺升

杜魯斯工業平均指數上升七點七，以二一八九點二收市。成交量亦續增至一億零七百八十六萬股。紐約股市昨日繼續見挺升，杜魯斯工業平均指數上升七點七，以二一八九點二收市。成交量亦續增至一億零七百八十六萬股。

### 東京股市略反復

杜魯斯平均指數上升七點六，收市指數為八六四點四。東京股市昨日略見反復，杜魯斯平均指數上升七點六，收市指數為八六四點四。

### 投資者趁低吸納

倫敦股市交投活，金銀時報指數上升五點二，以六九五點收市。倫敦股市昨日交投活，投資者趁低吸納，金銀時報指數上升五點二，以六九五點收市。

### 五月六日 收市 升/跌

遠東分類指數	收市	升/跌
恒生指數	986.7	↓0.5
金銀時報指數	695.0	↑5.2
道瓊斯工業平均指數	2189.2	↑7.7
日經指數	864.4	↑7.6

# 市勢趨向情緒化

受國際局勢影響，投資者普遍採取靜觀其變態度，港股市勢顯得平淡。

### 威華航業上半年盈利逾四百萬元

威華航業昨日公佈上半年盈利，盈利逾四百萬元。

### 金資元億十八劃計

金資元昨日公佈十八億劃計，計劃在未來十八個月內完成。

### 露透信察李裁總黃和

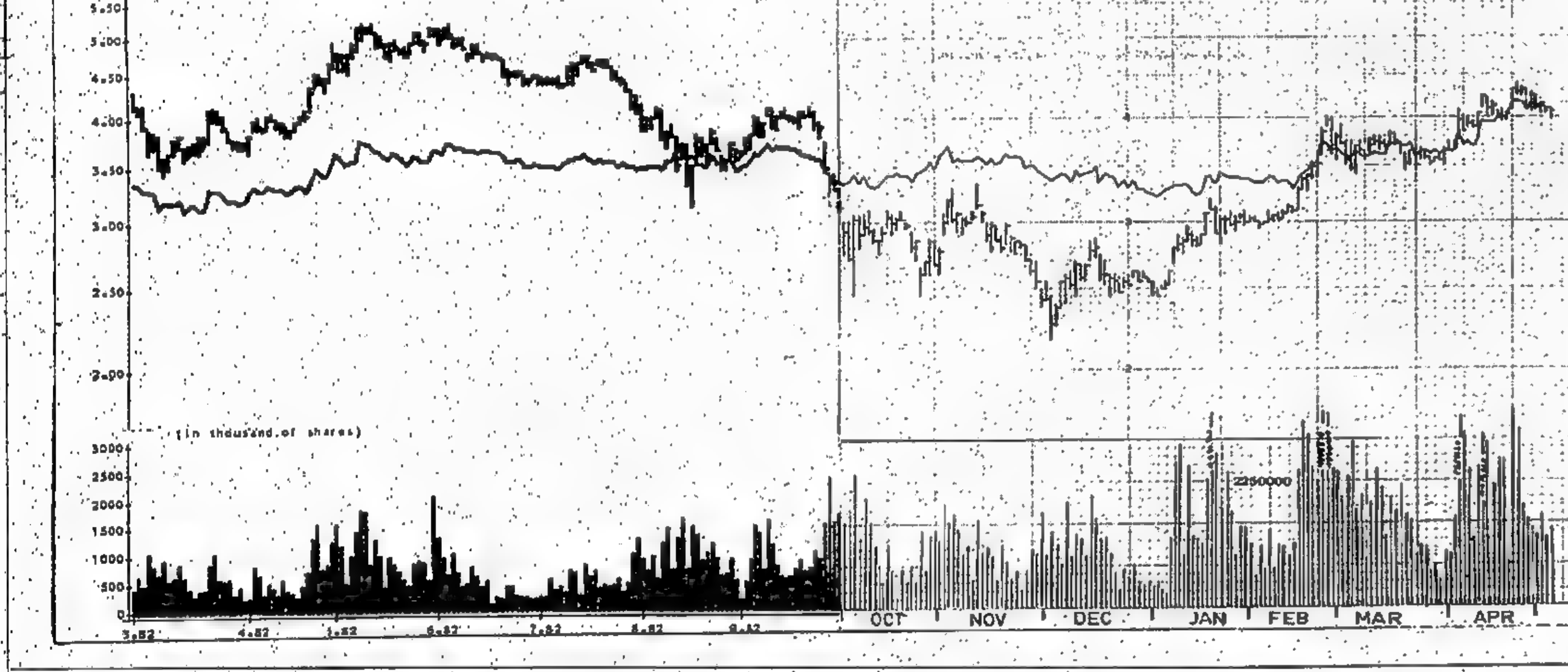
黃和總裁昨日透露信察，信察在未來幾個月內將有重大進展。

### 金銀時報指數上升五點二

金銀時報指數昨日上升五點二，以六九五點收市。

### 五月六日 收市 升/跌

遠東分類指數	收市	升/跌
恒生指數	986.7	↓0.5
金銀時報指數	695.0	↑5.2
道瓊斯工業平均指數	2189.2	↑7.7
日經指數	864.4	↑7.6



### 九龍倉

九龍倉昨日公佈業績，業績表現良好。

### 市股坡加新

新加坡股市昨日表現平穩，成交量適中。

### 五月六日 遠東交易所十項成交股數最多股票

股票名稱	成交股數
香港銀行	853,420
渣打銀行	655,091
匯豐銀行	615,000
渣打銀行	552,000
渣打銀行	473,000
渣打銀行	442,000
渣打銀行	442,224
渣打銀行	358,000
渣打銀行	317,788
渣打銀行	295,000

股市成交價目表 (五月六日)				
股票名稱	開市價	最高價	最低價	收市價
香港銀行	19,140,000	29,470,000	19,140,000	29,470,000
渣打銀行	24,240,000	130,000	24,240,000	130,000
匯豐銀行	874,377	1,500	874,377	1,500
渣打銀行	723,147	1,170	723,147	1,170
渣打銀行	814,477	1,380	814,477	1,380
渣打銀行	29.80	29.80	29.50	29.80
渣打銀行	2.45	2.475	2.45	2.475
渣打銀行	42.50	42.50	42.00	42.00
渣打銀行	8.25	8.25	8.15	8.20
渣打銀行	3.50	3.50	3.45	3.50
渣打銀行	1.76	1.76	1.76	1.76
渣打銀行	4.40	4.45	4.35	4.40
渣打銀行	0.18	0.18	0.18	0.18
渣打銀行	45.50	46.00	45.50	45.50
渣打銀行	2.50	2.50	2.40	2.40
渣打銀行	1.64	1.64	1.61	1.61
渣打銀行	9.65	9.70	9.60	9.60
渣打銀行	3.85	3.875	3.80	3.825
渣打銀行	79.0%	79.0%	79.0%	79.0%
渣打銀行	7.05	7.15	7.00	7.05
渣打銀行	71.0%	71.0%	71.0%	71.0%
渣打銀行	6.20	6.20	6.20	6.20
渣打銀行	1.45	1.50	1.45	1.46
渣打銀行	14.00	14.20	14.00	14.10
渣打銀行	7.30	7.30	7.20	7.30
渣打銀行	5.60	5.60	5.55	5.60
渣打銀行	48.50	48.50	48.50	48.50
渣打銀行	31.00	31.25	31.00	31.00
渣打銀行	2.45	2.45	2.425	2.425
渣打銀行	8.20	8.25	8.20	8.20





**航空訊**

### 埃及政府經已決定 推後運河擴闊工程

【本報訊】由於目前埃及經濟困難，埃及政府已決定推遲蘇伊士運河擴闊工程。該項工程原計劃於一九八五年開始動工，預計耗資一億五千萬美元。埃及政府發言人表示，由於目前埃及財政赤字嚴重，且外債負擔沉重，因此決定推遲該項工程。發言人並表示，埃及政府將尋求其他途徑籌集資金，以支持該項工程。

（本報訊）由於目前埃及經濟困難，埃及政府已決定推遲蘇伊士運河擴闊工程。該項工程原計劃於一九八五年開始動工，預計耗資一億五千萬美元。埃及政府發言人表示，由於目前埃及財政赤字嚴重，且外債負擔沉重，因此決定推遲該項工程。發言人並表示，埃及政府將尋求其他途徑籌集資金，以支持該項工程。

### 台灣十二項重大建設 計劃進行十分順利

【本報訊】行政院日前舉行會議，討論十二項重大建設的進度。會議指出，目前十二項重大建設的進度十分順利，預計將於一九八五年內全部完工。會議並決定，將加強對各項建設的監督與考核，以確保工程質量與進度。

（本報訊）行政院日前舉行會議，討論十二項重大建設的進度。會議指出，目前十二項重大建設的進度十分順利，預計將於一九八五年內全部完工。會議並決定，將加強對各項建設的監督與考核，以確保工程質量與進度。

### 溫哥華週年大會 副經理將發表演講

【本報訊】溫哥華旅遊協會將於下週舉行週年大會。副經理將發表演講，介紹溫哥華旅遊業的最新發展。演講將包括溫哥華旅遊業的現狀、未來發展方向以及旅遊協會的服務宗旨。

（本報訊）溫哥華旅遊協會將於下週舉行週年大會。副經理將發表演講，介紹溫哥華旅遊業的最新發展。演講將包括溫哥華旅遊業的現狀、未來發展方向以及旅遊協會的服務宗旨。

### 港澳間飛翔船服務 七月有新公司加入

【本報訊】港澳間飛翔船服務，七月有新公司加入。該公司將提供往返香港與澳門的快捷服務，預計將為旅客提供更多的便利。該公司表示，將致力於提供高品質的服務，以滿足旅客的需求。

（本報訊）港澳間飛翔船服務，七月有新公司加入。該公司將提供往返香港與澳門的快捷服務，預計將為旅客提供更多的便利。該公司表示，將致力於提供高品質的服務，以滿足旅客的需求。

### 來本日丸泰爾阿 山釜駛將星利寶

【本報訊】阿爾泰丸將於今日抵達香港。該船由山釜駛來，預計將為旅客提供更多的便利。阿爾泰丸表示，將致力於提供高品質的服務，以滿足旅客的需求。

（本報訊）阿爾泰丸將於今日抵達香港。該船由山釜駛來，預計將為旅客提供更多的便利。阿爾泰丸表示，將致力於提供高品質的服務，以滿足旅客的需求。

### 香港至澳洲貨櫃航線 香港至澳洲貨櫃航線

【本報訊】香港至澳洲貨櫃航線，香港至澳洲貨櫃航線。該航線將為貨主提供更多的便利，預計將為貨主提供更多的便利。該航線表示，將致力於提供高品質的服務，以滿足貨主的需求。

（本報訊）香港至澳洲貨櫃航線，香港至澳洲貨櫃航線。該航線將為貨主提供更多的便利，預計將為貨主提供更多的便利。該航線表示，將致力於提供高品質的服務，以滿足貨主的需求。

### 入口船期表

船名	公司	由何處來	日期	時間
LIRIO	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
VIVIAN	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
AFRICAN STARS	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
HAPPY STAR	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
MEDAN MARU	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
GEMINI SUN	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
PIONEER CONTAINER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
ORT. CHIEF	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
RADBO	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
AURELIO 3	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
SHANGHAI	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
FOO HSING 2	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
CURACAO MARU	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
SUCCESS 5	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
PANAMA MARU	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
SL. INNOVATOR	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
ASIA ACE	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
N. HOBERT	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
NEW HAILEE	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
EASTERN LUCKY	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
RIHENG	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
ZHENZHOUAN	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
FENG ZHAN	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
N. FOCADOS	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
B. TOBA	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
TA TUNG 2	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
CHEVALIER VALBELLE	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
OSAKA MARU	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
CRIMSON CONCORD	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
KAZUKAWA MARU	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
JUTLANDIA	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
CALM WAY	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
ROBERT	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
HONAM	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
CHAR TAH	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
AM. LANCER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
BINEKA 3	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
GALLEON PRIDE	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
ANDERS MAERSK	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
KATUTUBO	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
TEKAD	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
POTSAM	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
OVE SKOU	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
WORLD TIGER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
ZIM ELAT	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
SKY HOVER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
WILLINE TOYO	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
NEW LARK	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
CHAR CHING	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
SARGODHA	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
SAMOA	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
ANGEL FIDELITY	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
MARGRETHE MAERSK	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
SHARK BAY	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
JAPAN CANELA	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
BRAVE PIONEER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
KAP. KREMS	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
COUNT	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
THAI PAULIN	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
PRES. WASHINGTON	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
KHUD. PAKHOMOV	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
EVER HANDSOME	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
ALTAI MARU	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
FRANINA	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
GREEN FOREVER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
TWIN MAERSK	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
TRADE CONTAINER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
DYNAMIC ACE	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
AMFITRITI	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
KIEN HWA 2	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
F.E. COMMERCE	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
CALANDRINI	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
X. NHUA 8	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
MARINE CONTAINER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
N. HONG KONG	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
CENTRAL LUCON	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
SEAPAC PRINCETON	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
N. LOIRE	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
EVER DAWN	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
OCEAN ESPOIR	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
SEAPAC PRINCETON	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
NOTO MARU	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
KEUMGANG GLORY	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
TAI LAI	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
SANKO SCORPIO	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
CONCORDIA	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
N. LOIRE	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
NEP. TOURMALINE	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
PACIFIC CONTAINER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
KOHENG	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
ATLANTIC MARU	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
SL. DEFENDER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
H.K. EXPRESS	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
SHINKO MARU	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
EMILIE MAERSK	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
NEW MAIL	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
HP DONGNAM	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
MONT. BLANC MARU	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
SCANDUTCH SIF	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
MULTI CARRIER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
GOLD ORLI	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
WHITE STAR	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
GEMINI MOON	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
HSING HWA	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
MULTI CARRIER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
ROYAL STAR	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
ALGENIB	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
DURIAN QUEEN	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
YUSHO MARU	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
FORMOSA CONTAINER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
WORLD LION	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
NEP. TOPAZ	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
UNITED PIONEER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
BONITA ACE	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
HUANG SHAN	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
TUNG PING 2	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
HAI KUO	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
STRAIT CONTAINER	日本郵船	日本	廿七日	上午十時
KUO LIE	日本郵船	日本	廿七日	上午十時

### 今日空郵 (星期六)

目的地	時間
新加坡、沙巴、印尼、沙撈越、馬來西亞半島、泰國、孟加拉、緬甸、菲律賓	上午十一時
印度、夏威夷	下午三時
日本、澳洲、歐洲、非洲、南美洲、北美洲、大洋洲、亞洲、太平洋、印度洋、大西洋、北冰洋、南冰洋	下午四時
歐洲、非洲、南美洲、北美洲、大洋洲、亞洲、太平洋、印度洋、大西洋、北冰洋、南冰洋	下午五時
歐洲、非洲、南美洲、北美洲、大洋洲、亞洲、太平洋、印度洋、大西洋、北冰洋、南冰洋	下午六時

### 今日平郵

目的地	時間
新加坡、沙巴、印尼、沙撈越、馬來西亞半島、泰國、孟加拉、緬甸、菲律賓	上午十一時
印度、夏威夷	下午三時
日本、澳洲、歐洲、非洲、南美洲、北美洲、大洋洲、亞洲、太平洋、印度洋、大西洋、北冰洋、南冰洋	下午四時
歐洲、非洲、南美洲、北美洲、大洋洲、亞洲、太平洋、印度洋、大西洋、北冰洋、南冰洋	下午五時
歐洲、非洲、南美洲、北美洲、大洋洲、亞洲、太平洋、印度洋、大西洋、北冰洋、南冰洋	下午六時

### 出口船期表

(船名)		(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
美洲綫					
摩西輪	ASIA	MOSEL EXPRESS	加州西北太平洋	廿七日	捷中
亞洲雅士	ACE	ASIA ACE	美國西岸	廿七日	美海
美蘭戈	AM. LANCER	AM. LANCER	加州紐約	廿七日	美海
革新者	SL. INNOVATOR	SL. INNOVATOR	西太平洋	廿八日	美海
嘉林光榮	GALLEON PRIDE	GALLEON PRIDE	洛杉磯三藩市	廿八日	美海
達達	CHAR TAH	CHAR TAH	加叻比海	廿九日	美海
遠東美商	F.E. COMMERCE	F.E. COMMERCE	美國西岸	廿九日	美海
保固	BARBER TOBA	BARBER TOBA	洛杉磯紐約	廿九日	美海
薩摩亞	SAMOA	SAMOA	加州西北太平洋	廿九日	美海
華盛頓總統	PRES. WASHINGTON	PRES. WASHINGTON	加州西北太平洋	三十日	美海
太平洋快輪	PACIFIC CONTAINER	PACIFIC CONTAINER	加州	三十日	美海
諾卡普	NORDKAP	NORDKAP	加州紐約	三十日	美海
新基隆	ZIM KEELUNG	ZIM KEELUNG	洛杉磯紐約	三十一日	美海
太平洋陽光	PACIFIC SUNSHINE	PACIFIC SUNSHINE	加州	三十一日	美海
衛衛	SL. DEFENDER	SL. DEFENDER	西南太平洋	三十一日	美海
長耀	EVER SHINE	EVER SHINE	加州	三十一日	美海
大西洋洋行	ATLANTIC MARU	ATLANTIC MARU	美國西岸	三十一日	美海
海平京城	SEAPAC PRINCETON	SEAPAC PRINCETON	西北太平洋	三十一日	美海
渣打銀行	N. LINGE	N. LINGE	南美	三十一日	美海
寶利雅士	BONITA ACE	BONITA ACE	美國西岸	三十一日	美海
力沙士	LEXA MAERSK	LEXA MAERSK	加州紐約	三十一日	美海
聯路	UNITED PIONEER	UNITED PIONEER	中南美	三十一日	美海
皮雅士	TELLO	TELLO	秘魯	三十一日	美海
傑佛遜	PRES. PIERCE	PRES. PIERCE	加州西北太平洋	三十一日	美海
傑佛遜	JEFFERSON	JEFFERSON	加州西北太平洋	三十一日	美海
巴爾曼	BARBER MEMNON	BARBER MEMNON	紐約美國大西洋	三十一日	美海
愛寶快輪	ELBE EXPRESS	ELBE EXPRESS	加州西北太平洋	三十一日	美海
歐洲綫					
印度丸	INDUS MARU	INDUS MARU	地中海	廿七日	大和
虎連	HU LIN	HU LIN	英國歐洲	廿七日	大和
威羅連	LINDEN	LINDEN	地中海	廿七日	大和
威羅連	A. GROTTGER	A. GROTTGER	歐洲	廿七日	大和
威羅連	VIVIAN	VIVIAN	地中海	廿八日	大和
安達馬斯	ANDERS MAERSK	ANDERS MAERSK	歐洲	廿八日	大和
渣士丹	POTSAM	POTSAM	歐洲	廿八日	大和
威羅連	CHEVALIER VALBELL	CHEVALIER VALBELL	地中海	廿九日	大和
柏爾斯	KHUD. PAKHOMOV	KHUD. PAKHOMOV	歐洲	廿九日	大和
沙克	SHARK BAY	SHARK BAY	歐洲	廿九日	大和
羅拉	LOLA DEL MAR	LOLA DEL MAR	地中海	廿九日	大和
蒙古士	OVE SKOU	OVE SKOU	地中海	廿九日	大和
克林士	KAPITAN KREMS	KAPITAN KREMS	歐洲	廿九日	大和
日本正邦	JAPAN CANELA	JAPAN CANELA	歐洲英國	三十日	大和
康科迪	CONCORDIA	CONCORDIA	地中海	三十日	大和
韓國長	KOREAN CHANCE	KOREAN CHANCE	歐洲	三十一日	大和
威登	NOTO MARU	NOTO MARU	英荷阿爾及爾	三十一日	大和
香港快輪	H.K. EXPRESS	H.K. EXPRESS	歐洲	三十一日	大和
海皇電石	NEP. TOURMALINE	NEP. TOURMALINE	地中海	三十一日	大和
澳洲綫					
新依力	ZIM ELAT	ZIM ELAT	澳洲	廿八日	新寶
勝達	SARGODHA	SARGODHA	澳洲	廿八日	新寶
東方大島	ART. AMBASSADOR	ART. AMBASSADOR	澳洲	廿九日	新寶
龍方	PEARL ISLAND	PEARL ISLAND	澳洲	十四日	新寶
新江口	ZIM. KAHSUNG	ZIM. KAHSUNG	澳洲	十四日	新寶
賓嘉安	ZHI. JIANG KOU	ZHI. JIANG KOU	澳洲	十五日	新寶
艾里根	BUNCA ANGANA	BUNCA ANGANA	澳洲	十五日	新寶
艾里根	KHUD. JOGANSO	KHUD. JOGANSO	澳洲	十五日	新寶
印、巴、中東綫					
金貝	GOLDEN BENIN	GOLDEN BENIN	紅海	廿七日	嘉天
羅拔	A. GROTTGER	A. GROTTGER	選打	廿七日	嘉天
羅拔	ROBERT	ROBERT	科倫坡	廿八日	嘉天
川丸	KAZUKAWA MARU	KAZUKAWA MARU	阿拉伯灣	廿八日	嘉天
西寶	ESPERANZA ATLANTICA	ESPERANZA ATLANTICA	科倫坡	廿八日	嘉天
萬利怡美	MANOLOVERETT	MANOLOVERETT	吉大港印度	廿八日	嘉天
威利拉	CURACAO MARU	CURACAO MARU	仰光吉大港	廿八日	嘉天
威利拉	WILLINE TOYO	WILLINE TOYO	阿拉伯海	廿八日	嘉天
柏爾斯	KHUD. PAKHOMOV	KHUD. PAKHOMOV	選打	廿九日	嘉天
島和	CRIMSON CONCORD	CRIMSON CONCORD	吉大港加爾各	廿九日	嘉天
法蘭連	FRANINA	FRANINA	紅海	三十日	嘉天
維維	BRAVE PIONEER	BRAVE PIONEER	科倫坡	三十日	嘉天
康科迪	CONCORDIA	CONCORDIA	選打阿拉伯	三十日	嘉天
嘉慶	CHAR CHING	CHAR CHING	選打阿拉伯	三十日	嘉天
新海	NEW LARK	NEW LARK	卡拉吉阿拉伯	三十一日	嘉天
華百	OCEAN ESPOIR	OCEAN ESPOIR	吉買阿拉伯	三十一日	嘉天
馬華	N. WAJBA	N. WAJBA	阿拉伯灣	三十一日	嘉天
馬華	MARGRETHE MAERSK	MARGRETHE MAERSK	科倫坡	三十一日	嘉天
阿珍	ALGENIB	ALGENIB	科倫坡阿巴斯港	三十一日	嘉天
華利	VALERIA	VALERIA	紅海	三十一日	嘉天
加賀	KAGA MARU	KAGA MARU	選打	三十一日	嘉天
若松	WAKAMATSU MARU	WAKAMATSU MARU	仰光吉大港加爾	三十一日	嘉天
東南亞綫					
三王	SANNO MARU	SANNO MARU	新加坡巴生	廿七日	天海
海王	NEP. ZIRCON	NEP. ZIRCON	新加坡曼谷	廿七日	天海
美丹	MEDAN MARU	MEDAN MARU	印尼	廿七日	天海
安達連一號	ANDHIKAI 1	ANDHIKAI 1	印尼	廿七日	天海
金	GEMINI SUN	GEMINI SUN	雅加達泗水	廿七日	天海
海皇瑪	NEP. AGATE	NEP. AGATE	馬尼拉	廿七日	天海
和川	KAZUKAWA MARU	KAZUKAWA MARU	新加坡	廿八日	天海
馬士	MASBON	MASBON	新加坡庇能	廿八日	天海
世界之虎	WORLD TIGER	WORLD TIGER	曼谷新加坡	廿八日	天海
巴越海	PRAYADEA SEA	PRAYADEA SEA	納閩庇能山打根	廿八日	天海
萬利怡美	MANOLOVERETT	MANOLOVERETT	曼谷新加坡巴生	廿八日	天海
華德利	NEW HYDE	NEW HYDE	印尼	廿八日	天海
新迪	TEKAD	TEKAD	吉寶曼谷	廿九日	天海
美上	BOOKKONG 2	BOOKKONG 2	曼谷	廿九日	天海
金	CALM WAY	CALM WAY	新加坡巴生	廿九日	天海
海	HONAM	HONAM	新加坡巴生	廿九日	天海
連三	BINEKA 3	BINEKA 3	新加坡巴生庇能	廿九日	天海
波	COUNT	COUNT	新加坡巴生庇能	廿九日	天海
加多士	KATUTUBO	KATUTUBO	淡汶吉寶詩巫	三十日	天海
安連	KAPUAS	KAPUAS	新加坡巴生庇能	三十日	天海
安連	ANDHIKAI 1	ANDHIKAI 1	印尼	三十日	天海
金	GEMINI SUN	GEMINI SUN	雅加達新加坡	三十日	天海
錦江	KEUMGANG GLORY	KEUMGANG GLORY	印尼	三十日	天海
新泰	NEW MAIL	NEW MAIL	曼谷	三十日	天海
新泰	THAI PAULIN	THAI PAULIN	新加坡巴生	三十一日	天海
晉甲	SHINKO MARU	SHINKO MARU	新加坡巴生庇能	三十一日	天海
金	SANKO SCORPIO	SANKO SCORPIO	新加坡巴生	三十一日	天海
三	GEMINI MOON	GEMINI MOON	淡汶泗水	三十一日	天海
得力	SHINKO MARU	SHINKO MARU	新加坡曼谷	三十一日	天海
高馬士	MARGRETHE MAERSK	MARGRETHE MAERSK	新加坡曼谷	三十一日	天海
新華八號	XINHUA 8	XINHUA 8	曼谷	三十一日	天海
台灣、日本、金山綫					
東海六號	TUNG HAI 6	TUNG HAI 6	高雄	廿七日	東海
先鋒貨船	PIONEER CONTAINER	PIONEER CONTAINER	基隆	廿七日	東海
亞洲雅士	ASIA ACE	ASIA ACE	日本	廿七日	東海
福寶一號	FOO HSING 2	FOO HSING 2	高雄	廿八日	東海
沙	PROF. SZAFER	PROF. SZAFER	日本	廿八日	東海
亞	AIUEI OA	AIUEI OA	日本	廿八日	東海







# 港匯指數再挫

## 業內銀根抽緊 拆息又提高至十三厘

【本報訊】港匯指數昨日再挫，由前日的九十九點五五點，跌至九十九點二五點。港匯指數昨日再挫，由前日的九十九點五五點，跌至九十九點二五點。港匯指數昨日再挫，由前日的九十九點五五點，跌至九十九點二五點。

# 塑膠業生產普繁忙

## 工人不足 廠商多要加班生產

【本報訊】塑膠業生產普繁忙，工人不足，廠商多要加班生產。塑膠業生產普繁忙，工人不足，廠商多要加班生產。塑膠業生產普繁忙，工人不足，廠商多要加班生產。

# 淡季開始遊客到港漸減少

## 酒店住率平均八成

【本報訊】淡季開始，遊客到港漸減少，酒店住率平均八成。淡季開始，遊客到港漸減少，酒店住率平均八成。淡季開始，遊客到港漸減少，酒店住率平均八成。

# 市開融金洲歐

## 揚上匯美 挫回價金

【本報訊】歐洲金市昨日開市，揚上匯美，挫回價金。歐洲金市昨日開市，揚上匯美，挫回價金。歐洲金市昨日開市，揚上匯美，挫回價金。

# 香港金融行情表

項目	行情
港匯指數	九十九點二五
美金匯率	七十四點五五
英鎊匯率	三十三點五五
日圓匯率	三百六十點五五
新加坡幣匯率	一百六十點五五
馬幣匯率	一百六十點五五
菲律賓比索匯率	一百六十點五五
印尼盾匯率	一百六十點五五
暹羅幣匯率	一百六十點五五
緬甸幣匯率	一百六十點五五
泰國幣匯率	一百六十點五五
越南幣匯率	一百六十點五五
柬埔寨幣匯率	一百六十點五五
寮國幣匯率	一百六十點五五
緬甸幣匯率	一百六十點五五
泰國幣匯率	一百六十點五五
越南幣匯率	一百六十點五五
柬埔寨幣匯率	一百六十點五五
寮國幣匯率	一百六十點五五

# 工業紙張銷量稍增

## 印刷用紙疲勢持續

【本報訊】工業紙張銷量稍增，印刷用紙疲勢持續。工業紙張銷量稍增，印刷用紙疲勢持續。工業紙張銷量稍增，印刷用紙疲勢持續。

# 海味雜貨淡月中

## 部分品種供應減少

【本報訊】海味雜貨淡月中，部分品種供應減少。海味雜貨淡月中，部分品種供應減少。海味雜貨淡月中，部分品種供應減少。

# 價加米粵

## 六元加至三元

【本報訊】粵米價格昨日加至三元。粵米價格昨日加至三元。粵米價格昨日加至三元。

# 遠期衣料訂購仍少

## 進口衣料成本高昂 商感到困難

【本報訊】遠期衣料訂購仍少，進口衣料成本高昂，商感到困難。遠期衣料訂購仍少，進口衣料成本高昂，商感到困難。遠期衣料訂購仍少，進口衣料成本高昂，商感到困難。

# 白銀價格同落影響

## 港金再降廿一元

【本報訊】白銀價格同落影響，港金再降廿一元。白銀價格同落影響，港金再降廿一元。白銀價格同落影響，港金再降廿一元。

# 製衣工業對品質大有信心

## 好利高級男裝本銷已打開

【本報訊】製衣工業對品質大有信心，好利高級男裝本銷已打開。製衣工業對品質大有信心，好利高級男裝本銷已打開。製衣工業對品質大有信心，好利高級男裝本銷已打開。

# 出口紀錄增近一成

## 為三年來最佳成績

【本報訊】出口紀錄增近一成，為三年來最佳成績。出口紀錄增近一成，為三年來最佳成績。出口紀錄增近一成，為三年來最佳成績。

# 市匯京東

## 做價 回跌

【本報訊】市匯京東，做價回跌。市匯京東，做價回跌。市匯京東，做價回跌。

# 收現轉多價稍回降

## 糖粉砂糖到港續增

【本報訊】收現轉多價稍回降，糖粉砂糖到港續增。收現轉多價稍回降，糖粉砂糖到港續增。收現轉多價稍回降，糖粉砂糖到港續增。

# 好利高級男裝本銷已打開

## 好利高級男裝本銷已打開

【本報訊】好利高級男裝本銷已打開。好利高級男裝本銷已打開。好利高級男裝本銷已打開。

# 好利高級男裝本銷已打開

## 好利高級男裝本銷已打開

【本報訊】好利高級男裝本銷已打開。好利高級男裝本銷已打開。好利高級男裝本銷已打開。



**holys**



# 華僑文化

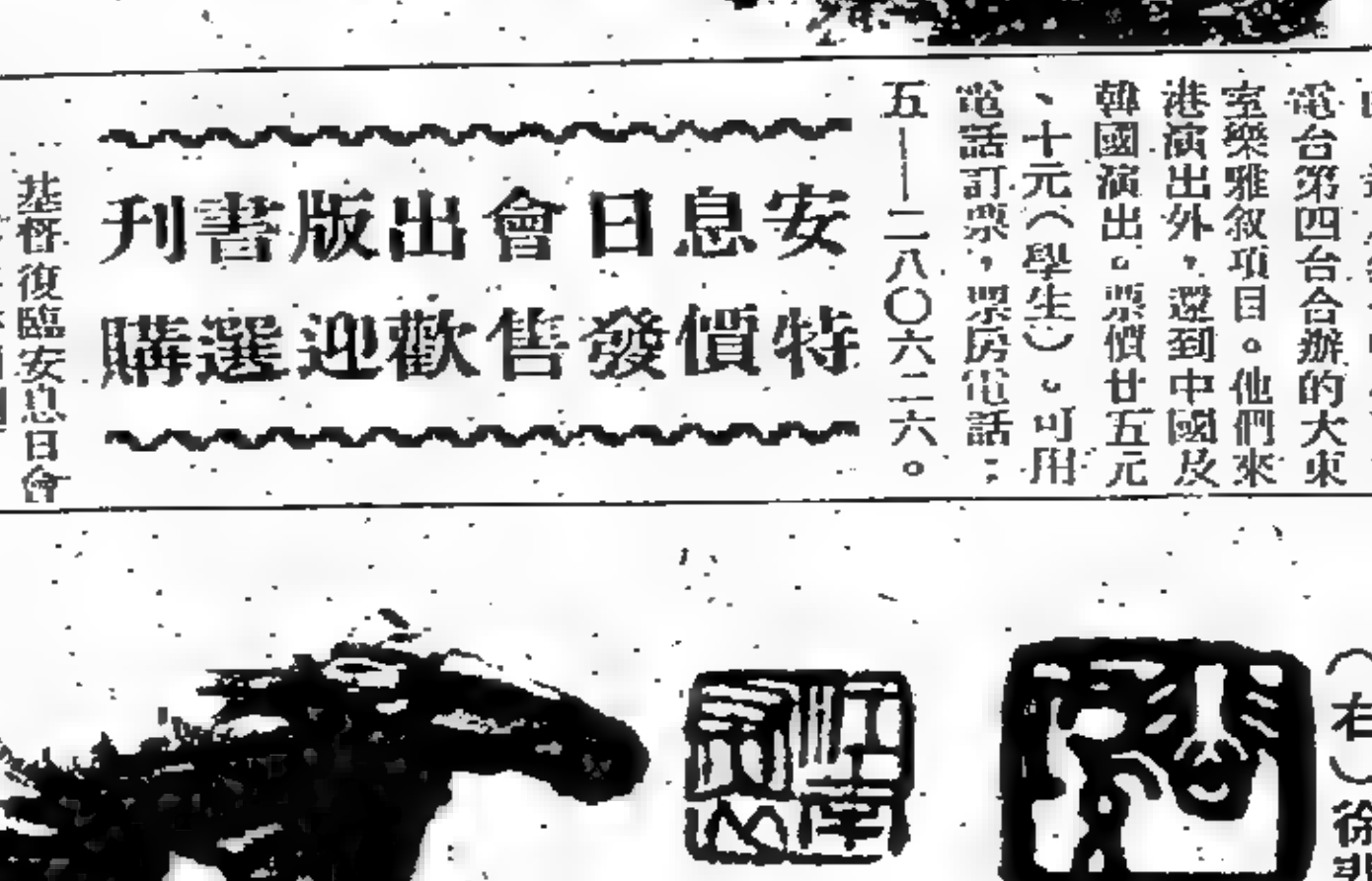
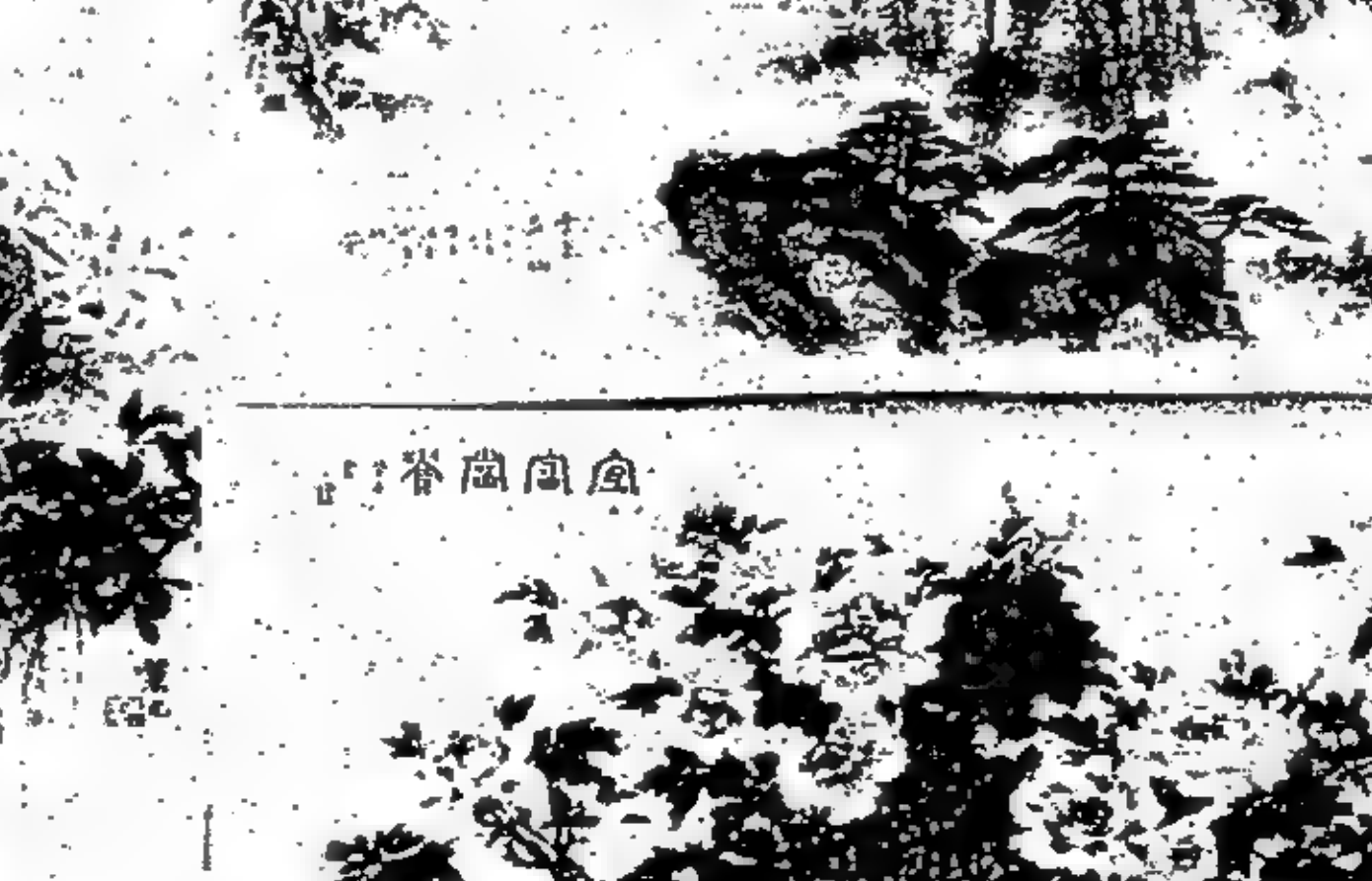
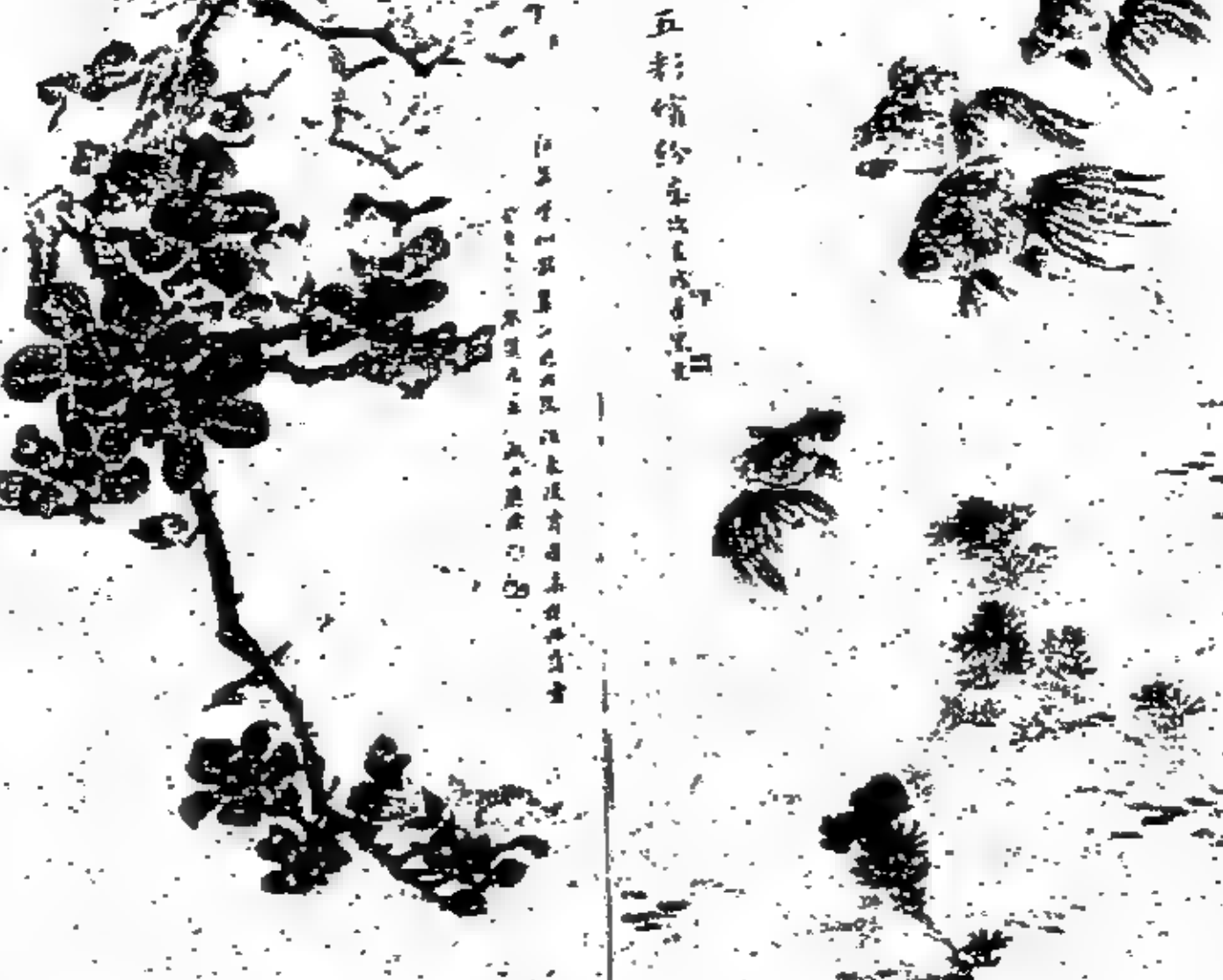
## 「魚王」岑榮光今起 在大會堂義展作品

逾一百三十多幅佳製連展三天

岑榮光先生，廣東台山縣人，現年六十五歲，曾任廣東省立第一中學教務長，後入廣州大學，任教授，現任香港中文大學教授。岑先生對繪畫有極深造詣，尤擅山水、花鳥、人物，其作品風格獨特，意境深遠。此次在大會堂義展，共展出作品一百三十多幅，包括山水、花鳥、人物等，展現其深厚的藝術功底。

## 美藝精研

岑榮光先生作品

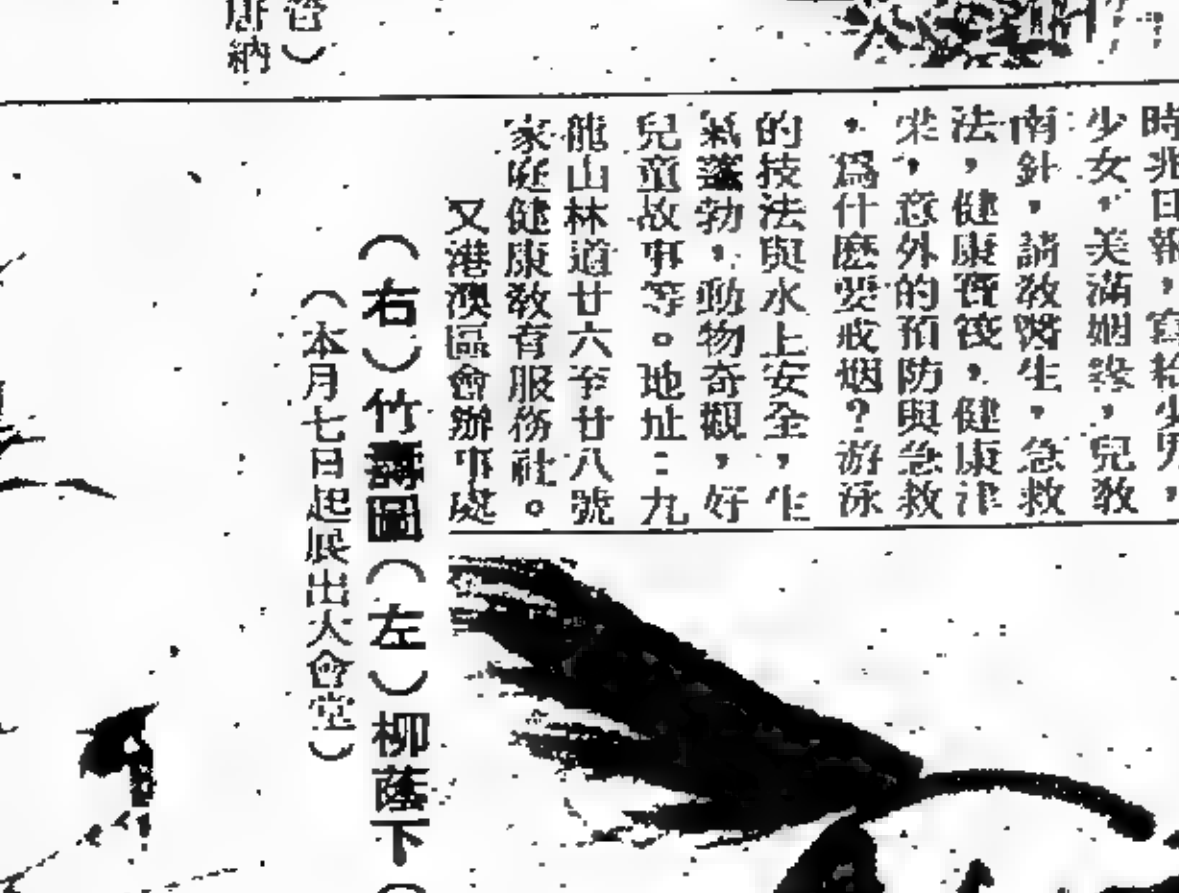


## 宏光國樂團明晚 在聖瑪利舉行演奏

宏光國樂團，由宏光先生發起，旨在弘揚中國傳統音樂。明晚將在聖瑪利舉行演奏，節目豐富，包括古曲、新曲等，歡迎各界人士參加。

## 舍精養安舍精明 慧今明兩日

舍精養安舍精明，慧今明兩日。此為宏光國樂團之宗旨，旨在通過音樂陶冶情操，增進健康。明晚之演奏，將進一步弘揚中國傳統音樂文化。



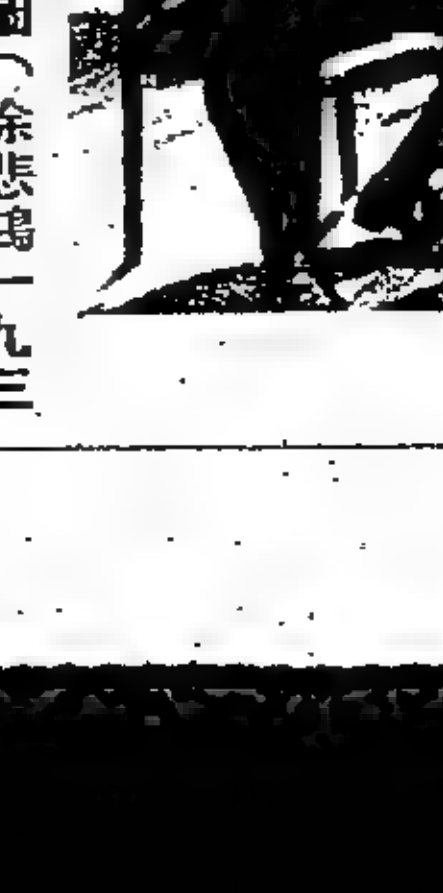
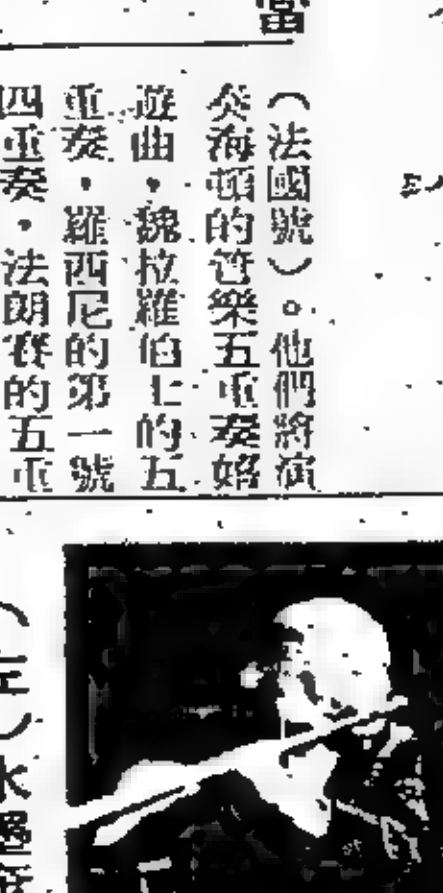
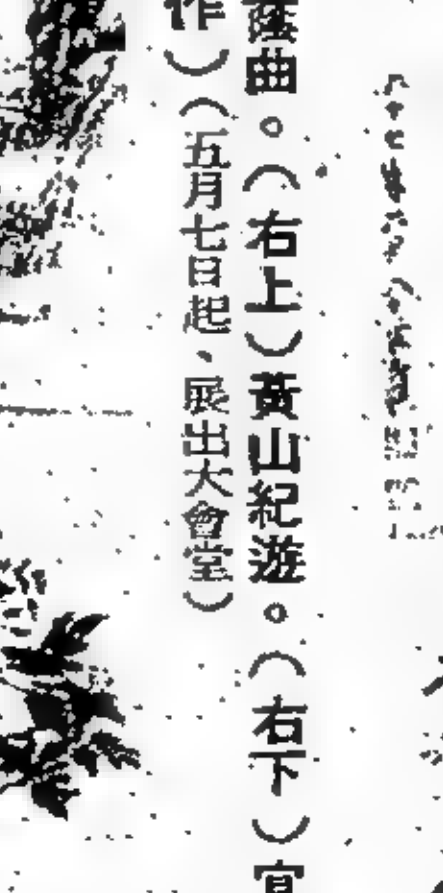
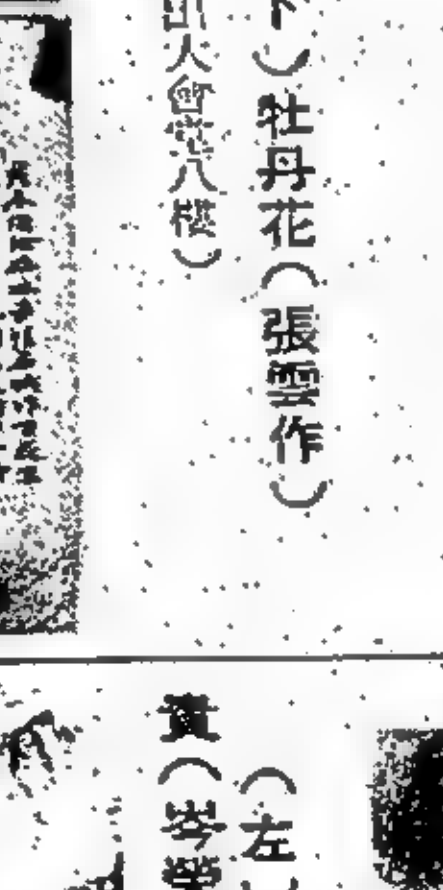
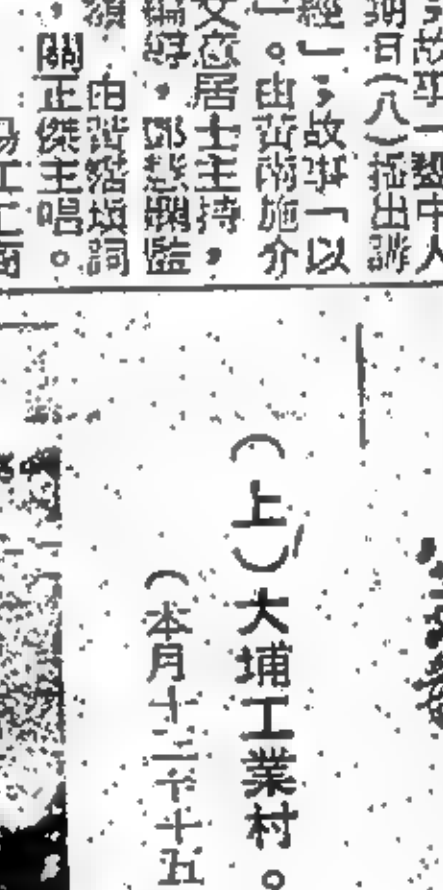
## 宏光國樂團明晚 在聖瑪利舉行演奏

宏光國樂團，由宏光先生發起，旨在弘揚中國傳統音樂。明晚將在聖瑪利舉行演奏，節目豐富，包括古曲、新曲等，歡迎各界人士參加。



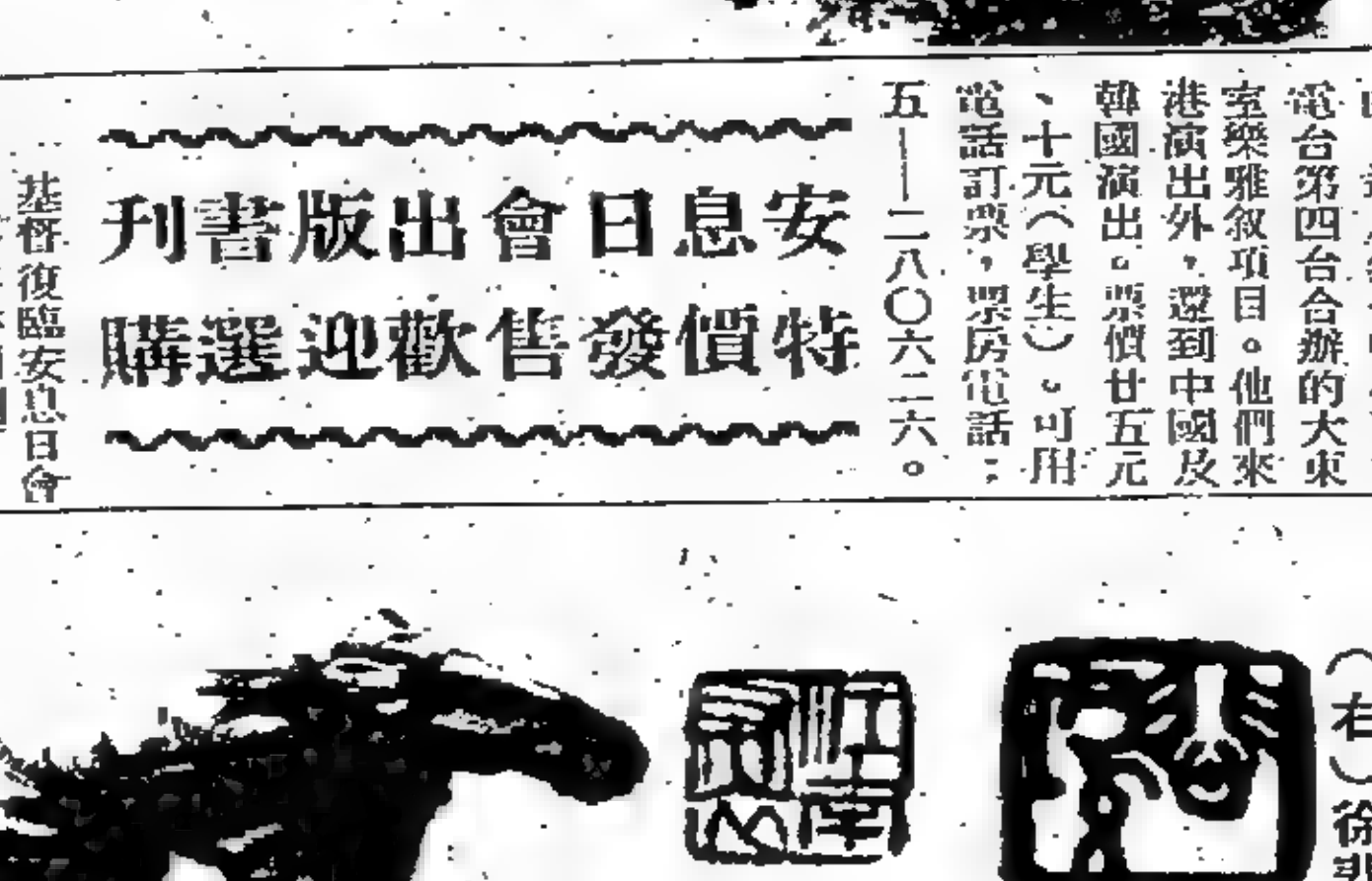
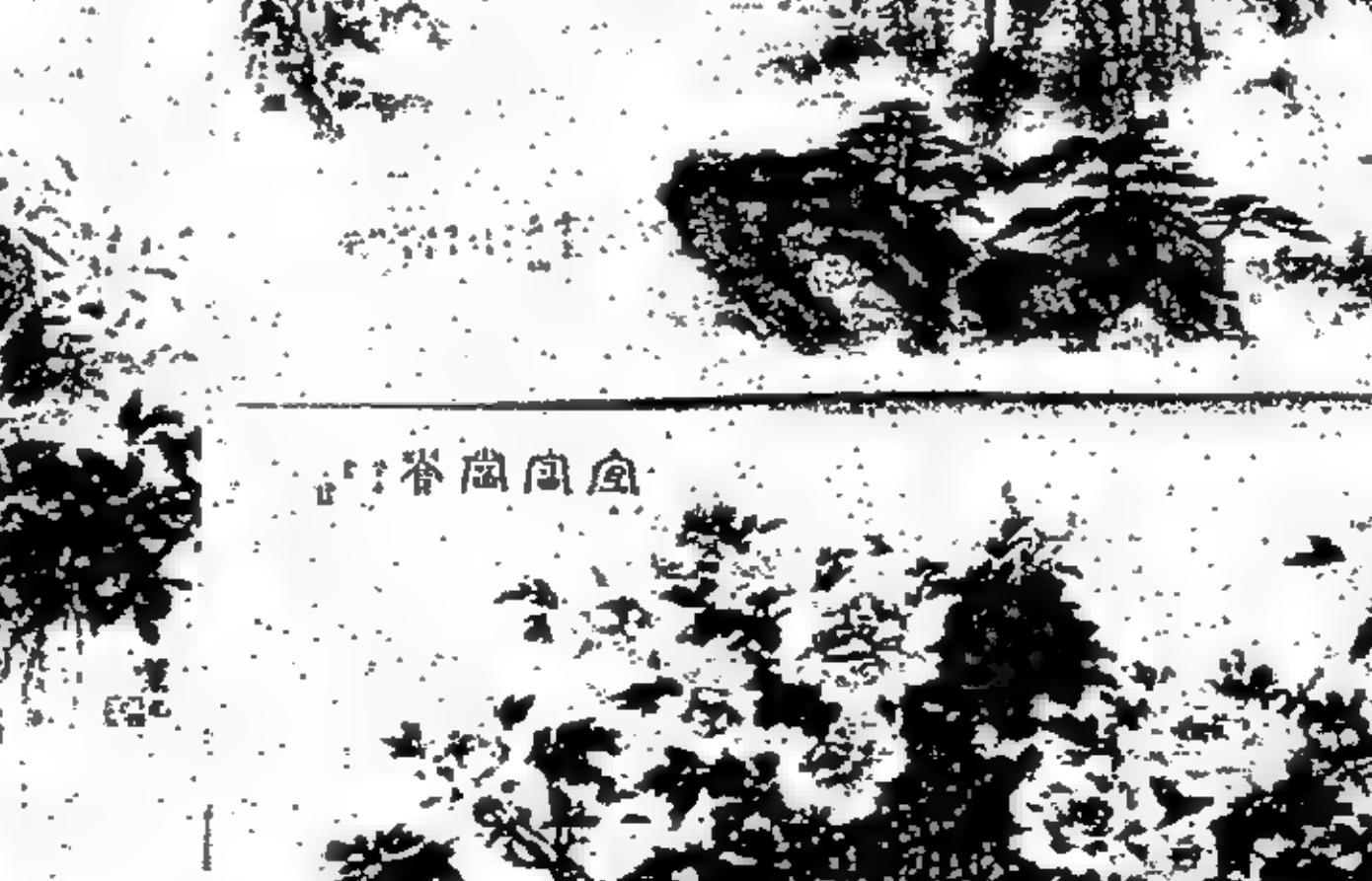
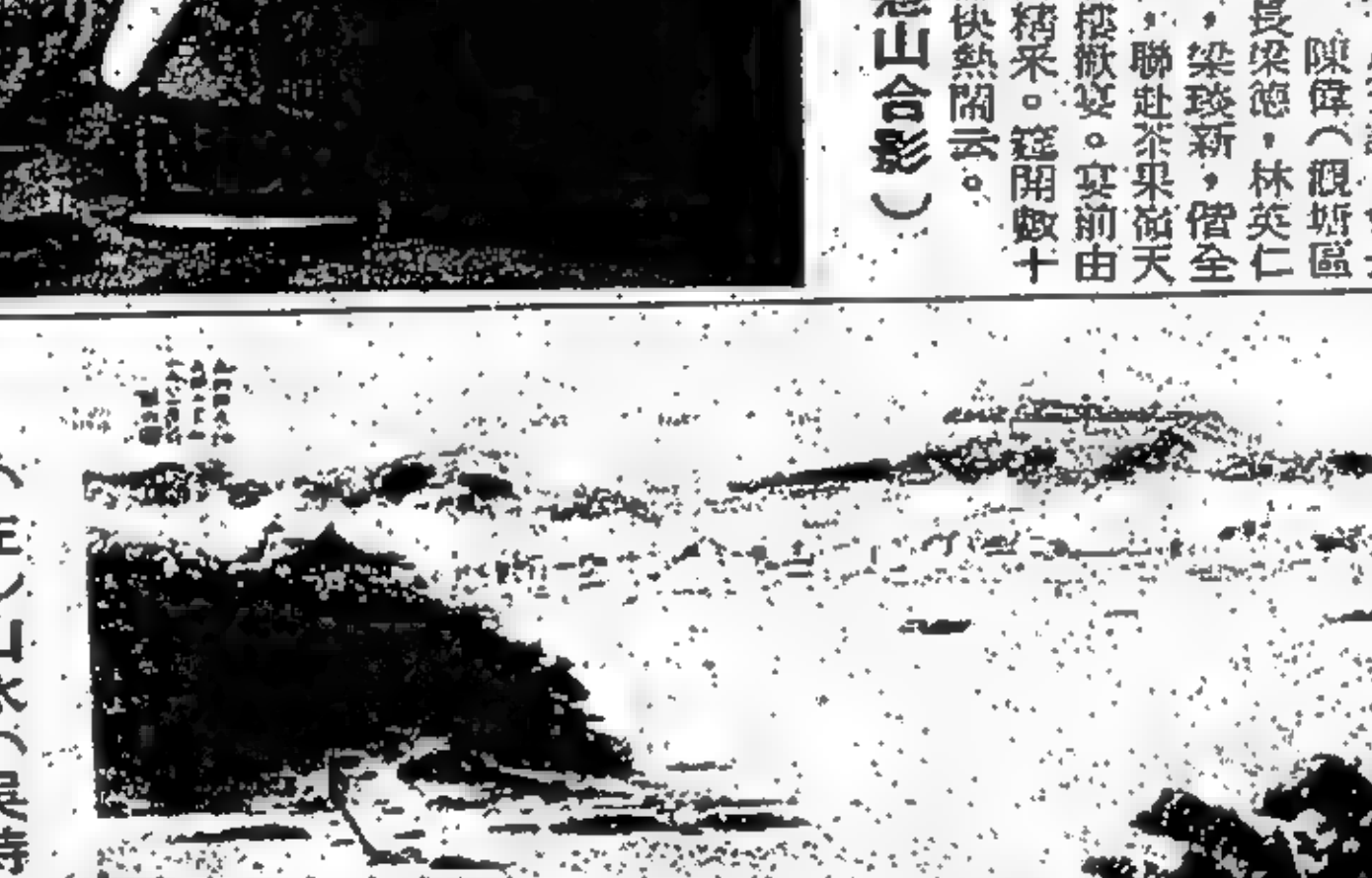
## 港電台逢 週日播出

素雅文化  
界的節目



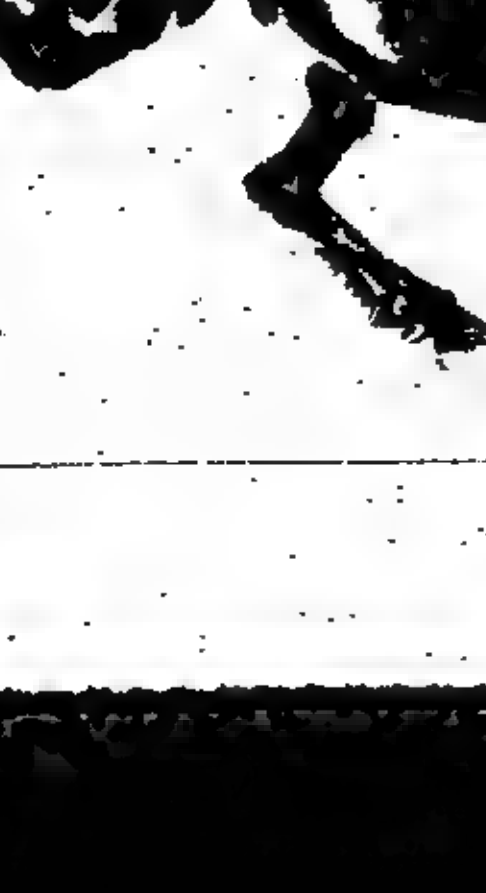
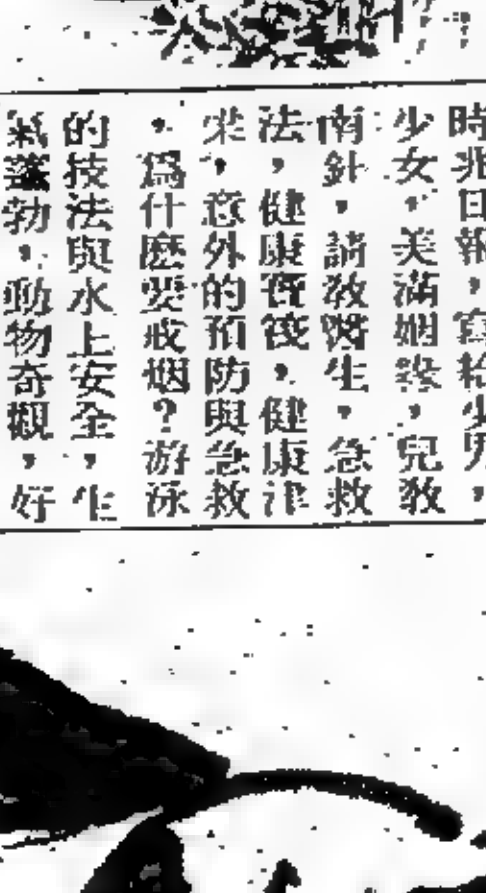
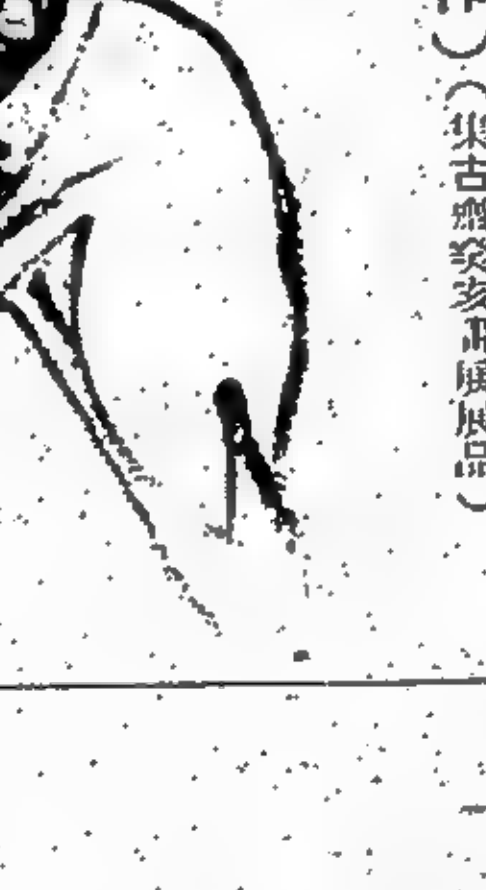
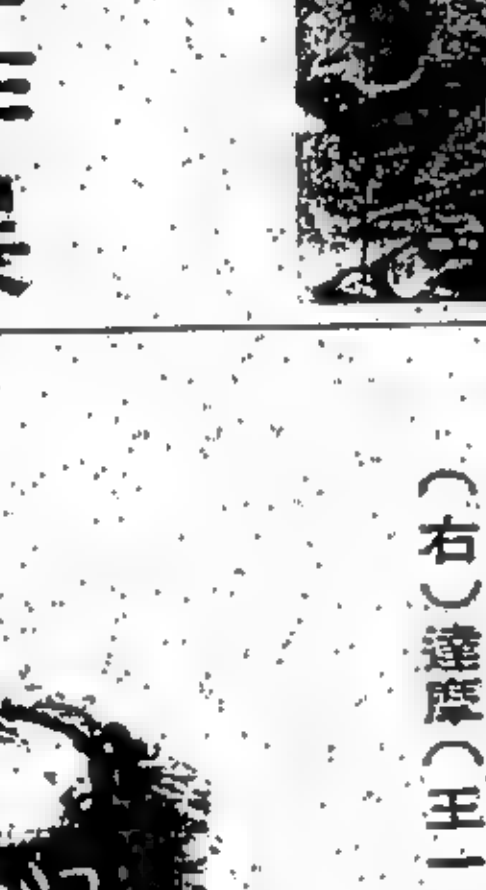
## 元朗文協粵劇團 十三晚粵劇演出

元朗文協粵劇團，由元朗文協發起，旨在弘揚粵劇藝術。十三晚粵劇演出，節目豐富，包括《白蛇傳》、《西廂記》等，歡迎各界人士參加。



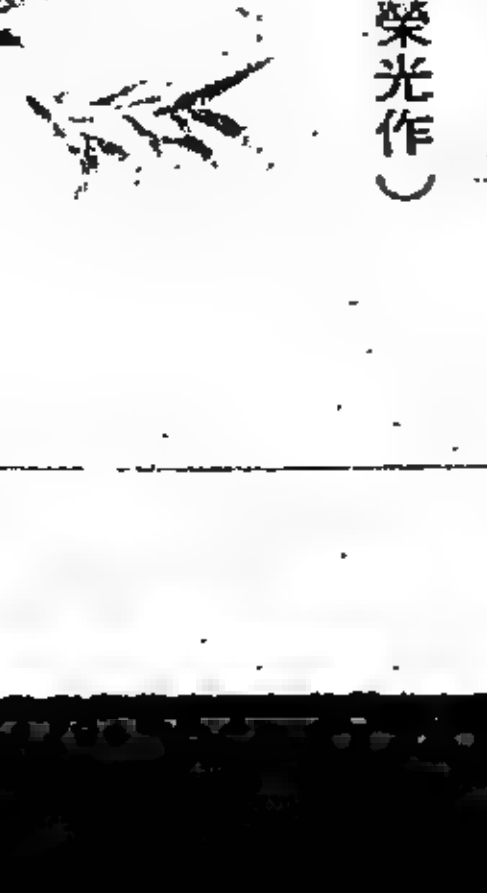
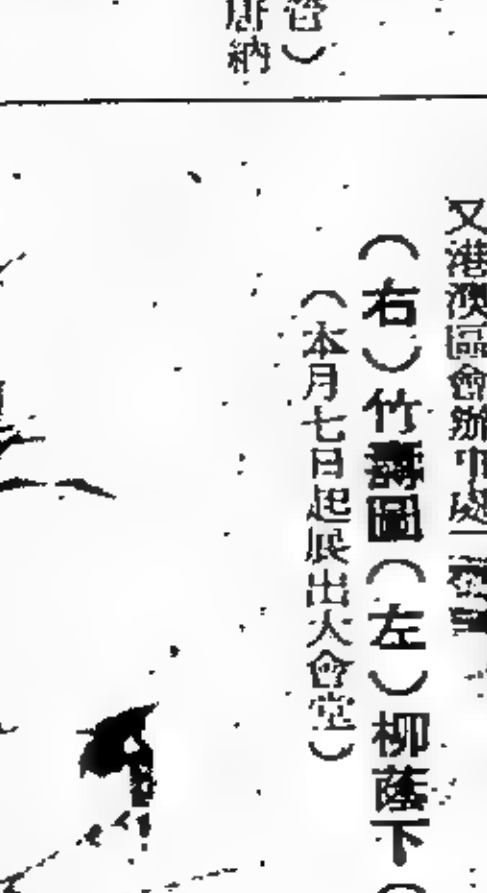
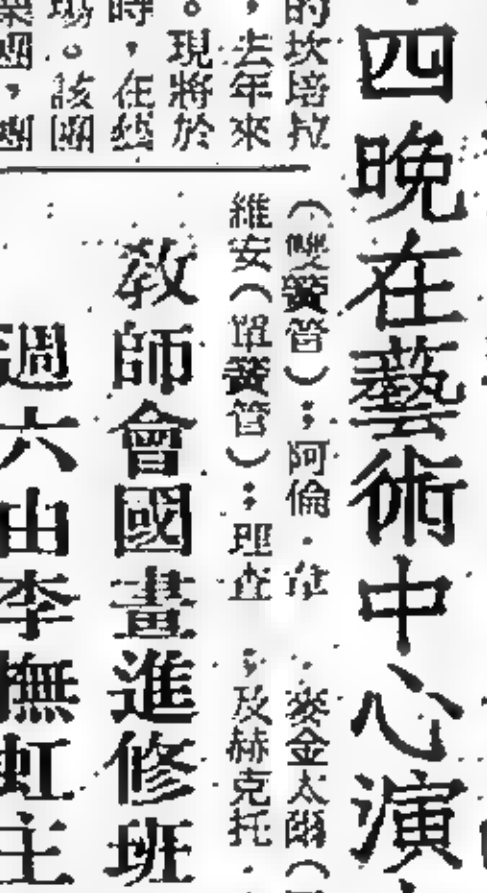
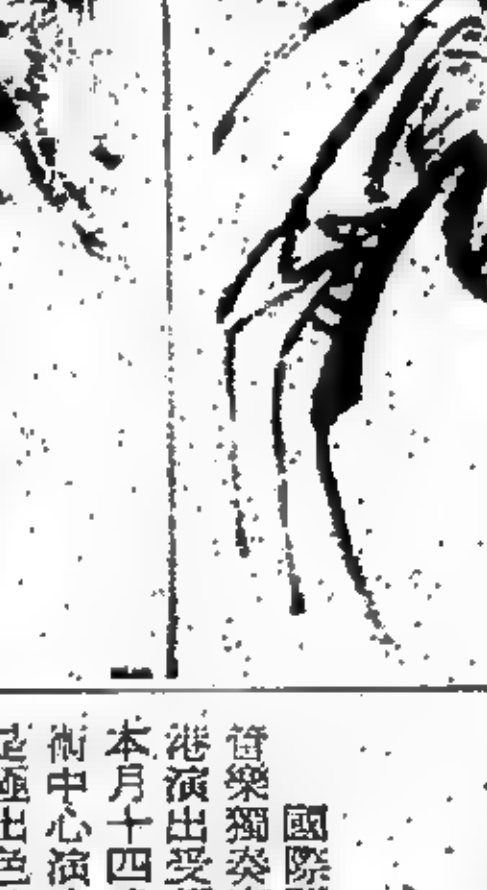
## 張大千大師遺作展 今明在富麗華公展

張大千大師遺作展，今明在富麗華公展。此次展覽展出張大千大師之遺作，包括山水、花鳥、人物等，展現其深厚的藝術功底。



## 薛慧山畫展

薛慧山先生，廣東台山縣人，現年六十五歲，曾任廣東省立第一中學教務長，後入廣州大學，任教授，現任香港中文大學教授。薛先生對繪畫有極深造詣，尤擅山水、花鳥、人物，其作品風格獨特，意境深遠。



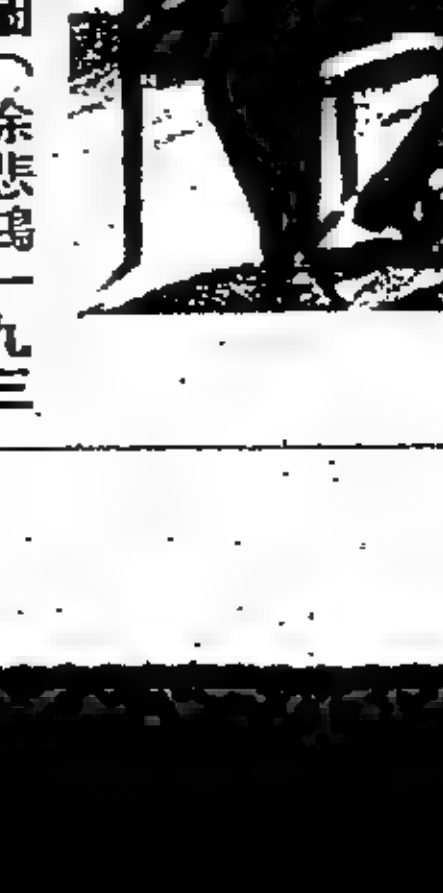
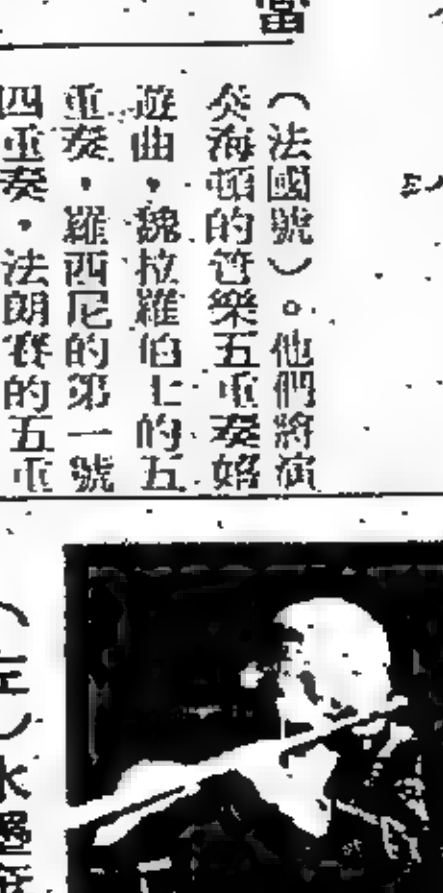
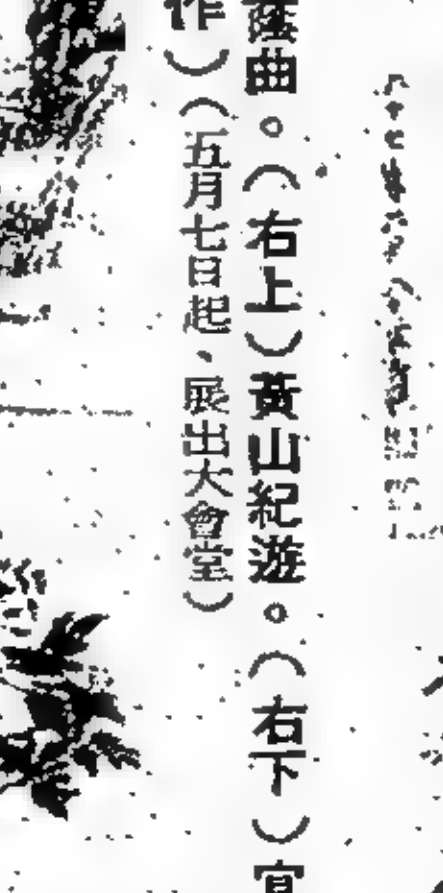
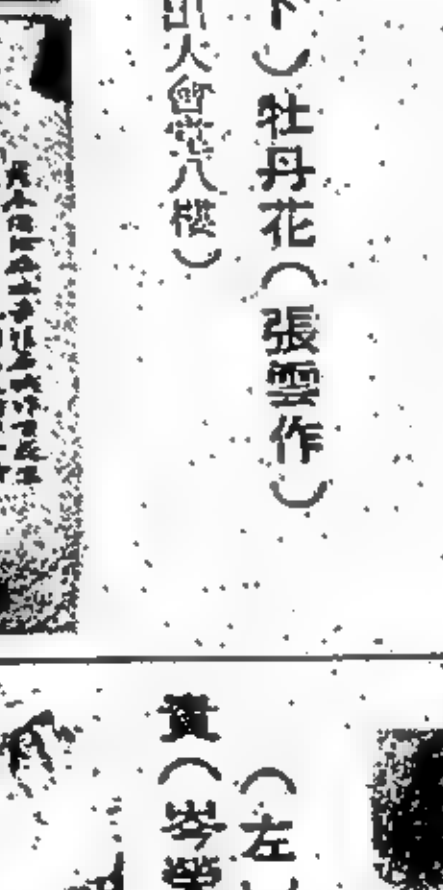
## 現代歐洲版畫展覽

現代歐洲版畫展覽，本月十一日起在法國銀行展出。此次展覽展出多位歐洲著名版畫家之作品，包括木刻、銅版、石版等，展現其深厚的藝術功底。



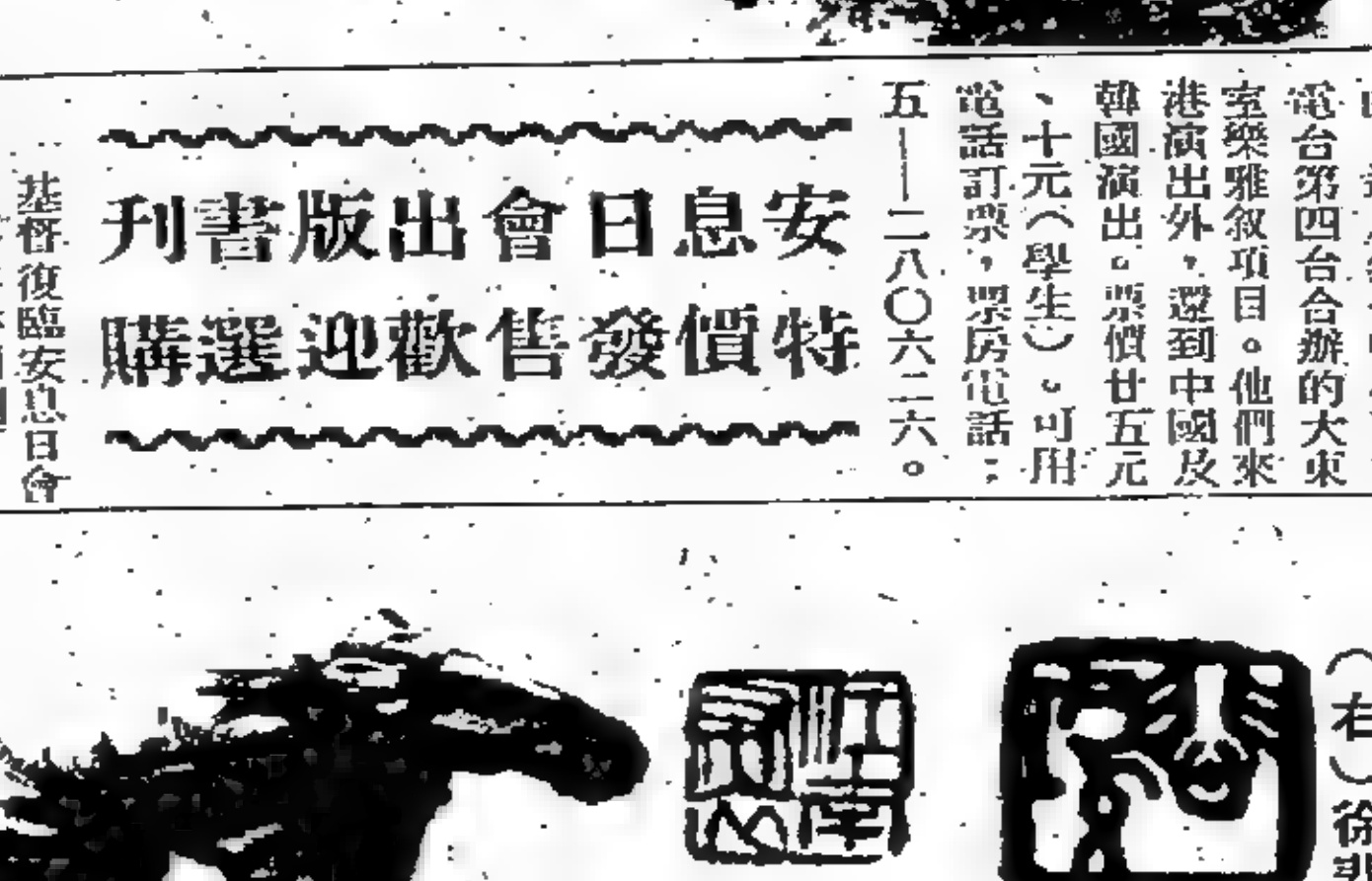
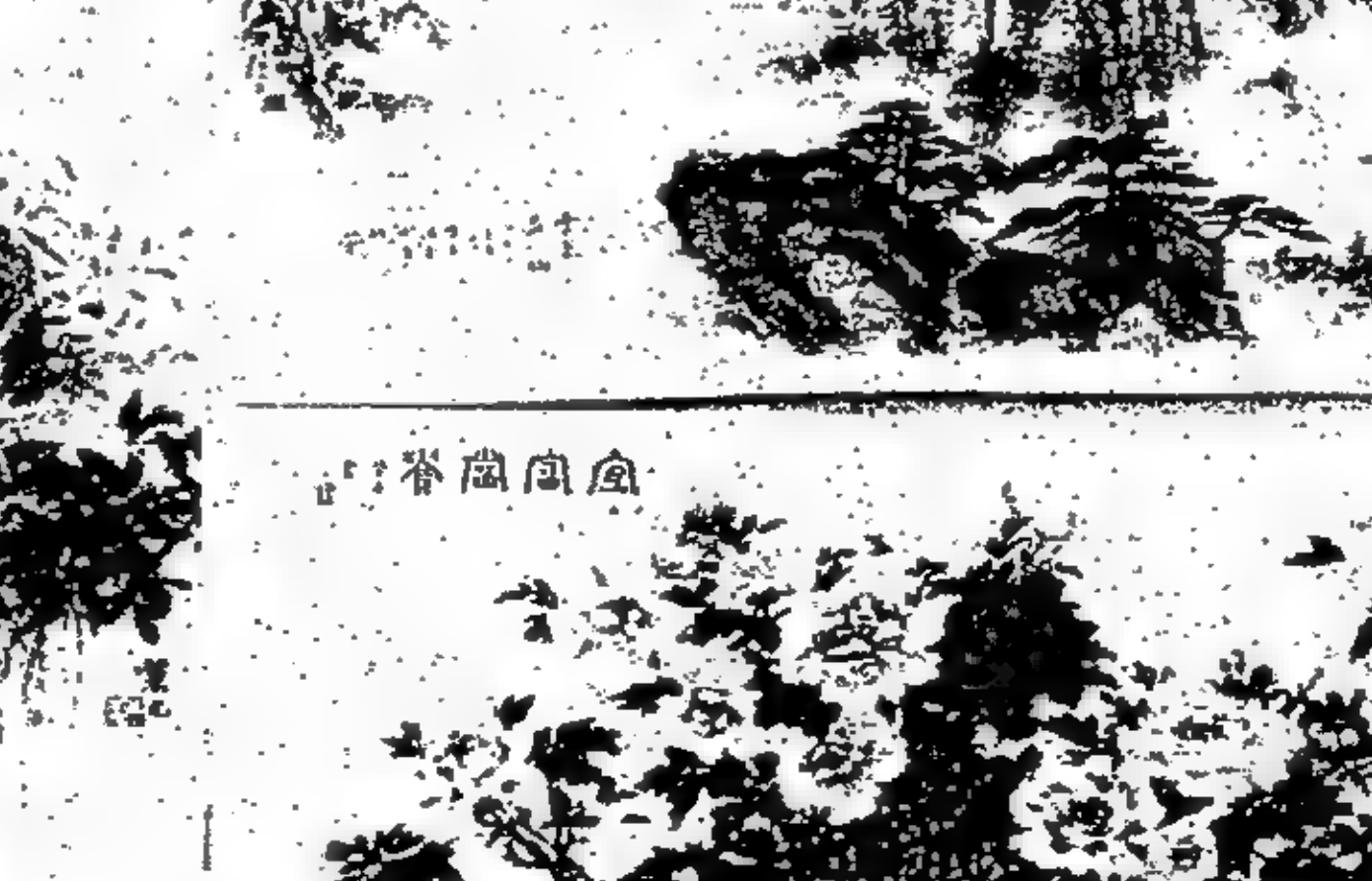
## 佛敎廣播節目 今夜與明晨

佛敎廣播節目，今夜與明晨。此次廣播節目，將進一步弘揚佛敎文化，增進信眾之信仰。



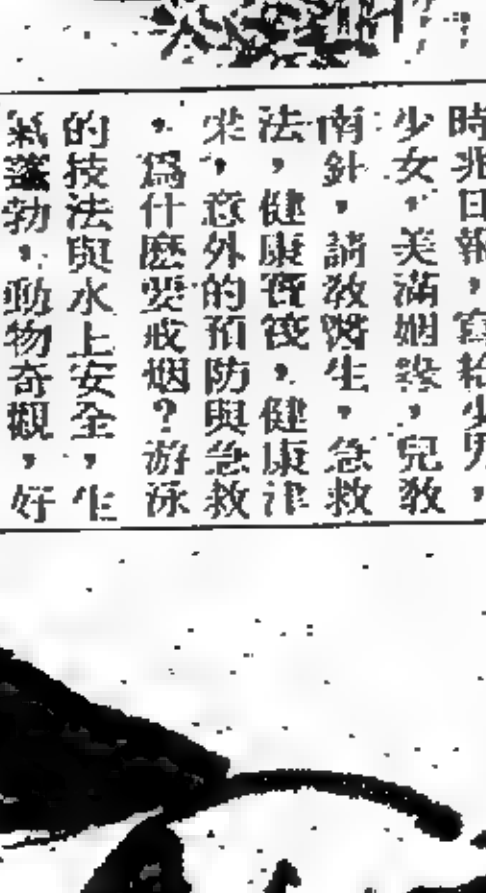
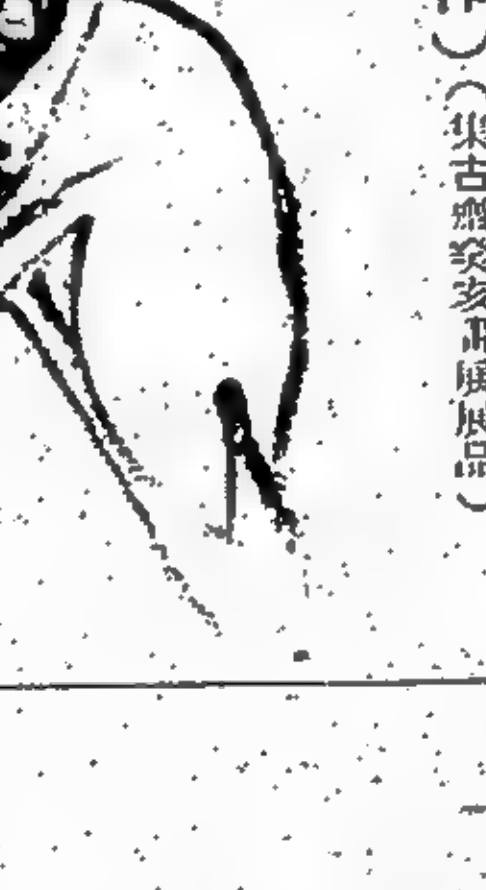
## 琴瑟琴瑟 琴瑟琴瑟

琴瑟琴瑟，琴瑟琴瑟。此次演奏，將進一步弘揚中國傳統音樂文化，增進信眾之信仰。



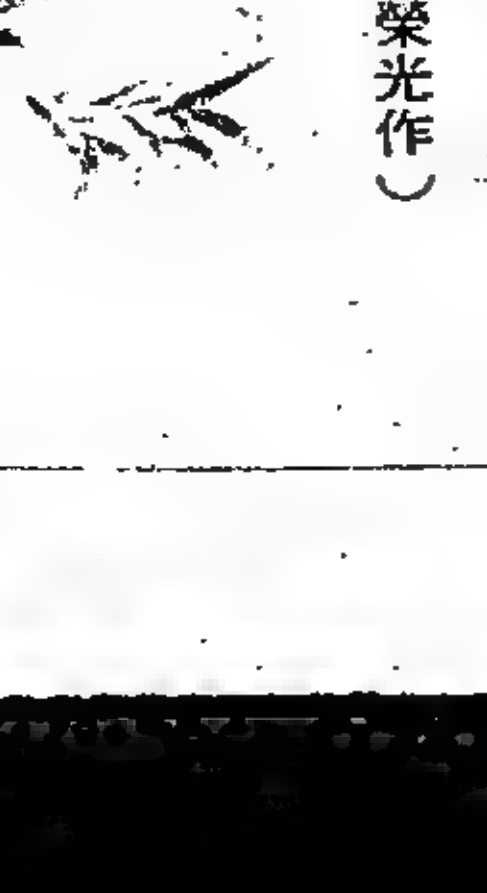
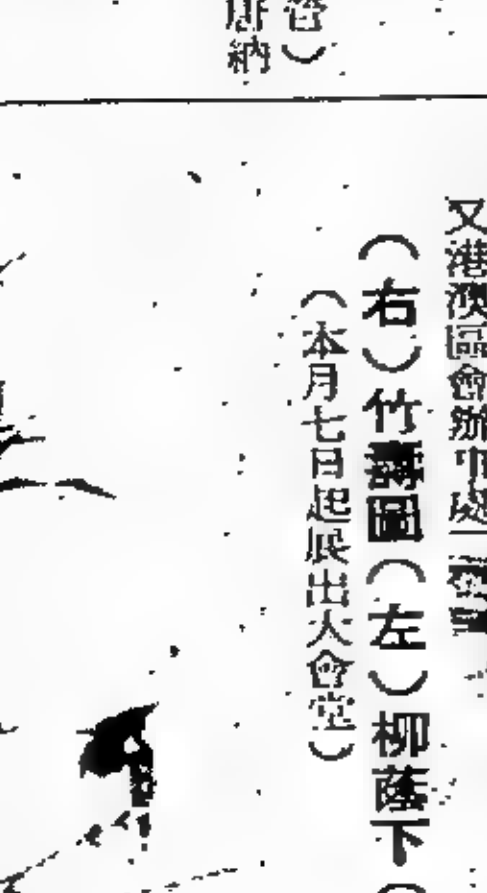
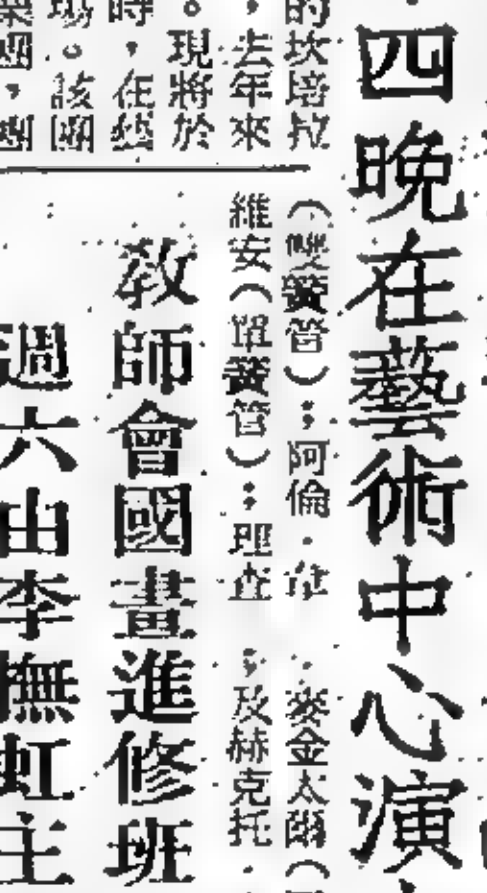
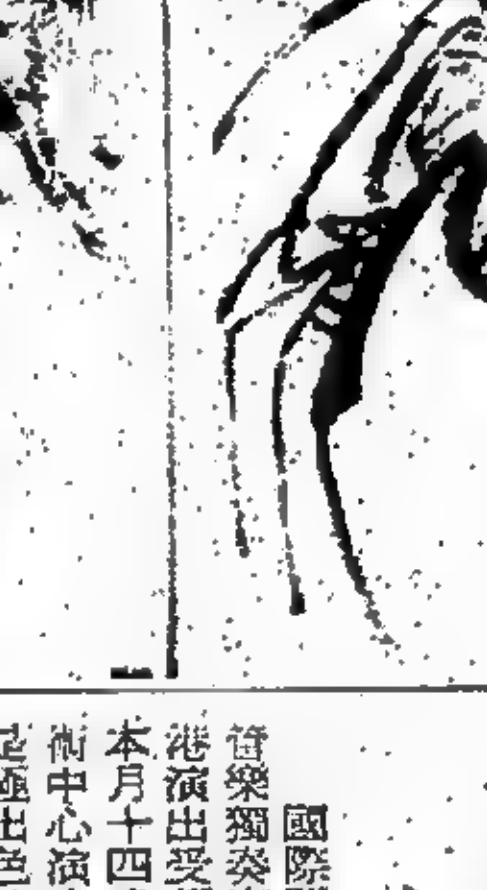
## 琴瑟琴瑟 琴瑟琴瑟

琴瑟琴瑟，琴瑟琴瑟。此次演奏，將進一步弘揚中國傳統音樂文化，增進信眾之信仰。



## 琴瑟琴瑟 琴瑟琴瑟

琴瑟琴瑟，琴瑟琴瑟。此次演奏，將進一步弘揚中國傳統音樂文化，增進信眾之信仰。



## 琴瑟琴瑟 琴瑟琴瑟

琴瑟琴瑟，琴瑟琴瑟。此次演奏，將進一步弘揚中國傳統音樂文化，增進信眾之信仰。







浪子

浪子  
文圖  
浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖

浪子：文圖











園案平而設計西洋  
書法早練習爭佳績  
道658 ⑤櫻松風91

本月十日開課  
日英拼部  
文婦音記

**羅馬**

結鋼  
琴新  
鋼廠  
理名  
樂售

泥水做木鐵帶花  
銅門窗水電大  
請電 7124251

**專改西裝**  
上海興昌洋服專  
接送要說搵我  
711595 7003

★青年中心主理  
**遊艇**  
華麗遊艇 特約

SUI SANG LOONG  
科學井  
BOREHOLE WELL

服務大小工程  
遠近免費觀察  
經銷快乾劑  
地下室牆土牆地  
機底堤壩坑道泳  
湧水不斷出水即  
北歐防水工程

一鳴製造  
電話：  
3-936613 3-93  
本廠製品精良  
貨真價實

五

台北	450
台日	680

首創旗

六天 **2**  
逢星期  
三

  
 醴

暢遊漢城，  
華克山莊賭  
，富士山，  
BEE SHOW  
流酒店。獨  
逢星期日



博覽  
總社：中區皇居

宗炳筆跡・5



